工商日報

中華民國僑委會登記證台敎新字第壹式零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印　工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

電話：編輯部：七七七六〇七　採訪部：七六二一九二　營業部：七七三二〇七　廣告部：二二一六〇　社長室：七六四八五四

電報掛號：二〇七五

郵政信箱：二十六號

每份港幣一毫

今日出紙三大張

（外埠版精編壹大張）

新聞紙登式第二零號

國軍游擊隊活躍福建沿海
正面突襲連江縣

【台北六日中央社電】在大陸沿海地區來往自如的反共救國軍游擊隊，三月四日晚，繼續以神出鬼沒的行動，在福建沿海，對共匪的前門實施正面奇襲。突擊的目標，是福建省連江縣屬濱近海岸的塘沙匪軍事據點。該目標位于東經一百一十九度以東，北緯廿六度以北，在連江縣城東面福州市的東北偏東，這次突擊行動中，反共游擊隊于擺脫匪軍的抵抗力以後，圓滿達成任務。

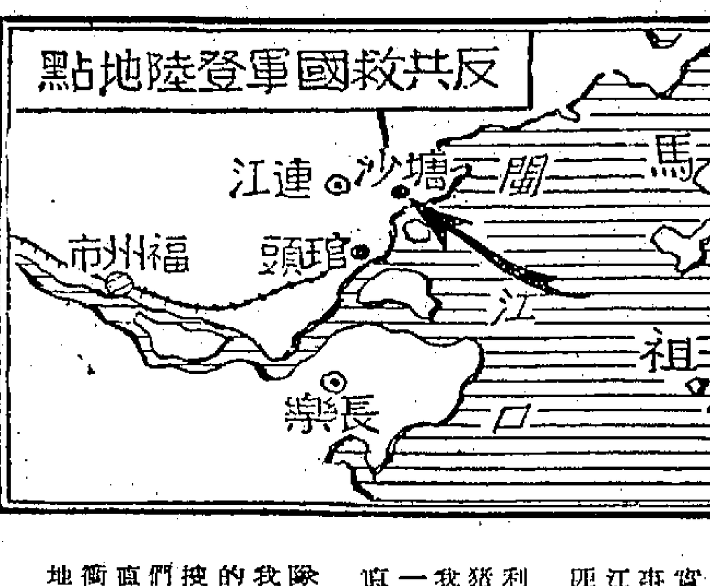
據悉：反共救國軍某部突擊隊××人，三月四日晚乘夜霧低垂的有利時機，突擊閩江口外匪軍海上封鎖警戒哨，向目標通進，于抵達烏豬港海面，距離目標海岸約二千公尺時，曾與匪巡邏砲艇兩艘遭遇，我突擊隊即有效地側駛，繞過匪艇，在塘沙以北靠岸隱蔽，當晚十一時卅分左右，匪艇停靠塘沙以南港灣，我突擊隊即趁機伺隙登陸，直趨距海岸約二千公尺的塘沙匪軍事據點目標。

我突擊隊登陸前進至三百公尺左右時，匪海岸哨兵，即先向我突擊隊射擊，經我突擊隊以自動火器猛烈射擊後，匪哨兵即被消滅，這時我突擊隊即由火力小組掩護部隊行動，其餘各小組奮勇衝向塘沙目標的匪軍事據點，我突擊隊的破壞小組，先將通往外間的電話線剪斷，搜索小組人員，即衝入大門，該處駐有匪幹匪軍及民兵五十餘人，他們在聽到外面密集的槍聲時，緊閉門戶，不敢出來，迫我突擊隊破門直入，躲在裡面的匪幹匪軍及民兵，即開槍向我隊射擊，經我突擊隊衝鋒槍向屋內一輪猛烈掃射後，首當其衝的匪幹匪軍及民兵，紛紛倒地，餘者震駭於我隊的火力，紛紛從後門向外逃命。

這時，我突擊隊的搜索小組，遂分頭搜取所存各種匪僞公文文件，爆破小組即分頭安裝炸藥爆炸附近匪僞機構及設備，宣慰小組即在共匪原有的旗桿上，升起青天白日滿地紅國旗，及以擴音器對從夢中驚醒的羣衆宣慰，號召羣衆響應游擊隊行動，並向羣衆分發宣慰物品及傳單標語。

從三月四日晚十一時三十分開始到五日凌晨一時卅分左右，我突擊隊在突擊目標的塘沙展開摧毀這個匪軍事據點的各種活動共達兩小時，駐在大澳的匪軍，曾聞聲來援，但經突擊隊火力小組在黑暗中猛烈伏擊後，匪軍掉頭便跑。五日凌晨一時卅分左右，我突擊隊各小組即照原計劃在登陸的灘頭集中，繞道閩江口以北海面，避過匪炮艇的阻撓，全部安全返回。

這次突擊行動，由于我突擊隊全體人員的機智與勇敢，已有效的摧毀匪福建連江塘沙軍事據點，並擊斃匪幹匪軍及民兵共十五名，被擊傷者估計約數十名。另據悉，此次共擄獲三人、步槍三枝、匪軍用電話乙部及大批文件。



美國防部長今抵西貢
將決定剿共策略
麥南馬拉証實中共以軍火援越正大量增加

【華盛頓六日合衆國際社電】美國國防部長麥南馬拉，於今日動身，再對南越進行關係重大之觀察，此舉或會決定美國所採對抗越共游擊隊之策略。麥南馬拉偕美國參謀首長聯席會議主席泰勒將軍與其他官員，於今晨由此間動身，乘搭飛機前往檀香山。渠將在該處獲得美國中央情報局局長麥孔尼與太平洋美軍司令費爾特上將之摘要報告。

美國國防部長之專機，於今日東部標準時間上午一時卅分（格林威治時間上午六時卅分），由此起飛，預定在到達夏威夷之前，於格林威治時間上午十一時四十一分，在舊金山稍作勾留。預料渠將於星期六日到達西貢。

此乃麥南馬拉之第四次旅行南越，親自視察該地一萬五千五百名美國軍事人員之工作。彼等在南越之職務，爲訓練與指導抗共部隊。

【華盛頓五日中央社專電】美國國防部長麥南馬拉今天說：他前往越南之行的兩個主要目的之一，是找出北越和共匪對越共游擊隊所給與的「援助性質與程度」，以便美國能夠相應地加強對西貢的援助來對付它。

在他啓程赴此項訪問之前，十二小時舉行的記者會中，麥南馬拉說：北平對越共的援助，在「過去六個月」中，已大爲增加，這種增加的情形，由越南政府自游擊隊手中鹵獲的大量共匪製造的重裝備表現出來。麥南馬拉認爲大量七五公厘無後座力砲，重機槍，用于水中和陸上的更佳的地雷，以及具有新式計時器的破壞性定時炸彈，都是最近運入的，「顯然是中共製造的」很多軍事供應品中的裝備。

荷姆重申英國立場
支持美對越政策
並非向北越進軍

【倫敦五日路透社電】英國首相荷姆今晚稱：英國將於六月或十月舉行普選。此項聲明見於其對倫敦保守黨大會之演說。

【倫敦五日美聯社電】在震動該個古老國會之騷動聲中，英國首相荷姆於星期四告知下議院，謂渠之政府將不支持由美國所支持進攻北越之行動。荷姆在多月來國會最喧鬧一次辯論中，答覆工黨領袖威爾遜之一項詢問。據威爾遜向荷姆詢問稱：「閣下將是否闡明，一如其他人士（包括余本人）所曾做到者然，余相信吾人需要向華盛頓該等建議，在北越採取干涉行動，俾作爲幫助解越局勢人士所提出之意見？」荷姆答謂：英國支持其目標，在於協助南越保障其獨立之一項美國政策。

【倫敦六日路透社電】英國一位貴族院議員要求政府研究議院內之「氣氛」，因爲它使人有懨懨欲睡之勢。一位八十二歲之建築師波森勳爵，曾提出一項質詢，問及政府是否將對上議院議事廳內之氣氛進行檢查，以消除現在使人欲睡的情形。

Voigtländer

付一個相機代價
有兩個機性能可用！
這就是"福倫達"廠最新出品
「偉圖電眼」I型
全部自動或選擇控制
原定價格 $250
介紹期間
特售$220.

觀景器內之紅綠訊號附帶指出光圈
是一具西德實際價廉耐用的相機
請即向各相機商號採購，勿失良機！
Voigtländer
總代理：新志利洋行
福倫達鏡頭最可靠

美前任駐南越大使諾爾丁
指美協助推翻吳廷琰
使剿共戰爭趨於惡劣

【維吉尼亞州里治蒙六日美聯社電】前美國駐南越大使諾爾丁謂：南越對越共戰爭之轉趨劣勢，大部份由於吳廷琰總統所領導之政權，於去秋被推翻所致。諾爾丁於星期四晚發表演說時稱：「此後吾人即失去動力：而此種動力必須——而且吾人相信必會——再次獲得者。」

渠謂：「美國政府之若干行動，協助推翻吳廷琰政府，而余本人認爲此乃一項大錯。」渠并未特別說明該種行動爲何。

諾爾丁反對戴高樂總統所提出使南越中立之建議，指爲「一種抽象之建議」。渠謂：「此種建議，等於將南越交與河內（北越首都）而河內則又會將其交與中共。」諾爾丁乃現任美國國務院出席總統府對美國情報效率評價委員會之一位代表。

羅斯克指摘法國
損害美支持越戰

【華盛頓六日美聯社電】美國國務卿羅斯克於星期五日稱：關於對東南亞中立化之談論，即暗示撤出美國之支援，此點將會損害南越人民之士氣。法國總統戴高樂曾提出中立化之主張，以解決美國與共黨在東南亞對抗之問題。

羅斯克並未特別指明法國之政策會損害美國支持南越戰爭之努力，但其意見暗示，對此點加以批評。羅氏稱：如果南越與寮國以北之中共與北越不騷擾寮國與南越，寮國與南越則會發享和平。美國在該地區所作之努力將會感到滿意。羅氏於其記者招待會上答覆詢問稱：談及中立化之討論，已使應該十分簡單之事陷入紛亂。

美駐法大使
奉召返華府

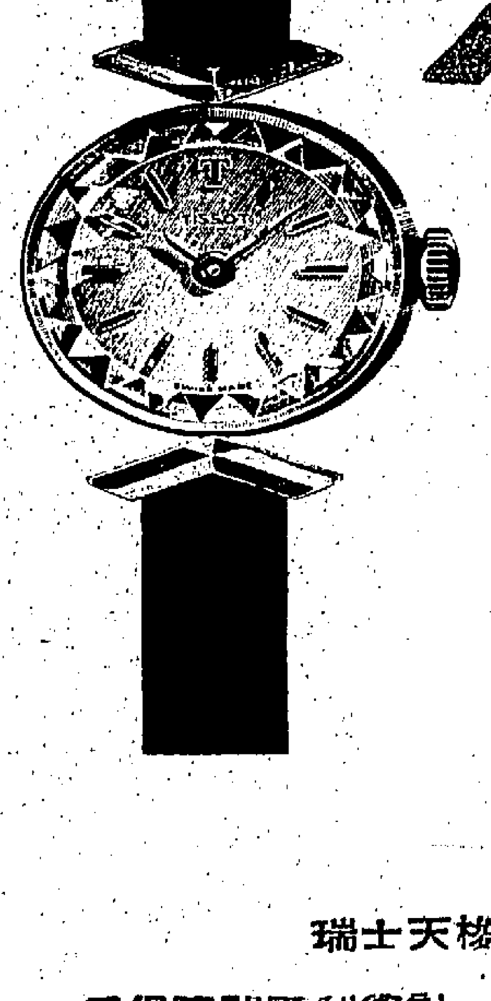
【紐約六日美聯社電】「紐約時報」於星期五日稱：美國駐法國大使波倫，將於星期五日乘搭飛機返回華盛頓，參加政府會議，討論「法國與美國政策之分歧」等事項。

在瑞士
僅居次席之……
最暢銷的手表
是的！

天梭表是在瑞士僅居次席之最暢銷的手表。
誠然，有誰能比瑞士人更善於鑑別手表？瑞士是舉世聞名之鐘表王國，其國民對於優良手表的深刻認識，實足以說明天梭表乃是閣下可以完全信任購置的精美出品。

TISSOT AN OMEGA AFFILIATED COMPANY

天梭表　亞米茄姊妹廠出品
（全部在瑞士製造）



天梭表是運用高度精確科學儀器，配合瑞士第一流製表專家的精湛技術而製成的完善出品，每一只天梭表都具備如後特色：防水—避震—避磁—充份嵌石—及裝配不斷發條。

每一天梭表在售出時均附有全球性服務保証書

瑞士天梭表自一八五三年以來，馳名世界，已逾百載。
爲保障閣下利益計，請向天梭表特約零售代理商選購，名單可向下址索取：—
總代理：安天時洋行　OMEGA TISSOT　地址：怡和大廈八四室　電話：二七二五二

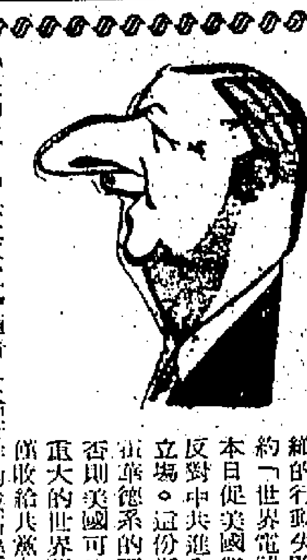
美國"寶馬"奪錦標！

八毫

煙味—奪標！
濾咀—奪標！
裝潢—奪標！
享受—奪標！

"寶馬"奪錦標！
長度濾咀

戴高樂喪心病狂一至於此
竟圖續拖中共入聯國
美決全力粉碎其陰謀
美報促政府立予奸詐戴高樂迎頭痛擊



【紐約五日中央社專電】隨着法國欲使中共混入世界衛生組織的行動失敗之後，紐約「世界電訊太陽報」本日促美國繼續強調其反對中共進入聯合國的立場。這份斯克利浦斯報業德系的下午報說：否則美國可能「在一個重大的世界問題方面不僅敗給共黨方面，而且敗給奸詐的戴高樂」。以「戴高樂的挑戰」為題，「世界電訊太陽報」社論說：「不斷從事破壞美國在國際事務中之地位的戴高樂，已對我們又發起了另一次界部的打擊。在日內瓦，他企圖將中共塞入世界衛生組織，然而沒有成功，該組織是聯合國的分支組織。于本年介中共政權進入聯合國，是法國的一項明顯而有預謀的行動，使合法的與被承認的中國政府之代表自然地被排除。戴高樂當然知道在採此步驟時，他將面臨美國外交政策中最不通融的一項政策。但是，如果投票通過進入世界衛生組織，則極可能影響現為聯合國會員國家的十二個前法屬非洲國家於本年秋轉向共黨。日內瓦投票，是五十一比廿一，廿二票棄權，反對北平與去年在聯合國內對中共入會問題投票情形極相似。戴高樂仍心有未甘，他已宣佈從此時起，法國將支持中共進入聯合國。美國也立即作了明白表示，我們將繼續反對中共進入。」

【台北六日中央社電】外交部發言人孫碧奇說：「法國附和蘇俄支持中共進入世界組織，我們深表遺憾，法國此項企圖，已遭失敗。」孫碧奇評論外電報導：法國代表要求排斥中華民國允許中共進入世界衛生組織下表示：法國將在聯合國和它的附屬機構中，採取同樣立場時作以上談話。

非武裝部隊參謀長下令
三軍作戰備狀態
以應付印馬危機

【馬尼剌六日中央社專電】菲律賓武裝部隊，已進入戰備狀態，以應付馬來西亞和印尼之間在沙巴的爭戰情況。武裝部隊參謀長桑托斯將軍在分別的指令中，已命令恢復若干空軍單位和重新檢討全國軍隊的部署，目的在於增強南部的防衛力量。同時，他已下令陸軍校正後備兵名單，並整編第一、第二和第三後備部隊。他說：當前的世局發展，使得重新部署戰鬥部隊有其必要。

法國將進一步向美攤牌
若干使節晉公開建議
促歐洲與美斬斷關係
比外長史巴克重申決不承認中共

【倫敦五日美聯社電】外交人士今夕稱：法國總統戴高樂派駐若干國首都之使節，刻正公開建議西方國家儘量在各方面與美國斬斷關係。此一活動，在過去兩年來與時俱增，而使北大西洋公約組織。成員國之擔心有增無已。外交人士強調：法國此舉，為政治行動而非經濟性質之行動。例如：法國料將不會破壞關於貿易國際總協定下即將舉行而意在減少世界貿易障礙之談判。外交人士以欽佩心情論及戴高樂，使法國在非洲原為法屬殖民地各國恢復勢力之手法，因為戴氏不以帝國主義者之手段，而大約已使法國聯邦之議恢復生氣。戴氏顯然擬在拉丁美洲及亞洲作相同之功夫。據報：戴氏本身對西德之影響力，則似乎略見估計過高。西德顯曾暗示在面臨就美德兩國作一抉擇時，打算擇取美國。

【布魯塞爾五日美聯社電】比利時外長史巴克本星期四在比國國會參議院內稱：如謂因中共存在之故而應予以承認，此種理論殊無價值。史氏稱：東德固亦為存在之實體，卻無人要求予以承認。比國參議員羅靈曾謂：「西方對中共關係之現狀不能繼續維持，此點應該明白告訴美國。」比國另一參議員杜維沙則要求對美國明言，告以美國之亞洲政策，刻正步向死巷，史氏稱：在經濟方面，並無承認中共之理由，舉例言之，比利時與中共間已早有貿易關係。史氏稱：渠不擬改變比利時對中共所採之現行政策。史氏稱：剛果共和國桂魯省內之恐怖活動，乃係中共造成，因為該省恐怖份子首領莫里爾曾在北平接受訓練。由是，此為承認中共尚不合時之另一原因。史氏稱：「余希望有事態出現，而使吾人得以迅速承認中共。」關於此點，史氏未加詳述。

南韓政府擬邀英外相五月訪漢城

【漢城六日路透社電】南韓外交部一發言人本日稱：政府已邀請英國外相布特勒於五月訪問遠東時，前往漢城。該發言人謂：渠未知布特勒是否接受邀請。

【哥本哈根五日美聯社電】丹麥宮廷今天報導，希臘太子康士坦丁的未婚妻，現年十七歲的安妮瑪麗公主，將無限期地留在雅典。她於一年前與現年廿四歲的康士坦丁正式訂婚。上月在保羅王施手術後一天往雅典，此間認為該項報導為她預料將於明年一月與康士坦丁成婚，假如保羅王去世的話，她將自動成為希臘皇后。然而，由於官方守喪期的關係，婚禮可能因皇帝的去世而延期。

希臘保羅王逝世
由康士坦丁王儲繼承王位

【雅典六日路透社電】希臘官方宣佈：該國國王保羅，已於今日去世，享壽六十二歲。渠在十四日前動用手術割除胃癌之後，一腿發生血塞症，稍後，一邊肺葉亦出現血塞症狀。保羅王係當家人之面前在與雅典相距十六哩之大圖宮內辭移，而由其子康士坦丁王儲（廿三歲）繼承大位。依照希臘憲法，康士坦丁將於今日宣誓。保羅王於上（二）月割除胃癌後，似乎迅速步向康復，惟在開刀九日之後，卻發生血栓症。至本月三日，渠

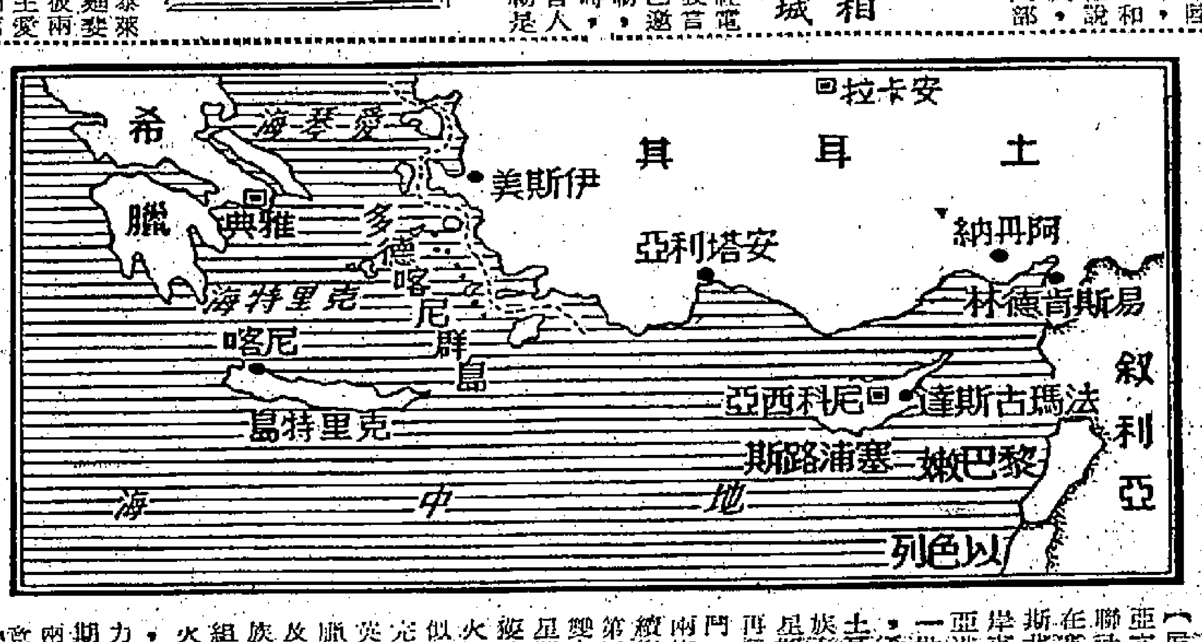
「玉婆」與斐沙離婚
獲墨西哥法庭批准
從此解除夫妻名義

【墨西哥華拉泰港五日美聯社電】伊莉莎白泰萊，於星期四日獲准與愛迪斐沙離婚，使伊與李察波頓拖延許久之婚事，得以排除障礙。

法官艾斯特拉德判決謂斐沙因未有答辯，泰萊小姐於一月十四日所提之離婚訴訟，故可「假定渠經承認」將伊遺棄。

法官判決泰萊小姐可以管教麗莎歸，此乃伊與已故製片家米高歸所生之女，亦為愛迪斐沙正式收養者。至於泰萊小姐之其他子女，則未見法官提及。法官判決時表示：因無共有之財產可資稽考，故無從對雙方之財政問題判決。此點，使該位烏黑秀髮之艷星與斐沙間爭持已久之財政問題，仍無結果。

【加拿大多倫多六日美聯社電】伊莉莎白泰萊與李察波頓，於星期四晚避開記者之採訪彼等兩人對泰萊小姐經與歌星愛迪斐沙離婚之反應。彼兩人在中區之「英王愛德華」──莎拉頓酒店「登記租房，泰萊小姐，於星期四晚獲得墨西哥裁決准伊與愛迪斐沙離婚，因斐沙未有在華拉泰港出庭答辯，被法官以不到庭為由而批准該項離婚。



塞島北部海岸
爆發新戰火
巡邏隊已加強巡邏促兩族人同意停火

【尼科西亞六日美聯社電】在塞浦路斯北部海岸克里尼亞港附近一批村莊，希臘與土耳其兩族人於本星期五又再發生戰鬥，為該兩族人連續衝突之第三日。雙方於本星期四晚獲致之停火協議，似乎已告完近。由英人，希臘族人，及土耳其族人三方組成之停火巡邏隊，刻在致力努力，期使希土兩族人同意停火。

【塞島加美五日美聯社電】正當聯合國決議維持塞島和平還不夠廿四小時，星期四日俯瞰基倫尼亞港的三個村落，希臘人和土耳其人又爆發戰事。槍聲響徹加美，丹普羅斯及卡伊湛尼三個村落，達三小時之久。幸而英軍努力執行停火工作，據報告祇有一人死亡。一個收羊人在卡薩凡尼的街道上被狙斃命，在場的英軍官說：他是塞島希臘人。但希臘人認為死傷數目將會更多。在加美，英指揮官相加會同土希軍官，執行停火巡邏。此次的戰事，是這個地區兩日來的第二次。星期三日，卡薩凡尼及丹普羅斯的戰事，希臘人和土耳其人，雙方俱有兩人受傷。

【雅典五日法新社電】希臘外交部發言人表示，安理會通過塞島和平的提案，可以冰釋疑團。謂英國想掀起政變，贊成塞島劃分區域。發言人沒有提及英國名字，他說：安理會討論，已獲得愉快的結果，可以終止外間的議論紛紜，有關塞島最近的發展，以及希臘亦被蔓延。

日立造船公司
替中共造貨輪

【東京六日美聯社電】據日本日立造船公司於星期五宣稱：該公司準備建造一艘或參艘一萬二千噸級之貨船，售與中共使用。該公司一發言人表示：人們自然可以想像，中共正企圖建立商船隊，因而中共大陸乃日本造船業之一大市場。

該發言人並謂：日立造船公司之代理西日本貿易公司，已着手與北平政府交換信件，但仍是初步之判。

我駁斥池田荒謬言論
台灣歸還中華民國後
不發生法律地位問題

【台北六日中央社電】中華民國外交部發言人孫碧奇今日聲明：「台灣乃中華民國之領土」。此項聲明，係針對日首相池田勇人上週六在日本國會所稱台灣「並非中國領土」以及「台灣未來地位有待同盟國決定」一節，提出強力之間接答覆。池田之言論，被此間所有各界人士認為絕對荒謬。

【台北六日中央社電】中國外交部發言人孫碧奇，六日答復新聞記者詢問時說：「就中華民國而言，台灣自一九四五年歸還中華民國後，並不發生任何法律地位問題。」新聞記者在行政院新聞局的記者會上，請孫碧奇評論近日來友邦國會中，曾提及台灣法律地位問題一事時，孫碧奇作了以上談話。

孫碧奇為了澄清此事，並說：一九四一年十二月九日，中國對日本宣戰時，對於中日兩國間一切條約，包括一八九五年第一次中日戰爭後割讓台灣的馬關條約，均經廢止。一九五二年四月廿八日，中日和約第四條規定：「茲承認中國與日本間在一九四一年十二月九日以前，所締結之一切條約專約及協定，均因戰爭結果而歸無效」。

台灣的歸還中國，明白規定於一九四三年十二月一日的開羅宣言，一九四五年七月廿七日，波茨坦宣言，重申此規定，日本於一九四五年九月二日投降時，承認接受波茨坦宣言，依照中日和約第二條「日本國業已放棄對於台灣及澎湖群島之一切權利名義與要求」，中國于一九四五年十月廿五日收復台灣，重建行省。

柬國中立建議
美已表示贊成

【華盛頓五日路透社電】美國務院發言人今日談稱：美國贊成柬埔寨之建議，召開柬、寮、泰及南越四國會議，商討保証柬埔寨中立辦法。

改進中日關係活動
毛利松平在台
展開第二回合

【東京六日中央社專電】當日本外務次官毛利松平，到達台北從事第二回合會談，以致力進一步改進中日兩國間的關係時，東京主要日報中，大多數均於今天在他們的上午版和下午版中，對毛利此行的新聞，在首頁以重要地位刊載。毛利將在台北停留至三月十五日。他在台北時將晉見蔣總統與中華民國的其他重要官員會談。

【台北六日中央社電】中日合作策進委員會，定于十六日起，在台北開臨時全體委員大會，會期三天，將就當前中日兩國關係，加以檢討，並對今後中日兩國在政治經濟文化各方面合作的增進有所商談，期能恢復兩國間的正常關係，及加強合作。

【東京六日中央社專電】即將前往中華民國訪問的日本前首相岸信介，及其他政界與商界領袖，將於明日晤見日本首相池田勇人，以詢問池田勇人政府對中華民國之政策。

蘇擬與美訂立
長期貿易協定

【莫斯科六日美聯社電】蘇聯第一副總理柯西金，星期五對美國政府代表宣稱：克姆林宮希望與美國訂一長期的貿易協定。柯西金此言，乃向美國商務部次長馬丁所率領之糧運代表團所發。

該團本預料祇作十五分鐘之禮貌拜會，但柯西金對貿易非常感興趣，因此該團停留達八十五分鐘之久。隨後，馬丁謂：蘇聯對與美國貿易，甚感興趣，彼等希望訂立長期貿易協定。

馬丁又引述柯西金之言稱：蘇聯可以供給美國任何西歐所能供應的東西，同時，價格更便宜。

英女王
訪魁北克計劃
並未有所改變

【倫敦五日美聯社電】此刻似乎無何跡象，顯示英國女王伊利沙伯二世會因加拿大魁北克省離心主義者表示反對之故，而將原定今秋訪問加拿大之計劃打消。加拿大蒙特里爾市「民族獨立團結黨」之最新聲明稱：英國女王此一訪問，可能引出不幸事故。英國王宮方面對此聲明拒絕置評。

社論
有關台北政治病態的檢討
——對某立委要求政府節約的申述

說「明恥知恥」可以興國，這句話被目為迂濶之論，但「寡廉鮮恥」是以亡國，則又決非聳動之言。因為寡廉鮮恥之極致，將會無惡不作，無所不為，結果一定是人人習於下流，互相侵奪，互相欺詐，使整個社會隨之解體，這樣的國家，除了自造禍亂，趨向滅亡，大抵不會有倖存之理。不過廉恥之道，事至微，它時時刻刻包括在每個人的生活行為乃至思想意識中，這好比鏡上塵埃，必須勤加拂拭，才能保持「明淨」，要是懶於檢點，積久便成污垢。古人所謂「履霜堅冰，其來也漸」，曾子所謂「吾日三省吾身」，正是這種道理。

廉恥道喪，每多起於驕奢淫逸，管仲告齊桓公曰：「晏安鴆毒，不可懷也。」晏安，簡單解釋就是「舒舒服服的生活享受」，好像並沒有甚麼罪過，但管仲把它與殺人的「鴆毒」相比，這是甚麼道理呢？原因在於晏安必對個人生活要求滿足，一定與驕奢淫逸結不解緣，結果，社會風氣趨於淫靡，國家紀綱陷於混亂，人皆見利忘義，其勢即不能不巧取豪奪，置廉恥於不顧，而國家危亡之禍，亦將因人心橫決，隨以俱來。所以要想國家無傾覆之虞，人民無塗炭之苦，則杜漸防微之道，亦無過於人人對廉恥大義，互相規勉，互相約束，把社會建立在一個公平合理的基礎上。

關於驕奢淫逸足以致亂生禍這一點，管子一書，曾有如下的申述：「地闢而國貧者，舟輿飾，臺榭廣也；賞罰信而兵弱者，輕用眾，使民勞也。舟車飾，臺榭廣，則賦斂厚矣。輕用眾，使民勞，則民力竭矣。賦斂厚，則下怨上矣，民力竭，則令不行矣。下怨上，令不行，而求敵之勿謀己，不可得也。」又云：「地之生財有時，民之用力有倦，而人君之欲無窮，以有時與有倦養無窮之君，而度量不生於其間，則上下相疾也。是以臣有殺其君，子有殺其父者矣。故取於民有度，用之有止，國雖小必安，取於民無度，用之不止，國雖大必危。」這道理，與孔子所說的「節用而愛民，使民以時」，大致相若，但其對奢侈病國的因果關係，則言之較為痛切。

最近台北立法院開會，有一余姓立委對當前政治風氣提出質詢稱：「今天是國仇家恨圖存雪恥的艱鉅時代，全國上下必須臥薪嘗膽，日新又新，萬不能歌舞昇平，燈紅酒綠的去灰頹我們民族的志氣，所以點點滴滴之間，也要特別留意，實行節約，尤為當務之急。」據指出：現在台北的政治風氣與抗戰時期大不相同，抗戰時期的公教人員皆粗衣糲食，堅苦卓絕，祇求能蔽風雨，但「現在有些政府機關，有收入盈餘的便高樓大廈大事興建，不把這些錢累積起來再生產，或儲作反攻費用，而要使辦公處所豪華舒適，真不知是何居心！」該立委認為：節約看來事甚微小，而其所以正人心，勵風俗，固國本，意義則甚重大。因此他希望，節約必須由「在上者開始，方可以上行下效，改變各方的認識。」「反之，如果政府各負責人員，住則華屋，行則汽車，食則美酒佳肴，而祇叫他人去節約，那便不會有甚麼效用。」此項質詢，大致不會有甚麼結果，因為這是近於一種老生常談的主張，祇要政府首長答稱「已加注意」，便可交代。但在台北立法委員中，能夠有人留意這個問題，多少總可提醒大家對當前國事的關心，對自己行為的檢點，亦算稍稍盡了民意代表獻可替否的起碼責任。因為正如人們所共知，在最近這期間，台北政治圈內有兩宗事件，對復國要求是無情的諷刺，使人看了非常不順眼，亦無法而不為之扼腕嘆息的：一是大多數的立法委員和國大代表，以所謂「貸款建屋」為理由，集體向政府「大借款」，每人達新台幣數萬元之鉅，此事前本想「秘密交易」，不敢公開進行，但自經港台報刊揭發並加抨擊後，民意代表和政府當局以「紙不能包火」，始調詞解嘲，以求緩和各方的不滿。但民意代表而向政府當局作此不當的要索，其心理出發必與「利」字有關，此當不辯而自明。二是台北市長和四個法官的被提出彈劾案，他們所以「違法失職」，不容諱飾，不問而知也是金錢一念的作祟，而金錢之足以使人身敗名裂，非實必與社會奢侈風氣有關，因為社會奢侈風氣一經形成，官吏薪俸所得畢竟有限，面對各種物質生活的誘惑，自必不惜出以貪污舞弊的一途。而此兩事，其反映於今日台北政風的可哀，那是無須諱言的。

於是我們覺得，今日政治之病，一切皆與廉恥道喪有關，要想挽此頹風，除了激勵凡百官吏明廉知恥，恐怕也沒有甚麼更好的防止驕奢淫逸辦法。當劉備遺言後主劉禪說：「莫以善小而不為，莫以惡小而為之」，今天而謀矯正台北的政治習染和社會風氣，這兩句話，實在值得國人大家的深省。

瑞典報紙接獲神秘電話
謂如老克訪瑞
將會置之死地

【斯德哥爾摩五日法新社電】一瑞典報接到一個神秘電話警告說，克魯契夫總理於六月官式訪問瑞典時，將死於該地。「伊斯柏生」晚報透露：該報昨天接到一個電話說，一枚炸彈已被埋於瑞典南部馬耳摩一家大商店中，蘇聯太空人加格林本欲到訪該處因此而取消了。該報謂：今天的電話告訴該報馬耳摩的辦事處說：「世界第一號公敵克魯契夫必須注意是項警告：我們不欲傷害加格林，但克魯契夫將死於瑞典」。馬耳摩警局認為今天的聲音與昨天打神秘電話警告炸彈已埋於商店者相同。

證明並無癌病
麥帥割治膽囊後
此次施手術被認為相當滿意

【華盛頓六日美聯社電】美國陸軍醫官於星期五日割去麥克阿瑟將軍之膽囊，彼等稱：並無發現有癌病之證據。此次手術被認為「滿意」。醫生於當地時間上午八時開始進行手術，彼等並割去麥氏腹部之公共膽汁管內膽石。

免費贈送！

購買凡士林髮乳
大號或中號一瓶免費贈送
凡士林髮乳按擊噴發器一個！

由現在起凡購買凡士林髮乳大號或中號一瓶即免費贈送按擊噴發器一個直至存量送完為止欲得此免費噴發器者請勿失機會各代售處均有奉送在贈送期內購買凡士林髮乳者請留意索取。

凡士林髮乳

…爽而不膩不腐開塞髮乳保持頭皮清潔頭髮健康美觀！

凡士林為美國旗士寶廠之註冊商標

總代理：怡和有限公司

立誠英專夜校 招生

九龍元洲街三一〇號

班級：字母班至F.3
開課：三月九日

監督兼校長：陳立言

軒尼詩白蘭地

酒味香醇
寰宇馳名
社交宴會
備受讚揚

總代理：怡和有限公司

JHDO-50C

李兆文

採用 提煉 中藥 徹底

殘頑痛症 見症贈藥

榮獲自由祖國軍政首長親詞推崇專治跌打損傷，風濕痛，胸痛，腰痛，胃腸痛，婦女經痛，肛門紅腫爛痛，痔瘡瘰核瘰痛，牙齦腫痛，偏正頭痛，小便刺痛，諸般殘頑痛症，與床與痛隨醫不愈百藥無效者，請勿灰心，快來一診，保証即日止痛，限日痊愈，絕非誇張，歡迎外埠痛者來函問症，配藥自煲，一樣痊愈。門診上午十時至晚九時，診金連藥五元。優待勞苦工友，每日由下午六時至九時，憑此告白到診贈藥三天，分文不受。△醫館：九龍深水埗福華街一四七號四樓A座。電話：八六四七四零（即北河戲院橫門落近桂林街口）

風濕

風濕筋骨專科
梁藻衡
專醫風濕劇痛
五分鐘內制止

手腳[illegible]，行動不便，關節腫痛，頸項筋緊，手不舉高，胸背腰痛，慣醫未癒，不必灰心

治愈醫案

[illegible]

台山譚氏光裕同鄉會通告
香港

茲定於三月七日（星期六）下午六時假座干諾道中新光酒家二樓舉行特別會員大會暨春節聯歡聚餐席金每位五元凡我同鄉及親屬請向下列五處購券踴躍參加為盼

購券處：
㊀德輔道中三〇一號弍樓光中君㊁文咸東街二五號子淑君㊂[illegible]街威多利洋服店炳棠君㊃旺角烟廠街廿六號光輝君㊄深水埗元洲街二九〇號永中學校伯儒君

一九六四年三月五日

理事長譚光中啓

麥帥腹部施手術
診斷其膽汁系統內是否有癌
希頓謂麥帥精神甚佳以軍人勇氣對病魔

·麥克阿瑟元帥·

【華盛頓六日路透社電】麥克阿瑟將軍，於今日在此間之華德列特陸軍醫院，接受找尋病因之外科手術。外科醫生設法找出，此位八十四歲高齡太平洋戰爭時期之美軍英雄，究竟因何有黃疸病徵象。此項外科手術，於上午八時（格林威治時間下午一時）開始施行。

【華盛頓五日路透社電】在此間華爾達里德醫院留醫之麥克阿瑟將軍可能患有癌病。主診醫生希頓中將稱：膽汁系統內有癌，此點不能予以排除。渠稱：「吾人希望此種病狀由於膽石而引起膽汁總輸送管之堵塞」。但渠繼稱：「癌可能在人體上任何部份發生，倘係癌病，吾人能施用技術上之手術為其療治」。

【華盛頓六日合衆國際社電】麥克阿瑟元帥星期四晚以軍人勇氣自行準備作嚴重手術，以決定迫使其入醫院留醫的黃疸病是否有癌性。在華爾達里德醫院由總醫官希頓稱，麥帥的病況，可能是因惡性瘤而起，亦可因膽石等非癌性情形而起。「不施探討手術，我們無從獲悉。」論及危險與否時，希氏說：「一個八十四歲老人，施任何手術都是危險的。」但他說：「施腹部手術前夕，麥帥精神甚佳。他以軍人的氣概付之」。一九五六年美前總統艾森豪施迴腸炎手術時，由希氏主持，他說：施手術時醫生們會知道麥氏是否有癌性狀況。他拒絕預測手術需時若干，但謂「對年老人手術時間是不能延長的。」他說：手術定於東方時間八時舉行。先是醫院發言人稱：麥帥患不明來源的障塞性黃疸病，這就使到膽汁沖入血流，須作探討性的手術，若障塞由膽石而起，則可用簡單的手術，將之除去。希氏強調稱：非俟施探討性手術後，醫生們不能確知麥氏之病源。

蔣總統伉儷贈送鮮花 麥帥夫人電台北致謝

【華盛頓五日中央社專電】蔣總統暨夫人今天贈送鮮花給將在此間華爾達里德醫院施行外科手術的麥克阿瑟將軍，麥克阿瑟將軍暨夫人在收到這些鮮花時，除深致謝意外，並且表示他希望看到「中華民國再度獲得勝利。」當獲悉麥克阿瑟將軍住進醫院的消息後，蔣總統暨夫人電令蔣廷黻大使，於今晨前往華爾達里德醫院問候，並致贈鮮花。麥克阿瑟夫人要求蔣大使向蔣總統暨夫人轉達如下謝電：「茲承將軍之囑，對於閣下暨夫人的關懷，表示感謝，他將在日內施行手術，承惠贈鮮花，當他收到之時所表示的希望之一，乃是他以垂暮之年，可能看到中華民國再度獲得勝利。」下面由麥克阿瑟夫人簽名。

拉昔多離曼谷返吉隆坡
謂大馬已處緊急狀態
是否爆發大戰難逆料

【吉隆坡六日路透社電】馬來西亞副總理拉昔，於本日在曼谷和平會談後，飛返此間時，并不預測下一步將會發生何項事情。渠在此間發表談話，重申渠日前所發表之聲明，謂該項局勢異常嚴重，「余并不獲知將會發生何等事情」。據拉昔宣稱：「此係對吾人之一個緊急時期。吾人將採取每一項可能措施，俾保護吾人受到威脅之主權與完整，及於必要時向所有吾人之朋友獲得援助。」渠并謂：對於馬來西亞與印尼舉行未來各項商討之門戶，現已最後關閉。

有詢以兩國公開戰爭，是否迫在眉睫，拉昔答謂：「此係由印尼人所決定之事。」該副總理并謂：目前在婆羅洲有足夠之部隊，但如果一切事情趨於惡化，則吾人將考慮其他各項措施」。

【吉隆坡六日法新社電】馬來西亞副總理拉昔本日宣稱：在曼谷三國會談宣告破裂，及印尼拒絕將其部隊由馬來西亞地區撤退之後，馬來西亞現處於緊急狀態。渠并謂：印尼并未有顯示誠意之若何證據。拉昔在參加該項不成功會談由曼谷返回此間之後，向各報記者發表談話。

【曼谷六日法新社電】馬來西亞副總理兼國防部長拉昔，於今日乘專機由曼谷啟程，飛返吉隆坡。馬來西亞代表團之啟程，經已終止一如菲律賓外長羅培士於星期四晚所建議恢復舉行該等會談之一切希望。

蘇班特里奧趕返耶加達 卽與蘇卡諾會商 謂印尼決不讓步

【耶加達六日合衆國際社電】據政府官方人士本日宣稱：印尼在馬來西亞爭端之立場，不管曼谷外長會談陷於破裂，亦可能繼續維持不變。該方面人士謂：印尼將甚有可能繼續堅持印尼游擊隊撤退問題應與全盤政治解決互相聯繫。同時，外交部方面人士謂：預料印尼外長蘇班特里奧於本夜回返此間之後，將趕速與蘇卡諾總統「立即」舉行各項會談。該方面人士並謂：蘇卡諾總統刻正等候由蘇班特里奧提出一項詳細報告，然後擬定印尼未來之行動途徑。

【曼谷六日路透社電】印尼外長蘇班特里奧，本日敍述馬來西亞局勢，「當然并不令人感到鼓舞」。渠并謂：渠并不獲知該項危機將是否會演變為一項戰爭。渠係在曼谷不成功和平會談後啟程回返耶加達之前，在曼谷機場向各報記者發表談話。有詢以對於進一步會談之門戶，是否經已關閉，渠答謂：「此事并不繫於一方面」。有詢及菲律賓對解決該項問題之三點方案，蘇班特里奧答謂：渠需要與蘇卡諾總統加以商討。

大馬危機將趨惡化 印尼各地指揮官 開重要軍事會議

【耶加達六日法新社電】據安塔拉通訊社本日消息：來自印尼各地之陸軍地區指揮官，將於日間集在耶加達，俾商討防衛及安全局勢，因馬來西亞危機，正在趨惡化故也。該項將由三月十六日至十八日舉行之會議，將由陸軍參謀長雅尼中將主持。安塔拉通訊社并謂：雅尼於八日將與其副手舉行一次初步會談，俾商討關於地區指揮官會議之安排辦法。該會議並會研究「國內外」之最近發展及武裝部隊在萬一發生緊急事故之「準備事宜」。該通訊社並謂：婆羅洲、蘇門答臘及東印尼地區指揮官，均有出席參加該等初步會談。

是否可製原子彈 美正予慎密研究
摩洛哥以鈷礦售與中共
如有戰略價值美將採取行動

【華盛頓五日美聯社電】美國現正查核摩洛哥運往中共之鈷礦是否能為北平政權用以製造原子彈，此乃今日透露之消息。倘此種運往中共之鈷礦有戰略之軍事價值，則摩洛哥與美國之間將有麻煩，因美國是以大量援助給與此北非國家。美國與摩洛哥之間已經舉行關於摩洛哥船隻訪問古巴之談判。美國援助法例規定，凡有船隻前往古巴之國家，美國則取消對該國之援助，除非美國總統為美國利益起見，另行規定。另一法例，即所謂戰爭法案規定，凡以戰略物資運往共黨之國家，將失去美國援助。但如總統覺得此事係屬於美國安全利益者，可能作一種例外。美國對摩洛哥之經濟援助年約二千萬元，美國對於該國軍援總額，則向來保守秘密。

由以色列寄往東京某公司 一批價值六百萬鑽石 在東京海關神秘失踪

【東京六日泛亞社電】最近自以色列寄來東京某公司之鑽石一批一百四十七克，在此間海關檢查處內神秘失踪，郵政當局及警察當局已徹底展開搜查，此批鑽石計價值六百萬日元，上月十七日於特拉維夫用掛號航空包裹方式寄來日本，此間飛機場上之海關檢查站加以檢查後，即暫存於貯藏室內，廿九日始發現保險箱箱門洞開，全部鑽石均已不翼而飛，當局相信：此必係熟悉海關內部情況之人士所為，由於隔離海關人員徹夜辦公，絕對不可能有外人進入貯藏室。

「玉婆」與斐沙一幕啼笑姻緣將告完場

【紐約六日合衆國際社電】歌星愛迪斐沙的律師星期四說：他們獲知墨西哥法官星期四瞭會執行伊莉莎白泰萊爲簽要嫁李察波頓而提出的離婚申請。發言人說：斐沙沒有在華拉港對泰萊小姐採反控訴的行動。他對此事不作進一步評論。泰萊和最近已和做明星的婆茜貝見離婚的波頓，目前在安塔利佛的托侖多。波頓在那裡拍攝一套莎士比亞的「王子復仇記」影片。

【紐約州波啟普西六日合衆國際社電】美國紐約州處理遺產認證工作之法官格拉迪，經已認可紐約州衡定美國故總統羅斯福夫人所遺財產之總值，為廿七萬七千二百九十四美元。羅斯福夫人係於去年十一月七日去世。格氏自此數中減去州稅後，衡定羅斯福夫人遺產共廿一萬七千三百五十美元。

世界什景
英醫學會報告書指出 少年男女性濫交 婚前找尋性經驗

【倫敦六日合衆國際社電】英國醫學會今日發表的報告書說：少年男女性濫交的日益增加，因為他們生活於「凝迷及疑惑的氣氛」。報告書綜合英國十餘齡男女的性道德，舉出一個男孩子答覆問題，當青年俱樂部主持人發問，如果核子戰爭將來臨，他有何感想，這孩子回答這句話：「和白蘭達睡呢。」研究性病的特別委員會研究所得，是少男少女對於性道德，已改變態度，濫交的結果，造成性病的增加。報告書說：「今日性濫交事件，甚於往日，由於他們對於性道德觀念，及一般道德水準，俱有急激的改變，才造成這個結果。」報告書并攻擊青年飲酒過量，舉行通宵派對。「這等派對，男女混雜，多數人由親暱而進一步性交。」委會員發現許多青年，被壓廹和阿飛集團來往。許多青年男子，被鼓勵在婚前找尋性經驗。

【圖片說明】波士頓馬塞爾光學公司，經已將其所製造之一種「光束槍」交付與美國陸軍在費城之法蘭福特兵工廠。該公司發言人謂該種「光束槍」可供軍事或各項和平用途。該種「光束槍」，能使物體着火及使炸藥爆炸，或供作一種航行或測量之用。（合衆國際社無綫電傳真）

「死光」的先聲 美陸軍兵工廠 正試驗光束槍

【華盛頓五日法新社電】國防部發言人今日証實，費城法蘭福特陸軍械庫，已收到一種光束研究儀器，這是可以用手處理且類似步槍者。他說，該儀器旨在作軍事範圍中科學用途。

發言人又謂：「這種使用光束光綫科學儀器之類似步槍，祇因係便於個人處理。對此儀器研究已表示這是不適於作設計劃以研究此毀滅性根據。該儀器係旨在作科學評價，關於測距。」

昨日報道，波士頓馬塞爾光學公司已將「光束槍」呈法蘭福特軍械庫作評價之用，并謂該步槍可使人暫時失去視力，及使衣服着火，但不能引起嚴重損傷，其後即有此證實。約五年前發明的光束光綫，係經頂強烈及集中的光。美軍事專家相信光束方法蘇聯正作研究。空軍參謀長李梅曾稱，若蘇聯已完全發展了光束光綫，則今日的均勢可能被蘇聯佔優勢。有些專家認爲光束係死光的先聲。

美萬噸運油輪發生爆炸沉沒

【華盛頓州安勒科蒂斯市六日路透社電】美國海岸巡防隊報導：一萬零五百九十噸重之美國運油船「邦克山」號，於今日在此間普吉海峽外發生爆炸，船身裂開，而告沉沒。救護船與直升機馳至灰比島外之失事現場時，發現水中有人。美國海岸巡防隊設於西雅圖之救護總部，對路透社記者表示，經有廿六人從水中被救起。其中六人爲海岸巡防隊之一架直升機救起，其餘二十人則爲美海軍之船隻所救。

泰國拒派代表監察北婆停火

【曼谷六日合衆社電】據泰國總理乃他儂今日稱：泰國拒絕派遣停火監察代表赴婆羅洲，待印尼與馬來西亞達成協議後始行接受。泰總理告泰國記者謂：泰國將在會議舉行時，派遣觀察員參加。並謂須待政治會議有結果，方能採取行動。

雖然面積佔地球四分之三
人類對海洋知識的膚淺程度可驚

中太平洋海底一個錳礦，蘊藏量達五千萬噸；加州南部海岸的水裡，約有十億噸燐素。其他寶藏無算，迄少人知，所可斷言的，對人類係有莫大好處。

·江夏·

近年來，外型古怪的蘇俄潛水船，史華原「卡一」號，常在美國東北海岸不遠的海面出沒。它并不是一艘潛艇，而是有許多窗的研究船。它的使命是在海裡航行，研究海底的生活及海底地理。共產黨至少具有這種由科學家駕駛的船約七十五艘，在數量上比其他各國的總和還多。美國僅有十八艘，在毫不張揚下，這些怪船，刻正暗中進行一場蒐集情報的劇烈「濕戰」。

蘇俄以外的人們，無人知道共黨對于海底世界所獲得的知識有多少，祇知他們現正動用大量金錢與時間去從事試探。在另一方面，美國雖然承諾以億萬金錢投入外太空試探，但地球的內太空——海底，仍待征服。說來令人難以置信，雖則海洋佔了地球面積幾達四分之三，然而我們對海底的知識，比諸對月球表面的，知道得更少。

研究海洋的無數秘密工作，落在少數的海洋學家肩上（整個美國，這類科學家不夠一千），這些科學家與美國海岸巡防隊人員攜手工作。他們乘着研究船，到太平洋、佛羅里達海峽，及世界各地去從事研究。他們繪製海底地圖，研究海潮和生物程序，探悉海洋對天氣的影響，有關磁力與吸力，礦物資源，和其他許多的未知真相。

在探測海洋方面，海洋學家現正獲得新航海器械的幫忙。例如，最近發明的「天然彩色」海底攝影機，能夠拍攝海面七千呎底下的海底生活的彩色照片。這些天然彩色的照片，可用以繪製海底的表面，其方法正如利用空中攝影繪製地圖一樣。此外，利用迴聲器，現已能把海底的泥層的回聲，紀錄起來，因而對探測海底石油，已獲得了一項新工具。

在潛水方面，科學家現正發展一種像直升機般的裝備，配有電視攝影機的，至於潛水飛機，經已製成。

海底世界最奇異的探測船隻之一，就是一種稱爲「指彈」的水上實驗室，去年三月經已開始活動。這種香煙型的探海船，船頭爲發電廠及船上人員住所，是浮在水面的，但船尾則沉入水裡，這種垂直活動的理由，是船尾裝有水底收聽器，可研究聲音在海底進行時的情形。這種知識，對于由偵查潛艇以至捕魚等多方面，將具有商業性及科學性價值。左圖爲海底探測船。

在深水裡工作的最有效乘器，是一種氣球性器械，能夠潛下三萬五千八百呎的海底，進行研究工作。不過，儘管潛水器械日多，但美國的海底探險人員仍希望親自下海。他們穿着潛水衣，不怕鯊魚的侵襲。

爲甚麼海洋學家願以性命及時間，致力于解決海底奇觀？爲甚麼已故的甘迺迪總統，請求國會把海洋研究的經費增加一倍（約達一億美元）呢？

海洋學家史提劍博士說過：「人類原是好奇的動物，但探測海洋，不止是爲了好奇，因海底對于人類，價值無窮。」

現在看看礦物質吧。地面上的礦物日少，人類必須向海底着眼。最近的海底照片揭示，海底的錳鈷鎳的蘊藏量極豐。錳可增加鋼的堅度，是一種戰略物資，而且美國現時必須倚賴外國的輸入。海洋學家發現在中太平洋的海底，有個廿里長，十里濶的地區，藏有五千萬噸錳——這數字等于全世界四五年的產量。

這座錳礦，在短期間可利用新型潛水器械開採，價值以億元計。對現代農業至爲重要的燐素，刻已從美國加利福尼亞州與海岸的海底發掘，可能有十億噸之多。在墨西哥灣，一家美國公司已開採世界第一個海底硫磺礦，使美國獲得大量供應。人類從海裡採石油、染料、化學原料等，在美國，鎂的產量其中一半是來自海底的，而鎂在飛機、撲粉、牙膏及其他產品方面，用途頗大，至于美國在把海水化爲淡水方面，亦已有成就。（上）

美國最富傳奇性的地方
德州內有五個「世界」

這個州的東部，松林遍佈，五十萬黑人居此，生活很苦，與其他部分不同。

由此看來，每一個關於德克薩斯的傳奇，都有那麼真實。但德州的複雜，令人無法對整州概括地描寫一下。它不但廣大，且在不斷演變中。康諾利州長，常提及「德州的五個世界」。

德克薩斯東北部，在奧克拉荷馬州邊界與達拉斯中間的「黑色地帶」，從前是產棉區，那裡肥沃的黑色黏土曾爲德克薩斯吸引了不少移民。但這種土壤現在已經不夠肥沃，務農的人也都遷到都市裡去了。田地則賣給一些大規模的牧場，重新種上草，用來養牛。三十年前，幾個石油大亨曾在這一帶發過大財。採油業在這裡風行一時，有人發明了一種彎曲的油管，專偷別人油田內的油。

德州東部與路易西安那州交界的一帶，松林遍佈，居民生活很苦。在這裡定居的人，大都來自美國南部各省，教育程度不高。德克薩斯所有的一百萬黑人，多半集中此地，這裡因此也就是全州種族問題最嚴重的地帶。釀私酒一向是這裡的主要工業，但新興的伐木和製紙漿業較爲賺錢。

休斯頓和聖安多尼奧以南一帶地方，五光十色，土壤最肥沃，工商業亦興旺。油塔與提取天然煤氣的設備，矗立在仙人掌與西柚樹間。煉油廠與油田間的輸油管縱橫交錯，使這一帶得了「一碗麵條」的別名。格蘭地河流域是美國水果主要產區，有大量西柚、橙、檸檬等。這個平原的西端是畜牧地帶。全國規模最大，佔地百萬畝的「牧場之王」，就在這裡。由於接近邊界，每天有成千成萬的墨西哥人，越過邊界來做工，所以這裡的工資也低。有些城市，墨西哥人竟佔居民的百分之十五之多。就是德州人，在這裡也都學會了拉丁人懶散的生活。鄉下的青年們，常常驅車到墨西哥去玩個痛快。

德克薩斯北部，有一條長方形的土地，伸入奧克拉荷馬州，叫做「鍋柄地帶」，土地貧瘠，氣候變化無常。第二次世界大戰時有個笑話，說來自「鍋柄地帶」的水兵，面臨北冰洋的大風雪，還嫌寒地說：「這樣的天氣在家可受不了！」事實上，這一帶冬天並不十分寒冷，但種棉花的農夫，爲了保護莊稼，必須不停地與狂風，暴雨，和頑強的害蟲作長年的奮鬥。他沒有消遣，但即使有暇，他所屬的教派也不准跳舞、賭紙牌或喝酒的。「鍋柄地帶」的勒博城，有十五萬居民，可能是全美唯一連啤酒都買不到的大城市。但是「鍋柄地帶」正在逐漸繁榮。人們在開鑿千呎的深井以取地下水源，建築引水的渠道，因爲種棉花採石油利潤更大。這裡地勢平坦，最適於利用機器種植。「鍋柄地帶」的勒博郡，現在是全國產棉最多的一郡呢！

現在得說「西部」了。「西部」佔德州二分之一強，也是德州最富傳奇性的部分。這兒的居民，不像「鍋柄地帶」的人那樣整天禱告。相反的，他們愛說粗話，愛吐唾沫。這地也有人工灌溉的棉花田，但大部分的地都是單調的沙漠和仙人掌，你要想開開眼界，看一個真正穿牛仔褲的牛郎。德克薩斯「西部」是好去處。

外來的人看見「西部」這一片廣濶的空地，真會不寒而慄。你從一個小鎮出發，向曠野驅車先是房子不見了，慢慢的是電線桿、加油站、過路的汽車，甚至稀稀疏疏一些沙漠中的植物，都拋在後面了。偶爾你會看見一堆石上插着一個用兩根木棍製成的十字架，這是誰的墳？他是什麼時候死的？死亡埋伏在這片一望無垠的黃沙中。要是車拋了錨怎麼辦？前面什麼都沒有，不過幾座光禿禿的石山，在陽光下發燙。恐懼爬上了你的心頭。還是回去吧！你把車開到每小時八十哩的速度，直到你看見一行籬笆，一條鐵絲網，才能鬆一口氣。

但是，即使在「西部」，坐吉普車的牛郎也比真騎馬的多。普通的牛郎不嚼烟，也不吸紙烟，他覺得還是有濾嘴的香烟味道好。他也許有柄槍，但絕少帶在身上。真把他激怒的時候，他可能會跟你打一場架，可是沒什麼事真能把他惹火的。

風土人物有研究的人對銀幕上的酒館裡打架的場面，和牛郎的高速度拔槍，嗤之以鼻。其實很多德州人都不愛打架，可惜這些循規蹈矩的人，總沒有那些好戰的引人注目。一位致力研究德州風俗的教授說：「牧場主人想賺錢就多僱幾個牛仔，沒人僱打手的。」（三）

倫敦特殊交通問題
週末駕駛人製造禍亂

英國最近出現一種特殊情形，那是星期六日上午，常常有人獨了汽車，在大馬路上好似跳查查舞。此類人，一邊開車，一邊參觀路邊貨色，並且在商店前爭取最佳的泊車位。他們也會在星期日晚飯後，掛起「學字」牌，教他的太太駕駛。

這是英國馬路上一種新威脅。此種人，一個星期中，有五日是奉公守法的良民，但在其他兩日，都成爲不知死活的駕駛員。

每一個駕駛汽車的人，都可能成爲安全的威脅。「曼徹斯特大學」心理學教授約翰．高咸，認爲那些人係想把他的身體象徵，要表現他的「丈夫氣概」。

那位教授指出，如果有那一位駕車人士特別喜歡表現他的男兒氣概，那一定是週末駕車人。

在整個星期內，他也許呆在辦事處內，想到車房裡那輛閃亮的「丈夫氣概」的象徵。然後，經過了五日搭巴士與火車後，他可以在他的汽車裡發洩他的野心。

他可能跟着普通的二十哩時速，如果你按一下喇叭，他也許減至時速十五哩。但是，假使你想爬頭，他便會賣弄一兩手超出公路守則以外。

他是有自尊心的駕車人，在一年內，他也許駕車走不了多少哩路，但他在星期六日上午駛車時，他都會設法挫敗別人，也有辦法佔用更多的泊車位。

英國「公路研究實驗室」指出，今日，一個英國普通的駕車人士，約在廿五年內始發生一次與人身有關的車禍意外。爲什麼有些人會比別人更易發生意外呢？則經過十七年研究後，仍未找得答案。

但有一點似乎肯定的，許多在週末始去駕車之人，似乎不須等待二十五年之久，便會發生撞車慘劇，害人害己。

一個星期內車禍的危險的日子，便是在星期六日。在那天，駕車的人，往往趁此機會休息一下，但那種週末才開車的人卻乘機「大展身手」。

英國「皇家預防意外協會」的一位發言人說：「在普通的星期六日裡，車禍的死傷事件達一千二百五十宗，但在平日，祇有九百三十六宗。」

星期六日中最驚心動魄的時刻，即是週末駕車者於晚上消遣完畢，做「男友」或「女友」回家的時候。換言之，在晚上十時至午夜間，平均每小時車禍的死傷數目爲一百零五宗。

協會發言人說：「星期六晚車禍的驚人，大概與飲酒有關。但有一點亦同樣明顯的，週末駕車者缺乏駕駛經驗。」

（興亮）

本港已考慮管制的
英青年男女狂吞毒丸

好些人每天服二三十粒，食後終宵流連於俱樂部，找尋刺激。

·兵丁·

英國這一代打扮古怪的食毒飛仔，竟有時把黑市販賣的「紫心丸」及其他提神片「當作糖菓」般嚼食。這種情形，使國會議員及社會人士，大爲吃驚。這些少年男女多數在廿歲以下，普遍地服食此等毒品，擾亂及危害社會。在倫敦的蘇荷區及其他秩序紊亂的地區，任何一晚，都能在那些通宵達旦營業的咖啡室及俱樂部中，目睹飛仔進毒。他們所吞食的精神丸，有些人每天達二、三十粒。

他們在露出不自然的眼色，說是找尋刺激而不是進毒。是提起精神而非逃避現實。那些紫心丸（因爲它是紫色及心型的，故以此命名）及類似的藥丸，能把他們變成不感疲勞，不想睡覺，健談及具有信心的超級少年。

當他們服食此等藥丸後終宵遊蕩，流連于俱樂部。紫心丸所含的DRINAMYL，祇有在醫生處方才能購得。但因利之所在，每年交易數量達幾十萬磅之多，飛仔可以向藥品推銷員或醫藥人士購到。

此種藥物或從歐洲私運入英國，或從貨倉竊出，或運往各地作合法用途時被搶劫，或以僞冒醫生處方而取得。一位倫敦「藥商」報告，他的供應商藏有精神丸二百萬片。

紫心丸的正式價錢，是每一千片三鎊，每片稍逾半便士。但私自販賣精神丸與少年的人，每片索價六便士。飛仔的有限度財力是難以應付的。已有報導謂，他們唯有透過犯罪，獲取金錢，來應付吸毒支銷。

一年前，有一批飛仔黨在倫敦受審，他們曾於兩個月內，以僞冒方式向郵局銀行客戶騙取七百廿三鎊。其中一名飛仔，供認他需款支付服食紫心丸。小數嗜毒者變爲毒販，藉以應付本身食「快樂丸」的欠帳。倫敦一晚報曾刊出一名蘇荷區毒販的懺悔錄，承認其售精神丸，每星期賺六十鎊，以維持一所現代化住宅開銷。但謂，他的頭頭人物，每星期賺七百鎊至八百鎊。倫敦發生的現象，亦出現於全英各城市。

據報，英國南部的海岸城市的咖啡館及夜總會內，均有紫心丸出售。英國東北部紐卡索城，有一處人所盡知的毒品黑市場。覺丁僑城亦有發售，每廿五片售一鎊，比倫敦價格高一倍。

代表英國三萬名化學家的藥物協會、內政部及廠家，曾討論將紫心丸改變型狀及顏色，惟迄未獲得結論。藥物協會欲當局採取步驟，制止日益增長的黑市販賣提神丸。國會內亦提出此問題，且已動議將紫心丸列入危險藥物中，與海洛英相提並論。醫生們已將紫心丸當作危險藥品，許多專家則稱爲紫色傷心丸。

皮遜杜博士証實
納粹曾設殺人學校

·麗江·

追蹤當年納粹虐殺猶太人元兇伊治曼，拘獲提拿舉世同情「安妮日記」主角安妮．佛蘭克的蓋世太保，現任職于維也納「猶太人總會」的西門．皮遜杜博士，最近發表他新蒐集的資料，指出德、奧兩國均設有「殺人學校」。消息傳出後，歐洲輿論頗多反響。

戰後十九年來，世界知名的蒐集納粹虐殺猶人罪行資料的皮博士，表情沉重，眼淚奪眶而出，用顫抖聲音說：「當年納粹於波蘭有組織集體殺人，何以那批執行者竟瘋狂般失去人性，毫無半點惻隱之心，我經過八年來調查研究，現已發現其理由安在。」

一九四零年，納粹企圖將地球上猶太人滅絕，特於德國設立三間，在奧國設立一間，專培養劊子手的「殺人學校」，而設于奧國林茲市與國哈爾達咸古城的一間，堪稱代表。哈爾達咸爲幽靜和平的田園古城，益使維也納記者們聽後驚異萬分。

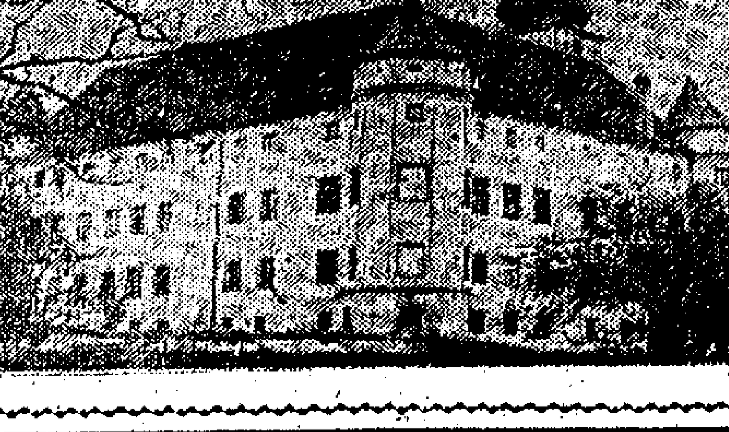
納粹曾將猶太人大量送往殺人實驗室，甚至身體缺陷或長期病患之德奧人，也同樣處置，估計犧牲的約達三萬人。前奧國總理哥拔哈氏，第一次大戰時於義大利戰線足部負傷，亦藉口身體缺陷，被送該城，僥倖他有一手好書法，當局命令他任書記工作，才救回老命。

「殺人學校」第一年訓練便是使人埋沒人性，因爲有人性，有情感的人絕不能幹這項工作。受訓者最初月餘，經常睡於燒死的屍體旁，慢慢養成習慣，消失恐怖心。另一方面，婦孺們被殺害時，當然哭泣求饒命，悲慘聲音，扣人心絃，但劊子手已失人性，不論如何哀號也滿不在乎。將她們推進室中，最後扭開毒瓦斯掣，集體屠殺，平均每天約殺三十名，將屍灰作爲肥田料。這班失掉人性的劊子手，日常須將經過情形向納粹總部報告。當年納粹以這項殺人經驗爲基礎，準備後來於波蘭進行集體屠殺。

這項人類歷史上空前的殘暴訓練，結果自然會犯下滔天大罪。據說：這批人終日喝酒以壯膽色。

據皮遜杜博士所蒐集的資料，這批人目前仍有十多個活着。「殺人學校」畢業生人數多寡雖不知，料想大部分於戰爭結束前已死去。當年供職哈爾達咸古城醫生，早已全體自殺，他們每名約把七百人送到哈爾達咸城毒瓦斯室。波蘭杜布林加殺人收容所，副所長羅杜爾夫．史丹凱爾士卒，盛傳現仍在人間，改姓換名，與家人避居大馬士革，哈爾達咸前收容所長克斯迭夫．華嘉，戰後逃南美，匿居阿根廷。

據數週來維也納集的報紙，都把這批「世紀的殺人犯」消息報導，維也納「猶太人總會」，近又派出大批秘密工作人員，前往各地追查。（上）



左圖爲維也納殺人學校所在。

三百五十萬張全部沽清 春季大馬票斷市

各沽票處提早關門

小販乘機起價最高炒至二元五角

今日下午開彩頭獎百五十八萬元

【本報訊】今日開彩的春季大馬票三百五十萬張，昨日全部沽清，創戰後歷屆春季大馬票銷票的最高紀錄。各銷票處昨日亦因無票可售而提前關門，使手上有「票」的小販，乘機提高售價。

春季大馬票昨日賣到斷市，馬會售票處要提前關門，又要限制每人不得多購，在此情形下，購票者大擺長龍，賣馬票的小販乘機抬高手續費，每張須賺價三角始肯發售。

本屆大馬票，馬會印就三百五十萬張，以爲可以足够應付，詎尾市特佳，在昨日早上更發生「搶購狂潮」，一日之內，二十八萬張仍不够應市，甚印亦不及，因此，出現斷市現象。假如有充份數量發售，估計多銷十萬張亦有可能。

北角英皇道及九龍彌敦道兩銷票處，原定下午四時截止發售，但至三時許已發現「票源」缺乏，而總銷票處求援，但總銷票處亦早現同樣現象，於是採取限購辦法，繼而實行「關門」。北角售票處於下午三時四十分便告收市，向隅者甚衆，九龍彌敦道售票處則勉强可維持至三時五十分才閉門，但向隅者仍衆。九龍方面居民，尤其是馬票小販，立即渡海搶購，於是中環德忌立街之售票處、新填地之總售票處，均疊業「發財長龍」，德忌立街售票處原定下午五時關門，由於馬票已經「賣晒」，下午四時十分便關門大吉。

於是長龍轉向新填地進軍，馬會總售票處門前，擠擁非常，馬會鑒於輪購人數衆多，而根據規定要下午六時始能關門，於是在下午四時開始，施行限購辦法，每人祗發購三張或兩張，但終亦祇能維持至下午五時四十分。馬會關門後，馬票身價更張，有索至每張二元五角之多。

春季大馬票三百五十萬張昨日全數沽清，成爲戰後歷屆春季大馬票銷票之最高紀錄，去年同期銷票紀錄爲三百二十八萬七千張，本屆多售了二十餘萬張。

春季大馬票定今日上午十時在公衆棚大笪攪珠開彩，以第一、二、三、四班馬作配入圍獎，將攪出一百三十一個入圍獎，然後於下午一時半第三塲皮亞士紀念盃由第三班馬角逐，以決定頭、二、三此獎。除頭、二、三獎外，另有一百二十八個入圍獎。依照銷票三百五十萬張計，其派彩辦法如下：

頭獎：一百五十八萬七千六百元。

二獎：四十五萬三千六百元。

三獎：二十二萬六千八百元。

入圍獎一百廿八個，每個得獎金一萬一千八百一十二元五角。

勞工就業人數創新紀錄

總數超過卅五萬名

【本報訊】本港產業勞工數目，去年末季續有增加，創立新紀錄，總數達三十五萬四千三百九十四名，計男工二十萬九千五百六十三名，女工十四萬四千八百三十一名，該數目較對上一季增加一萬二千八百三十四名。

勞工處處長石智益在其最近發表之報告中指出：織造業方面，增加工人最多，計增加二千四百零八名，即共有工人二萬一千五百二十七名，爲織造業工人之最高紀錄。

製衣業工人增加一千九百四十八名，即共有工人五萬一千七百五十九名。塑膠花及塑膠玩具製造業，增加新工人一千九百七十九名，即共有工人三萬一千六百四十六名，但其他塑膠雜物製造業之工人，則由一萬零七百零二名減少至一萬零四百三十名。

在該季內，船廠工人共有九千六百八十三名，即較第三季增加一千六百一十九名。下列五種行業之勞工爲十六萬一千二百二十六名，佔本港勞工總數百份之四五點四九，爲本港僱傭勞工最多之行業：製衣業五一，七五九名；塑膠業四二、○七七名；棉織業二六、二八九名；紡製業二一、五二七名；棉紡業一九、五七四名。

發現僞証揭露助人非法入境

三人分別判罰欵 最重者罰二千元

【本報訊】由於三張僞裝入境證件在新界邊境羅湖被發現，警方一般調查組經兩個月追踪偵查後，拘獲四男子，昨以非法協助他人入境解控於銅鑼灣裁判署。

四男子分三宗案件審訊，兩宗被告認罪，分別被判罰欵，一宗否認控罪，法官賈敬德（前譯格闌法官）諭令將案轉解中央裁判署，然後定期審訊。

首宗兩被告：（一）林國樑，（二）黃哲明，首被告罰四百元，次被告罰八百元。

第二宗被告男子余雲義，被判罰欵二千元或入獄兩個月作抵。

第三宗：被告男子王明偉，因不認罪，案移中央裁判署再定審期。

「愛波河」號輪水手領班

被控運毒及藏毒 押候移地院審訊

【本報訊】洋輪水手領班被控非法藏毒案，昨在中央裁判署提堂後被押候本月九日轉送地方法院審訊。被告還押監獄，不准保釋。

被告男子林海長，五十六歲，「愛波河」（譯音）號洋輪水手領班，報住紅磡黃埔街十六號五樓。被控兩罪：㈠上月廿二日，非法私運六十五磅三安士的鴉片生泥，進入本港；㈡同時藏有該批毒品。

炮兵演習定期舉行

【本報訊】憲報昨公佈：炮兵練習將於本年四、五及六月在遲風港練靶場「甲」與「乙」射擊區舉行，日期及時間如下：

四月三、八、十、十四、十五、十七及廿四日；五月八、十五及廿二日；六月五、十二、十九及二十六日。上述日期內之練靶時間，均爲每日由上午八時半至下午五時半。又四月二、九、十六、廿三及三十日；五月七、十四及廿一日；六月四、十一、十八及廿五日，每日由上午七時至下午五時半。

該項公告又謂：凡免受防衛（射擊區）練習法例約束之船隻及飛機，其船主及駕駛員務希迅速通過射擊區，以利射擊練習進行；如遇船隻，則希在必要時，同意由軍部授權之任何船隻將其拖離射擊區。

社會福利署購置新型汽車作流動圖書館

【本報訊】社會福利署現有之流動圖書館車，將於短期內轉換一輛較大及特別設計之新車。

現已撥出由聯合國兒童緊急救濟基金及香港青年商會所捐贈之欵項，購買一輛中型柯士甸牌LDM三十號汽車，並將該汽車改裝爲圖書館。

政府憲報昨已招商承辦改裝該汽車之工程，該流動圖書館車，預料四、五個月，即可備用。

現有之流動圖書館車，經常開往新界各鄉村及學校，目前已登記之讀者共有六千左右。該圖書館車之藏書共約一萬四千册，雜誌三萬四千本。

校協會新理監事定期舉行就職禮

【本報訊】港九私立中文學校協進會，定本月廿二日晚上六時，在中環建國酒家七樓舉行第四屆理監事就職典禮，由行政、立法局議員簡悅强主持監誓，及頒發選任證書。

據稱：該會推定會長霍逸樵、梁端卿、黃達銓，理事長蘇熊瑞、葉迅中、潘景新、監事長吳敏墀、莫儉溥、江茂森等爲大會主席團。

本屆各部工作人員如下：總務蘇湘生、財務易竹賢、文書鄭哲夫、黨務林舜生、宣傳蘇星海，欵接陳月亭暨全體理監事，佈置馮建明，黎務李杏喬，方鼎生、黃新覺（九龍區）馮建明、黃桂雄，曾靜漪（香港區），全游總（香港仔區）。

香港獅子會舉行餐會歡送港督

【本報訊】香港獅子會昨在文華酒店舉行歡送名譽會長港督柏立基的惜別餐會，由會長李迪雯主持。

李迪雯會長在會中讚揚港督以往對該會的協助及鼓勵的精神，並致謝意，旋由李氏代表全體會員贈送港督一座精緻的象牙獅子，藉表紀念。

皮雅士演講港報業概況

會中由南華早報總經理皮雅士發表演講，報告香港的報業概況，指出報紙的任務，不僅在教育人羣、改革社會，進而協助政府促進繁榮。皮氏强調自由的社會，才能產生可貴的輿論，對香港的報業，表示尚差强人意。

皮雅士稱：香港的未來，主要繫於本港的報業。由於任何使本港成爲自治政府的步驟，均有賴於有教育而對時事有認識的選民，而本港報業，對此方面發揮最大作用。

皮氏表示：「改變之風」，正遍及整個世界，本港難免不受影響，因此，將來本港成立比目前更自治的政府是必然的後果。

香港獅子會最近發起籌募二十萬慈善基金，現已達到最後目標，不久再行宣佈此項基金運用的計劃。

民衆歡送柏督大會 大球塲勢將滿座

領入塲証者衆已發出二萬餘張

【本報訊】本港民衆歡送港督伉儷大會，定本月卅一日舉行，屆時將擇埔政府大球塲之二萬八千個座位，料將全數滿座。各界人士索取入塲証者爲數至多，其中包括工商界、文員、教師、主婦，及居於新界較僻地區之人士。

由沙利士君担任主席之座位及分配小組委員會，現已發出入塲証二萬餘張。歡送大會委員會秘書羅志羅保昨日下午謂：「仍待處理之申請書爲數甚多，而且仍有源源而來者。小組委員會已分配座位與一萬四千餘名學童，另有大約三千個座位則分配與本港其他青年團體。」

有一名中國女子，因渴望獲得一張入塲証，竟將其身份証與申請書一併寄出。該女子係新界一個合唱隊隊員。羅志羅保謂：「該女子已獲得入塲証，並偕同其身份証。」

申請入塲証將於本月十日截止，入塲証係免費發給者。爲避免見遺起見，凡欲索取入塲証之個人或商號，請即逕向歷山大廈一三八室羅志羅保君轉民衆歡送港督伉儷大會座位及分配小組委員會索取。

美經援港分會主任演講在港辦理救濟工作概況

【本報訊】在過去十五年來，美國經援會已爲香港的難民與貧苦人家做過了不少救濟工作，以後還將繼續，而且更不斷想辦法擴大救濟與服務工作的範圍。

這是美國經援會香港分會主任馬德路維茲所表示的。他昨午應邀出席香港西區扶輪社的餐例會，並以「美國經援會的工作」爲題，簡單闡述了該會一般救濟工作的概況。

馬德路維茲起先並畧述美國經援會在世界各地所做的救濟工作，尤以在戰後的歐洲各國，對其國民生計的復興頗有幫助，直至今天，美國經援會尚在歐洲的希臘、荷蘭、義大利等國家局部地方繼續其工作。至於東南亞各地，該會的救濟工作更長久以來存在和著有成績。

他說：目前在香港，經常有一萬五千個以上的兒童，和七千個以上的成人，接受該會的食品供給，普通救濟或自助救濟。該會的工作目標，並遍及新界及離島等地的貧苦村民及漁民，幫助他們安居，與及供給一些謀生的工具和技術等，近年來都很有成效。

馬氏又指出：此間食品救濟工作最需要的是食米，故該會經常製成大量的糧包分發給貧民。此外，對兒童教育用品的幫助，及其他的醫藥服務等也很重要。他並說：該等工作所需的欵項，其來源大部來自美國，亦有些在加拿大捐得。

去年東亞銀行獲利六百餘萬

開派股息紅利每股十元

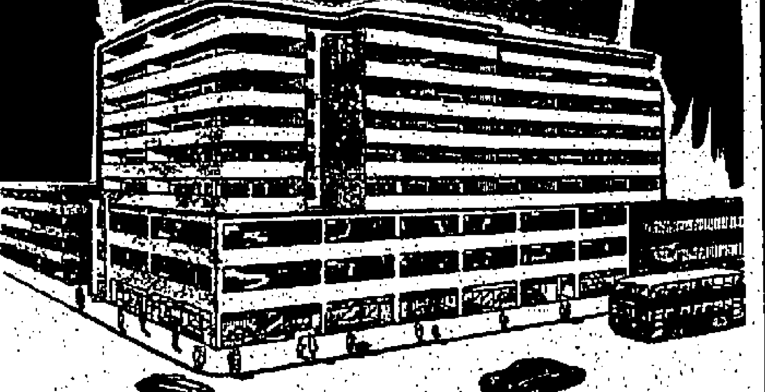
【本報訊】香港東亞銀行上年度獲利六百七十二萬餘元，董事會昨宣佈即日起每股派發股息及紅利十元。該行總經理馮秉芬稱：東亞銀行現有存欵總額式億零九百五十八萬餘元，創歷年來最高紀錄。

馮氏報告該行上年度所獲純利六百七十二萬五千一百一十五元二毫八仙，比諸一九六二年約增加七十萬元。是年盈利連同上屆撥存餘利一百五十八萬九千一百五十九元六毫三仙，共獲可分配餘利八百三十一萬四千二百七十四元九毫一仙。

董事局擬開派股息及紅利每股十元核計，比前屆增派一元，董事局並擬撥三百萬元入公積金，使本行公積金達至二千一百五十萬元，是項公積金今已超過該行實收資本。

出席會議的有簡悅强、李閒生、馮秉芬、黃頌民、李福樹、簡悅慶、李福和、後……被復選爲當年常董，公司被選任爲該行核數員。

九龍旺角
皇上皇有限公司
餐廳雪糕部今天開幕
全部冷氣 音樂悠揚 美國裝備 耗費百萬 高級享受 普通價錢
食品種類
中西粉麵飯 各款西餐 雪糕咖啡 冷熱飲品 自製西餅 早午茶餐
全日供應
美國食品 飛機餐 每位$3.50
美國式 明爐燒牛扒 每個$3.50

九龍新填地街309-402號
（大躍遠山東街）
地下及二三樓 合各行商業用
四樓以上住宅
現貨 分層出售

洽購處：恒興建築公司
香港萬宜大厦四樓327室
電話：30685・26232

電氣大厦
銅鑼灣電氣道一三〇至一四〇號
平售！ 地下商店 尚餘一層 機會難逢
・洽購處・
（一）本地盆：電話七一〇四二五
（二）美華建築置業按揭有限公司
廣安銀行大廈七零六號室
電話四四三一九七

鳴謝美國商務部
本公司總經理謝興銓一九六二年七月訪問美國，蒙美國商務部撣西介紹及協助，參觀機器廠，雪糕製造廠及熱狗腸廠等，使該次遊歷獲得寶貴資料，並訂購得大批美國新式機器裝備，藉以發展業務。特此鳴謝，聊表敬意。
皇上皇有限公司謹啓

鳴謝恒生銀行押滙部
本公司雪糕餐廳蒙恒生銀行押滙部代訂美國洗杯機，自動製造雪糕機，製冰機，一切傢俬及玻璃器皿等，迅速、安全、敏捷，服務精神殊堪欽佩。特此鳴謝。
皇上皇有限公司謹啓

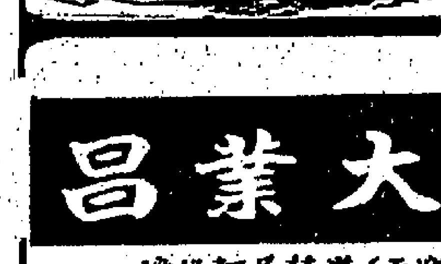
鳴謝李岳安寄鑑啓事
本公司九龍旺角新廈全部裝飾工程，均委托李岳安設計專家及岑鑑負責裝置，全部美國式裝備，設計獨特，心思精巧，工程迅速完成，特此鳴謝。
皇上皇有限公司謹啓

……因爲一切財務
已委託可靠的代理
恒生銀行經辦之：
恒生信託有限公司

爲何安心旅行？

恒生信託有限公司
業務範圍
代理管業收租
介紹置賣房地產
代買賣及保管股票
計劃與建樓宇
投資・信託
地址：德輔道中七十七号 恒生銀行三樓
電話：二九九二二（卅線接各部）

新式唐樓
售價特別廉宜
可分五年付款
㈠旺角砵崙街69,71,73,73A號
㈡旺角新填地街 登打士街 312,314號
㈢深水埗北河街28,30號
洽購處：
美華建築置業按揭有限公司
大道中廣安銀行大厦706號室
電話：四四三一九七

發昌樓 150年期
銅鑼灣電氣道63至81号（接近維多利亞公園）
内部裝修完成
不日便可入伙

・交通便捷・
・置業首選・
分層出售 分期付款

昌業大廈
灣仔軒尼詩道（天樂里口）
999年期

快將建築完成
尚餘無多・欲購從速
洽購處：發昌置業有限公司
昌利建築有限公司 灣仔謝斐道五號
電話：777277 770477 777278 777279
南生營造有限公司 大道中七十號三樓
電話：38501 31632 23064 23490

大角咀華源工廠大厦拌樹街
僅餘樓下一間
即買即用
一次付款：150,412元
分期六十個月付
先付：46,045元 每月付：2,719元
華源置業有限公司 香港永安人壽大厦十一樓 電話29551-8

鋼琴獎學金比賽 好手下週決雌雄

曹本治吳恩樂羅乃新入選

【本報訊】第十六屆校際音樂節，昨日的比賽高潮為大會堂劇院的岩士唐爵士夫人獎學金鋼琴獨奏初賽，結果曹本治、吳恩樂及羅乃新三人同獲決賽權，將於本月十一日晚上在音樂廳與協奏曲及蕭邦曲獲決賽的選手再競高低。

評判員卡力士頓於賽後指出：這項獎學金的意義，是使有藝術天才者更獲得發展的機會。第一首的貝多芬月光奏鳴曲，許多人以為易彈，尤其是第一樂章，許多人更為喜愛，其實並不如想像那麼容易。

評判員說：該曲的第三樂章講究高度的手指技巧，且難於控制踏瓣，但各人反而彈得比前兩個樂章好。

第二首的蕭邦曲，任選敘事曲或諧謔曲一首，評判說：選擇降A大調是聰明的，因為其他的G小調困難頗多，奏來難於討好；至於第三首現代作曲家的「狂想曲」，很為吵鬧，如果控制不佳，會變為凌亂，必須對整個鍵盤有熟練的技巧。

十一歲以下男或女高音獨唱比賽，評判士唐爵士指出：大多數參加者演唱時，對呼吸都有問題，這對歌唱是很重要的，歌唱時要保持呼吸的自然順利。

評判員認為：大多數參加者演唱的聲音都很不錯，但要注意一點，就是歌唱開始時便要正確，演唱的時候，要把內心中的感情表現出來，使到所唱的歌能表現出趣味。

對於男聲四部合唱，評判指出：要作為一個良好的歌唱家或音樂家，則必須先學會聽音樂，時常利用它思想，訓練成為一個音樂的頭腦。

中級組男子中文詩朗誦比賽後，評判姚莘農解釋這首陸游「長歌行」的讀法。他說：即使詩中的情緒是平和的，也要從平和中分辨出高低的語氣。他提示各人在朗誦前應仔細分析詩中的情緒和節奏。

在本組獲冠軍的查為平，評判稱讚他聲調好，有想像，曉得利用停頓來使段落分明，而且能把握節奏。

十一歲以下女高音獨唱，拔萃女校的謝慢寶以八十九分榮登首席。

今日上下午音樂廳節目 小學生合唱夠熱鬧 管弦樂合奏有別緻

今日比賽秩序，論熱鬧的有上午在音樂廳及伊校舉行的港九區小學三、四年級大合唱，論精彩的有大會堂劇院晚上的小提琴獨奏及奏鳴曲，論新頴別緻的有音樂廳下午的銅樂器、管樂器獨奏和弦樂隊合奏，與及伊校晚上的中國樂器節目。各類比賽秩序如下：

大會堂音樂廳：上午九時卅分，港區小學三、四年級中文曲學校合唱隊：㊀頑皮王小二（中國民歌），㊁綫子（德國民歌），下午二時，公開組銅樂器獨奏，公開組管樂器獨奏（笛或簫），弦樂隊合奏，學校樂隊（任何組合）合奏，學校樂隊合奏，管樂器及銅樂器學校樂隊。下午六時卅分，高級挑戰組女子合唱隊，中級男子合唱隊。

大會堂劇院：下午七時，高級組小提琴獨奏小提琴奏鳴曲。

皇仁：下午二時，高級組男女中文詩視讀，小學組男女中文詩視讀，小學組中文詩樂體朗誦，劉大白「賣花女」，小學組中文故事講述，高級組中文故事講述。下午七時，女上中音中文曲獨唱，男高音中文曲獨唱，女高音中文曲獨唱。

伊校：上午九時卅分，九龍區小學三、四年級中文曲學校合唱隊，歌曲和港區相同，下午七時，中國樂器吹樂器。簫「走馬英雄」，絃樂器低級組二胡「鳳陽花鼓」，絃樂器高級組二胡「春雨」，吹樂器合奏（五人或五人以上），自選樂曲一首，時間以不超過五分鐘為限。

大會堂九樓：上午九時卅分，中級組中學三年級公開男子詩朗誦，中級十四歲以下男女散文誦讀，中級組中學三年級中國及東方組女子詩朗誦。下午二時，高級組中學五、六年級中國及東方組男女散文誦讀，高級組十六歲以下男女散文視讀，中級組中學四年級女子公開詩朗誦，中級組中學四年級中國及東方組男子詩朗讀。

昨天比賽成績

昨日各賽場比賽成績如下：

大會堂九樓

初級中學一年級中國及東方組男女散文誦讀，十七人參加，首三名均為德望學校學生：㊀張珍珍，八十六分；㊁黃翠薇，八十五分；㊂曾孔然，八十四分。初級組中學一、二年級故事講述，三人參加：㊀西門威特（喬治五校），八十三分；㊁蔡斯查曼（喬治五校），八十二分；㊂約瑟芬鄧娜（九龍瑪利諾），八十一分。初級十二歲以下聖經誦讀，卅九人參加：㊀陳立（拔萃女校），八十七分；㊁梁曼玲（拔萃女校），八十六分；㊂西門威特（喬治五校）及史特蘭芝（山頂學校），各得八十五分。中級組男子中文詩朗誦，卅人參加：㊀查為平（香島），八十八分；㊁李展達（香島），八十六分；㊂陳耀莊（皇仁），八十五分。

大會堂劇院

十一歲以下男或女女高音獨唱，三十五人參加：㊀謝慢寶（拔萃女校）八十九分；㊁仙蒙瑪麗蓮（忌連拿利），八十八分；㊂古契查理士（忌連拿利），八十七。岩士唐爵士夫人獎學金鋼琴獨奏，獲選參加決賽者三人：曹本治（易通英專），吳恩樂（聖保羅男女校），羅乃新（九龍瑪利諾）。

音樂廳

中級中學三、四年級中國及東方組女子樂體朗誦，六校參加：㊀英華女校，八十四分；㊁循道中學，八十三分；㊂聖保羅中學，八十二分。初級中學一、二年級自選組樂體朗誦，循道中學一校參加，八十二分。高級中學五、六年級中國及東方組男子樂體朗誦，聖貞德書院一校參加，八十二分。中級中學三、四年級中國及東方組男子樂體朗誦，六校參加：㊀銀禧中學，八十五分；㊁英皇中學，八十四分；㊂維多利亞工業學校及聖貞德，八十三分。高級中學五、六年級公開組樂體朗誦，十校參加：㊀聖保羅男女校及英皇喬治五校，各得九十分；㊁庇理羅士書院，八十七分；㊂聖士提反女校及聖瑪利書院，各得八十六分。

皇仁

現代曲第八級鋼琴獨奏，八十二人參加：㊀葉業展（聖保羅男女校），九十四分；㊁畢玫（香港瑪利諾）歐慕賢（協恩），九十二分；㊂張靜宜（拔萃女校），九十一分。巴哈曲第三級鋼琴獨奏，七十一人參加：㊀何鳳屏（聖米迦勒），八十九分；㊁劉嘉賢（香島中學），八十八分；㊂張靜宜（拔萃女校），八十七分。高級組女高音獨唱，五人參加：㊀吳敏而（聖保羅男女校），八十六分；㊁林永明（聖保羅男女校），八十三分；㊂鄺耀美（聖保羅男女校），八十二分。男中音中文曲獨唱，六人參加：㊀容可為（德明），八十三分；㊁李少偉（聖璐琦）八十二分；㊂陳昆玉（東華三院一中），八十一分。男聲三部合唱，五隊參加：㊀鄧祥霖（威理斯）、李啟東（威靈頓）、徐耀光（聖馬可），八十五分；㊁聖馬可的王志榮、黃忠賢、呂大衛，八十二分；㊂香港仔工業學校的曾文超、汪錦敏、許志能，八十一分。女聲四部合唱，三隊參加，均為協恩女中學生：㊀方佩琪、王蕊娜、范可一、周雅芬，八十四分；㊁何翠微、李麗芬、李靜恩、吳影嫦，八十分；㊂劉鳳微、黃美霞、曾素碧、靳羽西，七十九分。男聲四部合唱，七隊參加：㊀聖馬可的黎福志、黃鶴榕、楊子德、徐耀光，八十七分；㊁聖保羅男女校的賴極忠、曾毅、伍徽裕、黃寶勳，八十五分；㊂聖保羅男女校的關英傑、詹維康、陳漢平、蘇揚基；聖馬可的龐自立、方育平、黃漢鏞、黃民英，八十四分。

音樂 比賽 花絮

吟詩難得更形容 手作揮刀顯利鋒 獨奏鋼琴成績好 無名榜上亦英雄

△陸游「長歌行」，是昨日中級組中文詩朗誦的題目，對於這首帶點激昂的詩，有些人卻連「陸游長歌行」幾個字都一律激昂，有些人則連「興來買盡市橋酒」和「意氣頓使千人驚」等激昂語都以平淡出之，可謂「過猶不及」。

△一位年輕的朗誦者，唸詩時助以手勢，當他唸至「手梟逆賊……」時，以手作刀猛力斬下去，記者們也爭取鏡頭，「拆」的一聲，和他的「賊」字一齊響出來，眞是「無巧不成書」。

△岩士唐爵士在十一歲以下女高音獨唱賽後，依然興趣勃勃，親自担任指揮，叫全體參加的學童上台再來一次大合唱，唱來熱鬧而精采。

△這組女高音獨唱，參加者幾全部為忌連拿利學校的學生，其餘是四名拔萃女校的學生，但貴精不貴多，拔萃女校的謝慢寶奪得了冠軍。

△大會堂九樓昨晨的中學一年級散文誦讀，德望學校的學生連中「三元」，囊括冠、亞、季軍，十分難得。

△八十二人參加的現代曲第八級鋼琴獨奏，不但競爭熱烈，評判員也稱讚成績很高，獲冠軍的葉業展獲九十四分，次名歐慕賢和畢玫獲九十二分，第三名張靜宜九十一分，其餘有幾位獲九十分的「榮譽獎狀」的，也「榜上無名」。

△男聲三部合唱，其中一隊一名唱三音的是駝背者，上下台都由同學抱着，但唱工很不錯，該隊也獲得季軍。

△岩士唐爵士於男聲三部合唱賽後致詞時，曾不禁哼了幾句，台下聽衆即報以掌聲。

△男聲四部合唱，參加者全部為聖馬可及聖保羅男女校學生，前者三隊，後者四隊，兩校相爭非常激烈，台下同學不斷為自己的隊伍作啦啦隊，此起彼落，使賽場空前熱鬧。

新加坡政府考慮 派貿易團訪港

【新加坡六日法新社電】新加坡政府正考慮遣派工商貿易代表團前往香港，此係根據馬尼剌郵報午間之報導。

該報宣稱：經濟發展局主席韓瑞生表示：該團乃應香港工商業考察團團長莊重文之邀請訪問香港。

該報並稱：香港考察團曾與經濟發展局官員對星洲之工商業便利，有甚詳細的討論。

該報又引述韓瑞生的話謂：莊重文提出此一邀請，吾人正致慮中，如果吾人派遣代表團前往香港，事前必須作充分之準備。

合法賭外圍馬 充裕港庫稅收

指出目前猖獗情形難保無人庇護 西報著論促請政府

【本報訊】本港總巨西報昨在社論中指出：本港賭外圍馬的數字，可能與馬場內的投注同樣龐大，為顧及本港公庫的收益，應在秋季賽馬前，將賭外圍馬變成為合法化。

該報稱：賭外圍馬及外圍馬業務的龐大，已成公開的秘密，雖無可靠的估計，但賭外圍馬的數字，可追馬場內的投注數字。

該社論強調：我們不應讓非法的行為繼續存在，因為此種普遍的違法行為，可能鼓勵民意識到：祇要有金錢做後盾，即使是犯法，但仍可免於罪。

該報表示：這種非法行為，不易使人相信無貪污的可能性存在，究竟此種賭外圍的組織有無付出「保護費」雖難確知，但本港的市民一定相信這些組織已付出龐大的數字的賄賂。

社論指出：以上的各種因素，都有足夠的理由，使賭外圍馬立刻成為合法化，而本港在財政上的沉重負担，亦都不應使稅源輕逸。合法的賭外圍馬稅收，可能足以支持本港每年興辦租屋計劃的全部費用（一九六四年至六五年的費用為二千三百一十萬元）。

總巨西報認為：假如有關方面決定實行此項辦法，固然在機上會有問題，但這些問題並非不能解決的。該報建議：港九各地可成立若干專按外圍馬投注的商店，在每次賽馬日前，由此商店承收賭注。當此次賽馬季結束以後，對此問題應即採取步驟，使秋季賽馬開始時，香港能有合法的外圍馬及新的稅源。

培英中學賀 校友李卓敏任 中文大學校長

【本報訊】本港培英中學校董會及校友會，昨設宴慶賀該校一九二八年級校友李卓敏博士榮膺香港中文大學校長。同時被邀出席盛會的，尚有該校一九三四年級旅美校友吳民安博士，現任美國化學協會高級研究員兼美國俄亥俄州立大學農業化學教授。是晚到會者，有該校校董會主席鄺耀厚夫婦、羅子濃校董夫婦、余日森校董夫婦、龐萬倫校董夫婦、黃令駒、鍾焜廷、潘霖牧師、香港校友會主席何鴻恩夫婦、台山校友會主席徐浩然夫婦、校友會全體職員、劉仲麟會計等。

男聲三部合唱冠軍隊。右起：鄧祥霖（威理斯）、李啟東（威靈頓）、徐耀光（聖馬可）。

英工黨軍事發言人認為 香港應增加警察 不應太倚靠軍隊

【倫敦五日路透社電】工黨的軍事發言人柏吉特本晚建議：香港應徵募更多的警察，這樣一來，便無須對軍隊多所倚賴。

柏氏是在下院辯論陸軍問題時發言。他說：「支持警察並不是士兵的一種長期性的任務。有時，他必須做這種不愉快的工作，但是保持一種次要警察的角色，既不合理，也不經濟。香港一定要增加它所需要的警察的。」

柏氏說：沒有人認為駐香港的陸軍是保衛香港，以防外來的侵害的，那些軍隊是承担內部的安全，如果內部沒有發生安全問題，是不可能有外來侵害的。

柏氏建議在新加坡和香港的當地居民中徵募陸軍。

柏氏又說，新加坡和香港的中國人在技術和機械意識方面是具有更多的才能的，他們在當地陸軍的機械運輸中担任大部份的服務。

保守黨議員鮑希說，他在戰時曾在港服務兩年。他同意中國人是優良的機械人員，十分有用，但他認為多數中國人都有人在中國大陸，所以在香港或新加坡徵備中國人是不安全的。

工黨議員胡治斯說，倘若政府不進行徵召入伍的話，便要削減對香港的承担。

他又說：如果中共真的決心要使英國在香港為難的話，他們只須停止供水便可以了。但是沒有證據證明中共要奪取香港的，在另一方面，中共知道香港是他們與外邊世界的貿易中心。

女青年會昨舉行 柏立基夫人會所奠基禮

【本報訊】基督教女青年會昨在九龍舉行柏立基夫人會所奠基典禮，主持典禮的港督夫人表示：由於港人担任的艱鉅工作，而感到自己十分渺小。

這所即將矗立在九龍窩打老道及培正道交界的一座建築物，是基督教女青年會九龍分會的會所。

柏立基夫人在典禮中說：「我為貴會九龍新會所奠基，倍感高興，而貴會首長客氣地以我的名字作為會所的命名，使我深為感動，儘管貴會事務紛繁，建築師和建築商的忙碌，而竟能在行將與各位告別之前，為這座新會所奠基，實在很是愉快。」

典禮完畢後，由宋婉珍小姐向柏立基夫人獻花，並由基督教女青年會全體會員在培正中學禮堂，舉行送別柏立基夫人的茶會，並由會長宋常光夫人致送紀念品給柏立基夫人。

港九四宗大火 損失達百萬元

怡和大廈九樓安天時洋行 名貴手表及文件付諸一炬

【本報訊】中區怡和大廈九樓安天時洋行，西環沙宣道美麗灣三間倉庫及九龍大角咀洋松街五十九號地下，於昨日凌晨四時至五時之間發生大火；另一宗九龍城聯合道合發貨倉大火，發生於昨午二時許；四宗火警損失頗大，幸未釀成死傷。

設於畢打街怡和大廈九樓代理亞米茄錶的安天時洋行，於昨晨五時許被巡更的司閣發覺嗅到火焰，即致電消防局求援，十五輛滅火車接踵開到，由於濃煙密佈，使消防員一時難以進入火場；及戴上氧氣筒後，才能開喉灌救，經過兩小時熾烈的焚燒，火燄才告熄滅，安天時洋行內的手錶及文件均付諸一炬，損失數字未詳。

怡和大廈樓高十五層，九樓共有四間大寫字樓，德惠寶洋行入口部，安天時洋行有限公司，紹榮有限公司，錫元有限公司及香港桐梁商會及錦龍綫務有限公司。此次受焚毀最重者為安天時洋行代理亞米茄手表，損失最重大，毗鄰的紹榮有限公司寫字樓，受焚毀一部份，德惠寶洋行入口部寫字樓，及錦龍綫務有限公司，未有被火波及，僅受水漬損失。在火熄後半小時，該大廈正門之四部升降機，因受水漬俱停開，僅後門的一部升降機可用。失火原因未明，有關方面在調查中。

聯合大廈布倉 大批布匹焚燬

九龍城聯合道聯合大廈合發布匹貨倉，昨午發生大火，損失約數十萬元，據說是由於電線漏電起火。

起火處是在該貨倉的中段，消防局接報後，即派出滅火車六輛，救傷車一架。消防員臨場後，帶上氧氣罩，冒濃烟衝入屋內搶救，同時將未被焚燒的布匹搬出。

起火時間為二時五十分，至四點四十五分時，火勢已被控制，五時十分熄滅，幸無人傷。

該貨倉為港島乍畏街五十四號地下合發布匹公司的貨倉。東主姓羅，專營布匹生意，在本港定購各種布匹加工，然後分售與恤衫廠及布匹行等。

據悉：該公司最近訂購了五千餘匹布料，搬進該貨倉準備加工及分售各商號。該等布匹每匹時值約百餘元。昨除部份被救回外，大部份都被燒光。初步估計，損失約值數十萬元，該公司已購有火險。

西環三倉庫焚燬四小時

西環尼沙宜道美麗灣的民發麻包倉，昨日凌晨四時五十分首先着火焚燒後，即蔓延隔鄰的三達膠輪貨倉及一間傢俬貨倉，火燄及黑煙冲上天空，遠在九龍區的居民，亦可以看見，三間貨倉損失合共約十餘萬元。

由於麻包、膠車輪及傢俬都是惹火物件，極難撲救，經焚燒四小時後，延至上午九時許才撲滅。為了應付此宗大火，消防局派出十二輛滅火車到場，在搶救工作中，一名消防部辦輕傷手指。

起火的三間倉庫，是一字排列的單層鐵皮磚屋，佔地廣濶。據首先起火的民發麻包倉看更人歐林說：大約在凌晨四時五十分，他在睡覺中發覺屋簷的電綫漏電，噴出連串火花，隨後波及倉內的麻包，火燄即蔓延起來，歐林即逃到鄰店三達膠輪倉，叫醒兩看更人，他們三人準備用滅火筒救火，但此時火已成勢，一發不可收拾，在十五分鐘後，一列三間倉庫即變成火海。

大角嘴三店焚燒 估計損失七萬元

九龍大角咀洋松街五十九號內三間商號，亦於昨日凌晨四時許發生火警，焚燒達一小時許，才告熄滅，估計損失約值六、七萬元。

據說：起火原因，是由方記成興瓦店內的關帝神像的長明燈電綫漏電所致。

起火地點為一幢八層高之混凝土新建築地下，此地下一半係山貨店，另一邊係「士多」。大火中還夾雜爆竹聲。火勢至五時零一分開始受控制，五時二十八分熄滅，幸無人受傷。除地下與閣樓外，其餘部份及鄰近，幸未被燒及。

據悉：五十九號之地下，前座為成興山貨店及聯興士多，後座為仁發裝修公司。成興與聯興兩商店，均已購保險。

成興山貨店起火後，瞬即蔓延至聯興士多，士多存有香燭、爆竹等惹火物，故一經着火，火勢十分猛烈。

消防人員到場後，即以迅速行動，帶上面具，冒濃煙衝入屋內灌救。

估計地下三商店損失六、七萬元，閣樓則稍受波及水漬。

天氣·潮水·流水賬

今日天氣預測：初時吹微風，後轉吹北風，密雲間中有雨，雨勢有時頗大，海面在較早時候有霧，天氣可能較涼。

昨日氣溫最高為華氏表六五·五度（攝氏表一八·六度），最低為華氏表五八·六度（攝氏表一四·八度）。

今晨零時室內氣溫為華氏表六五度（攝氏表一八度）。

高潮：下午三時零七分

低潮：

全港水塘容量：一百五十八億加侖。

昨日存水：四十億零二千四百萬加侖（包括深圳水庫供水及額外供水在內）。

前日存水：四十億零二千五百萬加侖。

菲外長深夜由泰抵港宣稱 印菲馬談判雖告破裂 如友善相處總可解決

【本報訊】菲律賓外長羅培士昨晚深夜由曼谷抵港。他對記者發表談話稱：對於馬來西亞和平談判破裂，是否不能夠深究任何人的。該幾國間集會談判，各代表有責任來保衛本國權益和找尋共同立場。當他們未能完成上述事項時，不能怪責任何人。他曾提出折衷方案，是整個建議，其中有三點：㊀撤兵問題；㊁舉行尋求政治解決談判；㊂舉行高峯會議。

羅氏說：馬來西亞第一副總理拉曾給他的印象，是馬來西亞已經接受菲律賓的建議；而印尼外長蘇班特里奧將此建議向耶加達報告，奉命返國再予以澄清。

羅培士說：印尼對於菲律賓建議反應相當好，印尼方面同意把談商情形，通知泰外長乃他立，如果將來談商成功的話，建議將為停火協定的一部份。

他說：現在有若干希望，雖然局面困難，而沒有彈性。

他又說：如果以忍耐心和友好態度等待總可以找出某種的解決辦法。

與羅氏同行到港者有五人，將於今日返回馬尼剌。

澳督嚴搜藥房 檢去大批藥物

【本報澳門訊】最近澳門警方進行搜查各大小藥房及檢去大批藥物，據說此等藥物可能均屬興奮劑。澳門藥業界呼籲當局訂明取締藥物之名稱，以免影響業務。當局採取此次突擊性行動，中西藥行昨日下午二時，聯合舉行座談會，商討應付辦法，因有等被檢去的藥物，乃已獲政府准許入口及售賣的。經三小時會談，決議函請當局明確宣佈各種興奮劑藥物，許可及禁止入口種類，使商人有所依據採購售賣，而免受罰及損失。

旅港湖北同鄉會持牌主席周繼林 秘書劉作芝 鄭重啟事

余等為申明旅港湖北同鄉會牌照費時近三年之久，於一九六三年十一月廿二日開成立大會及選舉理監事時，余等以持牌人主席秘書身份，經已向註冊官申述在案，認為諸多不合會章，雖被選為監事，但向未到會，以後同鄉會有不合法之會務活動及損害余等名譽者，當依法起訴，除呈報香港警務處社團註冊官外，特此鄭重聲明

佩夫人 止咳露·小兒咳露

◁具有▷ 五大特點·十大功能

五大特點：1質料上乘 2不含麻醉 3藥性和平 4功效迅速 5香甜可口

十大功能：一鎮靜氣管 二安撫神經 三順氣化痰 四助長消化機能，開胃去積 五除口腔炎及鼻炎 六治喉痒，舌爛，聲啞 七消久咳，面浮，眼腫 八平氣喘，定喘嗽 九加強肺腑官能，增進健康 十去傷風，止一切新久咳嗽

「佩夫人止咳露」：具此五大特點，十大功能，且經多數醫士臨床實驗認為現代最優良之藥物，因此為聰明之人士所樂用。暢銷於遠近各地，到處風行。

各中西藥房均有代售

（分大人用小兒用兩種）

盧森堡大藥廠出品 香港郵箱四〇二〇號

春季 大減價

大新公司 先施公司 永安公司

·即日聯合舉行·

昌明大樓 大觀二期

跑馬地成和道五三至五九號·大坑道昌明街（一一四年期）

一梯二伙 電梯兩部 由三萬餘元起 可分五年付款（或面議）

現貨 有入伙紙 仍照舊價·尚有數伙·欲購從速

大觀珠石行 香港大道中二〇二號 電話：四三八八一二一·四三八九一五

現貨旺舖 特價優待

大觀樓 灣仔洛克道四四二至四五二號 尚有一六一七年期

高士打道七十六號 可造大閣樓 可分五年付款 僅餘一間

大觀珠石行 香港大道中二〇二號 電話：四三八八一二一·四三八八一六五

美園 五 樓 華貴洋樓

尖沙咀金巴利道六十七至九十一號

七十六年期 全舖補地價 地點最佳 樓價最平！

高尚住宅·地點適中 分層出售·分期付款 打樁完成·趕建上蓋 餘額無多·欲購從速

裕成置業有限公司 中區德輔道中恒生銀行大廈一〇六一室 電話：三四二七〇·二八三五五 地盤電話：六一五七四

鳴謝

敝社中區分社成立，荷蒙社會賢達，中外名流，各界先進寵臨指導，海內外各地友好錫我嘉言，厚意多珍，高誼隆情，曷勝榮藉，謹申謝悃，祇以創設伊始，招待容恐未週，敬祈亮鑒。

香港華通旅運社 總經理沈毓銘暨 中區分社同人等 同謹鞠躬

疏導繁忙交通及減少意外
彌敦道年底安裝相連訊號交通燈

【本報訊】工務局交通工程師爲彌敦道全段（由梳利士巴利道起至界限街止）而設計之全盤調度交通燈系統，已近完成階段。工務局發言人昨謂：安裝此一特別訊號系統之工作，希望可於本年底開始進行。

發言人謂：有關新計劃二十處訊號機所需之新設備，不久將向英國訂購。現時訊號燈所用之電動控制器不能與新系統配合使用，故將在有需要時，改裝於其他地點。

彌敦道近年來交通之增加情形，使許多路口須由警員或訊號燈控制，有關新計劃之建議，現已獲交通顧問委員會之贊成。

爲此種全盤相連訊號系統而舉行之初步調查工作，已於去年進行。工務局交通工程組亦已與英國道路研究實驗所共同擬訂一項計劃，使彌敦道沿路之交通，得以不斷進行。

在各街口依次安裝之訊號機，將由一總控制機調度，該總控制機將依車輛在彌敦道沿路之進行情形，陸續將各街口之訊號燈轉爲綠色。如遇總控制機或連絡系統失靈時，則個別街口之控制機亦可單獨使用。交通工程師認爲一個固定週期之相連訊號系統，較個別機動訊號更爲有效，因前者可減少塞延與意外事件，及增加來往車輛數目。

警察人員一批 獲頒長期服務獎章
警務處長頒授

【本報訊】警務處長伊輔昨日下午四時在警察總部水警操場主持頒授警察長期服務獎章及殖民地特別警察獎章。

警務處長在頒獎典禮上致詞略稱：警務工作係煩難而費力的，而且需要嚴格的自我紀律及高度的辦事效率，今日與會的有四十一位正規及輔助警察人員，他們已經完成了十五至三十年的模範服務。

我覺得非常快慰，會操場上所顯露的長時期的服務表示非常豐富的經驗，此種經驗對於像我們一樣年青的警察隊來講，係一項十分重要的資產，我們盼望你們各級人員，能將這種知識傳授給較年輕的人員，以使他們獲益，並使警察隊發揮更高的效能。

獲獎的警官及警員名單如下：

一、警察長期服務獎章加叙雙條勳扣：一等高級警長鄧天，警長一四三何萬，二七三七苗華臣，二五八〇谷源燊，警目二七七五三梁樹文，二七四七孫德議，警員三三三三顏駒，一六六廖堯，二六九一馬子仁，二五三〇夏元訓，二二七五五張維仁，二五四〇谷鈞泮，二五二九梁忠恩。

二、警察長期服務獎章加叙單條勳扣：警長一九二李偉檢，七〇八李滿，二五一六王樹森，二〇八石培，警目五二二陳寧，六〇一余紹，五二一麥漢芬，五八七胡新，六八二黃耀，一八六崔迪榮，警員五二二范世流，三六三譚柏榮，六一六何炳，三四一一劉權，七〇五楊興。

三、警察長期服務獎章：警長二八七李橋。

四、特別警察獎章加叙單條勳扣：警員一六六（輔警）霍澤榮。

五、特別警察獎章：警長二八八（輔警）陳燊，警員九七（輔警）曾國輝，一〇六（輔警）吳全福，前警員二九八（輔警）李錦雲，警員三八七（輔警）李耀鵬。

日本工業機械展覽 將在紅磡舉行
定期招待記者參觀會場建設

【本報訊】日本工業機械展覽會，定於四月廿五日至五月十日舉行，會場在九龍紅磡新填地香港工業學校旁，會場建築物由東京工業大學教授清家清設計，其上置乃採用最新鑽石梭形建築法建設，全無樑柱，日本貿易振興會特派代表東田敏夫及岩本守來港，協助日本貿易振興所所長四方孫太郎、展覽部長北島茂雄及機械主任藤本福雄，加緊籌備。另派建築師難波俊作、美術設計代表川原張子等來港指示建設，工程已完成一部。該會特定本月九日下午三時至四時，招待全港中西報界參觀會場建設工程，屆時由四方所長，北島部長及東田再員在場解答有關機械之各項問題。

十六間舊樓 免租例管制

【本報訊】下列港九舊樓十六幢，昨在憲報中公佈豁免租務條例管制：（一）士丹利街六十八、七十、七十二號。（二）西源里五、七號。（三）永興街廿一、廿三號。（四）砲台街三十三、三十五號。（五）寶靈頓街一、三號。（六）皇后大道西三二一號。（七）玻璃街九、十一號。（八）通菜街一六九號。（九）宋廠街廿四號。

墳墓金塔 招人申認

【本報訊】華民政務司署發表公告稱：鑽石山八號墳場外之東南，約有墳墓及金塔共四百三十四穴之多，其下葬日期，均在一九四五年之後，而其坐落地點，皆在政府認可墳場範圍之外者。

現根據條例規定，擬將該批墳墓及金塔內之骨殖遷出，仰有關人士，由此公告之日（三月六日）起，七天之內向該署申認，逾期即咨請市政局將之遷葬於羅湖沙嶺金塔墳場。

畢利街首飾工場夾萬
失鑽石一批 值四萬餘元

【本報訊】中環畢利街九號三樓剛超記首飾工場的夾萬，昨失去總值四萬餘元的鑽石三十九粒，警方據報，正在展開調查中。

失去的三十九粒鑽石，重量共達三十四點七七卡，是在較早時候由客人交給該工場加工鑲製的。該廠的負責人當日因工作繁忙，未能即刻動工，先行把該批鑽石鎖在夾萬中，延至前日欲取出鑲製，詎打開夾萬時，全部鑽石已不翼而飛。

警方極重視此案，懷疑是有人作「內應」，現已嚴密展開偵查工作。

霍逸樵著 三國紀行 中下冊出版

足跡遍北半球廿一國，行程逾六萬里的同濟中學校長霍逸樵，曾將其旅遊所得成果，長凡三十餘萬字之遊記，印成單行本，「三國紀行」上冊，美國之部，業於去年面世，內容豐富，中、下冊合本加倍大與日本之部，編排精美，插圖特多，預約定購者與當時踴躍，現已印刷完竣，開始發售，每本售二元半，各界人士如欲購買者，請附收據印花十七枚，郵費在內，寄灣仔堅尼地道十五號A同濟中學，或到萬宜大廈地下均利公司或德成大廈二樓國際公司購買均可。

關於第三本「歐非亞十八國遊蹤」一書，現正在整理中，文長十六萬餘言，圖文并茂，不日將付梓排印。

跑馬地區街坊會 定期改選新員

【本報訊】跑馬地區街坊福利會註冊有限公司第三屆職員任期將滿，照章進行辦理選舉下屆新職員，日前經該會會員大會推出選舉主任委員文劍秋、黎佳、周永祥、詹植生、岑椿、李毛、陸智夫、尹殷、盛惠文、陳德炘、鄧凱裘十一人負責辦理改選事宜，選舉票日內寄發全體會員，並定二十日下午四時正在該會禮堂開票。

解僱工人向舊僱主打單勒索
判監視行爲三年

【本報訊】被控向毛冷廠東主恐嚇及打單勒索港幣二千元的被解僱工人李國華，昨在高院被判由警方監視行爲三年。法官在宣判時說：經閱過社會局駐庭感教官調查被告身世背景的報告，本擬判處被告入獄，不過因被告已被拘押逾兩月，同時鑒於被告年青，給予一自新機會，故判如上。

被告李國華，又名林國華，廿四歲，潮州人，乃源源毛冷織造廠解僱工人，現無職業，住銅鑼灣電器道六十號三樓。被控於本年一月六日，在銅鑼灣電器道向男子梁祖貽發出一封恐嚇信，勒索款項二千元，而被告明知該函內容沒有緣由這樣幹。被告否認控罪，由張奧偉大律師代表辯護，巴士度大律師担任主控，陪審員由四男三女所組成。

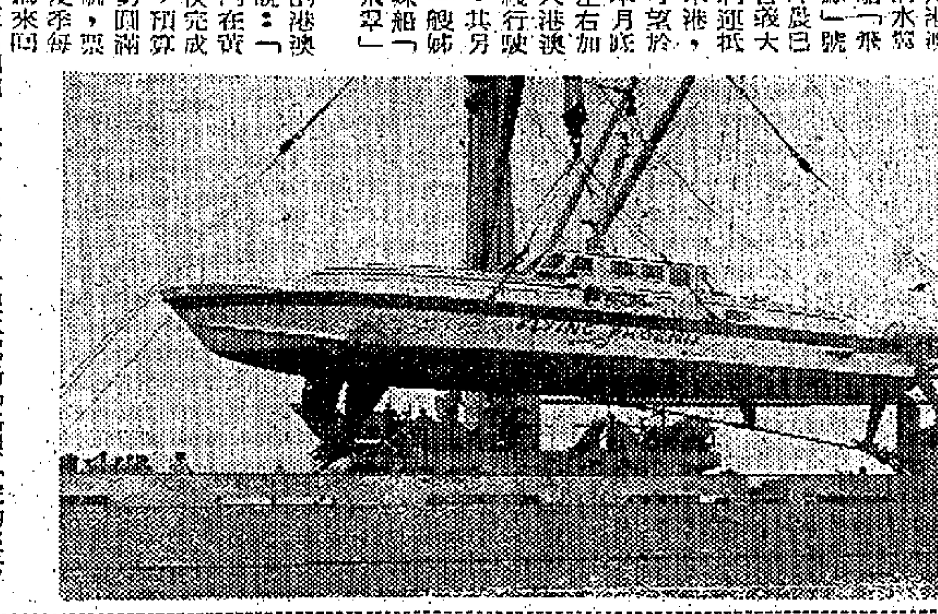
第二艘水翼船 飛鳳號運抵港
加緊裝置本月底可開航

【本報訊】第二艘行走港澳的水翼船「飛鳳」號，昨晨已自義大利運抵本港，可望於本月底左右加入港澳航行班。其另一艘姊妹船「飛翠」號則將於下月可運到。

據經營此兩艘水翼船的港澳飛翼輪船公司的發言人說：「飛鳳」號水翼船即於週內在黃埔船塢作內部裝置，一俟完成，即請海事處驗船發牌，預算在本月下旬試航，如一切順利，可望於本月底正式開航，票價仍將是十五元左右，夏季每天來回四次，冬季則減爲來回三次，入夜後停航。至於班期問題，該公司正與另一艘水翼船「路環」號的經營者洽商中。

「飛鳳」號水翼船與「路環」號一樣，亦是義大利船廠所出品的PT二〇型水翼船，其身價連內部裝置價值逾港幣百萬以上。據稱：「飛鳳」號船長六十九尺，濶二十四尺，平時食水八尺九寸，航行時速三二、四浬，最高時速三十八浬，馬力一三〇〇匹，全部船員連同船長五人，可載乘客六十五人至七十人。內部裝置華麗，所有現代化之航行設備及安全設備，均十分完備。

該艘水翼船是由「寶隆」號貨輪自義載運來港，昨日上午十一時許由義昌船務公司的代表會同技術人員在港海上將它卸下，隨即拖帶往九龍黃埔船塢進行內部裝置工作。昨日乘小輪往港海面歡迎「飛鳳」號抵港者，計有鍾保羅、萬世光、香港黃埔船塢有限公司華經理廣冠芹及港澳飛翼輪船有限公司高級職員多人。



附圖爲「飛鳳」號從貨輪運下水時情形。

防癌會籌建療養院
義演粵劇盛況
四大劇團演出大獲好評

防癌會昨夕義演粵劇籌款，圖爲籌募會主席關祖堯爵士夫人致詞。

【本報訊】防癌會爲籌建療養院，昨夕在利舞台義演名劇四場，因該會集中四大粵劇團紅伶，作一夕演出，成爲空前創舉，未屆八時，已全院滿座，八時正第一個節目開始，由雛鳳鳴紅伶担任首演新秀葉紹德編贈該劇團響應防癌會義演名劇「碧血丹心」，果然雛鳳聲清，嶄露頭角，全體青春藝員，落力演出，使觀衆耳目一新，全院掌聲雷動。

九時，港督柏立基爵士伉儷暨巴拉女公子蒞臨，由籌委會主席關祖堯夫人、副主席唐寶南、何鴻超、張玉麟、陳滿堂及各委員陪同入場，全院觀衆起立歡迎。

蒞臨觀劇嘉賓有：工務司嘉爾勵德、華民司麥道軻夫人、醫務總監郭炳輝伉儷、關祖堯議員伉儷、馮秉芬議員伉儷、李福樹議員伉儷、鄧肇堅爵士伉儷、李子葵副司憲伉儷、何善衡、陳南昌、梁昌、廖烈文、范英東、關啟明、何添、利國偉、余兵弱、何鴻燊、梁耀、趙聿修、張浦松、李震之、李福和、簡悅慶、林文傑、李樹芬、張鏡汝、黃允歐、陳德泰、唐星海、王統元、李福樹、伍絜宜、梁季彝、羅桂祥、邱佐榮、鄭中樞、高福申、黃仲偉、鄭國理、黃頌民、夏傑榮、吳裕光、陳元偁、湛兆霖、陳超常、鉅、曾正、關如彭、陳日新、馮乾麟、甘光孝、王澤棠、何鐵洲、楊志雲、周世柱、林樾振、孫秉有、郭琳褒、蕭明、陳伯興、李蔭南、陳子民、梁基浩、胡文翰、陳章、司徒浩等伉儷暨各界善仕共達一千二百餘人。

大會贈旗儀式在九時五分開始，先由主席關祖堯夫人致詞：本人謹代表香港防癌會義演籌募委員會歡迎督憲伉儷，在百忙中蒞臨，又蒙巴巴拉小姐爲本會頒贈各義演紅伶錦旗，至令本會增加無限光榮，同人等衷心感謝。

繼稱：香港防癌會，現計劃在黃竹坑地區興建癌症療養院一所，此項計劃，極得社會人士支持，此次本會籌委會舉行義演及其他一切方式籌款，亦係爲此項建設款用。衆各界名流，善長仁翁熱烈襄助，各位贊助人及各委員，同德同心，盡力幫忙，妥爲策劃，各文化界致良好成績，照現在估計，超逾壹百萬元，其實數尚在結算中，今晚復蒙四大粵劇團各位紅伶參加義演，此種見義勇爲精神，尤多欽佩。誠恐招待不週，仍望在座各位多多原諒。現謹代表各同人向各界善長暨座上嘉賓，敬致萬二分謝忱，並祝各位健康快樂！

繼請巴巴拉小姐主持頒贈義演紅伶錦旗，首由雛鳳鳴劇團代表戴慶瑜及紅伶李居安、陳寶珠接受，次由新馬劇團代表及紅伶王新馬師曾及紅伶吳君麗、陳錦棠接受以留紀念後由何悅慶女公子而理小姐向巴巴拉小姐獻花，頒旗儀式告畢。即由新馬師曾領導演出「斷經堂」一場名劇。

第三個節目則爲獨別舞台多時之紅伶任劍輝、白雪仙又復偕仙鳳鳴劇團，紅伶丑生王鳳波、武生王靚次伯、陳寶珠、任冰兒等，在紅艷飛上與觀衆見面，演出「帝女花」名劇之「香夭」一場，唱出帝女花主題曲之悠揚歌聲。

十一時正，由主席關祖堯夫人頒贈錦旗與「仙鳳鳴」及「大榮華」兩劇團代表及紅伶任劍輝、白雪仙、梁醒波、靚次伯、麥炳榮、鳳凰女、黃千歲、梁素琴、白龍珠、譚蘭卿、劉月峰、艷桃紅等分別接受，儀式完畢，第四個節目，壓軸戲「榮華」劇團演出「衣錦鳳求凰」之第四場開演，由於大榮華劇團各紅伶同樣演出賣力，演來非常精采，直至深夜始告完場。

元月份商品稅收 共二千七百餘萬
較去年十二月增四十萬元

【本報訊】工商業管理處本年一月份收到應納稅商品稅款共二千七百四十萬零千三百三十四元。上述稅收總額，較去年十二月份收入，增加約達四十萬元。

如所計，聖誕節及新年假期過後，洋酒之稅收，減少八十四萬八千元；但由於生煙葉之稅收增加一百四十八萬五千元，碳化氫油類增加十九萬六千元，及士酒增加十三萬七千元，足以抵銷洋酒稅收之減少而有餘。

茲將本年一月份稅收總數與去年四月至本年一月及一九六二年四月至去年一月之數字，列表比較如下：

（單位以元計）

	本年一月份	去年四月至本年一月	前年四月至去年一月
烟葉	一四、七〇七、〇九六	一三五、二〇四、〇五七	一一二、七〇七、四三五
碳化氫油類	五、九二三、一八一	五三、七一〇、六四三	四八、六三三、一九六
酒類	六、三四三、二一八	五〇、八五七、七〇一	四三、七二五、一八八
汽水	一八一、七二〇	五、〇八〇、四〇六	四、六七九、八〇九
甲醇	五、六二八	三〇、六四五	一四、九五六
牌照費	二四三、四九一	二、二五八、七七九	一、六八三、八一九
合計	二七、四〇四、三三四	二七六、一四二、二三三	二一一、四四三、四〇三

該月份內，退還稅款共七百三十八萬零一百零一元，計烟葉七百零九萬四千四百十八元。酒類二十八萬二千九百一十六元，碳化氫油類二千七百六十六元及汽水一元。

港督女公子巴巴拉小姐頒贈錦旗與紅伶王新馬師曾，中爲[illegible]，左爲關祖堯夫人。

寶華公司貢獻 五寶樓宇預售

據地產界負時譽的寶華置業有限公司發表稱：該公司在新春期間，以五個寶字樓宇預售，設有五年分期付款的辦法。

據稱該五寶大樓：㈠寶豐大樓，在荔枝角道七十五至七十九號，地點適中，舖位連閣千餘尺，訂價特平，樓上設計週到，由二萬二千元起；㈡寶光大樓，在紅磡馬坑涌道二號，地下特大，可設廠房，樓上訂價特別廉宜，在預售初期，照單價九折優待；㈢寶安大樓，在旺角道三十至三十六號，正面向南，大單邊爲通菜街，每伙面積濶大，可開合舖房；㈣寶倫大樓，在砵倫街一七五至一八一號，面向旺角地王，對正總統戲院，建築將完，將可入伙，樓上沽清，祇餘旺舖四間；㈤寶祥大樓，在旺角區新填地街二五六至二六四號，接近金華戲院，旺盛無比，建築快將完成，樓上沽清，祇餘旺舖兩間。

該公司地址大道中三十七號余道生行八樓七〇六及七〇八室，電話三七九六〇及三八一七三號，或建豐行地址永樂西街一七九號，電話四四一九九四，或各地盤辦事處。

南韓議員 金正根過港

【本報訊】大韓民國國會議員金正根昨由東京來港，將在港停留二日後轉赴東南亞考察各國政治局勢。金氏由東京乘日航班機抵港時，韓國駐港外交人員均在機場迎迓。

香港盲人音樂團 東南亞載譽歸來

【本報訊】香港盲人音樂訓練所組織之「盲人音樂團」，由音專校長邵光領導，前往星、馬、泰國各地旅行演奏五十餘場，昨已返港。

據悉：當地最高元首夫婦及顯要均參加欣賞，一致讚揚。本月一日轉往泰國舉行，並在皇宮內向泰皇及皇后舉行御前演奏。獲得崇高好評。

赴東南亞演奏載譽歸來之香港盲人劇團。

用愛兒樂S26奶粉 一胎三嬰健康成長

【本報訊】據美國惠氏藥廠駐港辦事處發表稱：一名產婦羅姊，在九龍廣華醫院一胎產下三女嬰，當時她們平安體重祇三磅餘，體質極弱，需用保溫箱保養。因產婦乳汁稀少，初用普通育嬰奶粉，但三嬰即患腹瀉，後決試用美國愛兒樂（S26）奶粉後，體質加強，體重增加。

據稱：該種奶粉乃美國育嬰科學經四十年不斷研究，繼愛子美（SMA）奶粉又一傑出成就，其成份與健康母乳完全一樣。又以該產婦生活困難，由院方向美國惠氏藥廠——愛兒樂奶粉（S26）及愛子美（SMA）奶粉製造廠——之駐香港辦事處，代爲請求長期供應愛兒樂（S26）奶粉，已承廠方全力贊助。

據稱：該三嬰自改哺S26奶粉後，於留院四個月零七天內，體重已增至平均九磅，其胃腸消化及大小便完全正常，身體由在弱轉爲茁壯，現已轉送至九龍馬頭涌道香港兒童安置所繼續撫養。

美國惠氏藥廠駐港辦事處稱：該廠已同意繼續免費供應愛兒樂（S26）奶粉至十二個月爲止。並稱：該種奶粉之質，是與健康母乳完全相同，含有營養素及十二種維他命，包括維他命乙十二，故在滿六個月前，該三女嬰將無需另服補身劑。惠氏藥廠洽及該三女嬰體質原極孱弱，故在第七個月起，將另增服該廠特製含有維他命乙十二之「滴補十二」（DAPTA12）滴劑，以促進該三嬰發育更爲良好。

露華濃 總監訪港

美國露華濃化粧品廠國際市場貿易總監法蘭非士，日昨乘日航機從東京抵港，駐港東南亞總代理商，親到機場迎迓。

沙龍表準確

據代理商發表稱：在歐陸馳名之沙龍表抵港銷售，新春購者甚衆。據曾戴用沙龍表者稱：該表非特設計精美，而且異常準確，值得購用。

嘉應五屬同鄉會 定明晚會慶聯歡

【本報訊】旅港嘉應五屬同鄉會，定明日下午六時在彌敦道皇宮大酒家舉行慶祝第八週年紀念，及第五屆理監事就職典禮暨春節聯歡大會，該會爲隆重慶祝，由各理監事踴躍捐獻四仟餘元，爲大會特設幸運獎，普通獎，人人有份，昨已柬請社會名流，社團首長，鄉賢耆老，並通告全體會員參加。

顏玉瑩赴菲 義賣救濟火災僑

【本報訊】北角街坊理事會長白花油藥廠主人顏玉瑩，關懷週大火災後家的馬尼剌華僑，允捐價值港幣五萬元的白花油五萬樽，將義賣籌款項全部撥交賑濟災僑。顏氏前日偕同太公

廣州大學
建校卅七週年紀念 留港校友校慶舉行祝

【本報訊】廣州大學建校三十七週年紀念，前日下午八時，該校校友在大同酒家舉行慶祝，蒞會者有該校校長陳炳權博士伉儷，教務長譚維漢博士，總務長陳夢周，教授伍福焜、伍乃燕、陳國榮、黃同仇等。留港同學有馬叙晉、周德、古應熙、陳鼎臣、李培濃、寧國紀、王君偉、黃宗波、顏瑋、孔憲毓、高永偉、甄文體、潘榮華、梁宗培、彭王慶、盧正心、李達人、陳崇興、梁振賢、王澤森、伍垂、楊家杰、朱美英、鄭漢錫、張毓明、陳天鶴、陳冠夫、陳瀚、黃積勛、陳元厚、邢仕材、黃文蔚、李宗儒、林景寧、曾子唯、譚景雲、林棣焜、盧元淦等式佰餘人，筵開廿餘席，由馬叙晉同學任主席致開會詞後，繼請陳校長致詞，鼓勵各同學發揚廣大校訓「博學篤行」精神，及報導留港同學之動向，語多勗勉。至深夜盡歡而散。

言人之所不敢言 登所聞未聞消息

香港周報

本期起驚人新貢獻

(一) 香港奇人奇事
真有其事・確有其人

(二) 中國影星的評價
逐個批評・大胆忠實

(三) 女人的世界
介紹歐美婦女新知識・促進快樂美滿家庭

今天是星期六 不要忘記買一份

內容生動有趣 香港周報 全部中英對照

新時代・新刊物・新知識・介紹歐美新知
週末享受・勝過看電影，保證越看越要看

現代流行英語專欄 今天學英語 應付明天的需要

其他精彩內容
人面石（世界名畫）
無其不有世界珍聞
各地名勝風光
世界謀殺案實錄
大衆科學
漫畫・有獎遊戲
美國學府介紹
電影

全部中英文對照
單看中文 値回報價

英商 開業百餘年

有利銀行

破天荒舉行・一元開戶

活期儲蓄存款
一元開戶・週息三厘
雜費全免・提存便利
簽名印鑑・可隨尊意

定期存款・利息優厚

防火防盜保險箱
尤貴首飾・重要文件
年租廿五元・手續簡便

皇后大道中七號

陳德生婦兒喉科
雙單鵝喉痲疹驚風
活人醫案十餘萬宗
上海街三四五 上大人
電話 845004

香港油蔴地小輪船有限公司啓事

啓者本公司訂於一九六四年四月四日（星期六）正午十二時在九龍佐頓道碼頭二樓本公司辦事處舉行第三十六屆股東週年常會省覽一九六三年營業賬目董事局報告書及宣佈分派股息選舉董事及核數員等事宜

再者本公司並訂由一九六四年三月廿三日（星期一）起至四月四日（星期六）止暫停股份過戶此佈

承董事局命總理劉鎮國謹啓

一九六四年三月六日

東亞銀行有限公司開派股息及紅利通告

本銀行訂由三月六日（星期五）起開派一九六三年份股息及紅利敬請各股東先生到本行領取爲荷

承董事會命 總經理馮秉芬謹啓

一九六四年三月七日

申請入英籍啓事

柯翠瓊（KE TSUEY CHYONG）又名（EUNECI）現住九龍天文台道五號現向港督申請入英籍如有任何人獲知任何理由認爲不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告

開業通告

本西醫由一九六四年三月六日起在九龍深水埗荔枝角道二六八號二樓（近南昌街口）開業此告

診症時間：上午九時至一時 下午三時至六時 星期日上午十時至一時

電話：八〇八三八三

西醫戴鎮泰啓

皮亞士杯羣雄會戰
新馬四場搏鬥
第三班兩場短途場面熱鬧有分頭
衛林士座騎激增慢地馬適合場地

·老溫·

今天，是週年大賽馬的第三天，仍分上下午舉行，第三場是第三班馬出賽一哩一七一碼皮亞士杯，逐季馬照開獎，第八場第五班一哩一七一碼西洋會所杯和第六場新馬一哩主席杯均是錦標節目。

十場之中，新馬佔了四場，頭場起便是新馬出賽五化郎揭起序幕戰，全日不設紅牌生猛，三場新馬五化郎，有部份馬匹未見底，熱門未必穩勝，而且每場有對手，興趣更濃。

主席杯一哩，十駒上陣，場面熱鬧，雖然以首天勝一哩的馬，路程最合，但次天勝六化郎四十碼的馬，亦非弱者。

第三班除了第三場一哩一七一碼是熱門形勢佔優之外，兩場短途，針鋒相對，第五班第八場一哩一七一碼西洋會杯，十四駒上陣，場面依然熱鬧，而且大部份是中磅馬，此場護磅的形勢不大，其餘兩組六化郎四十碼，對手均勻，熱門與次熱門馬，均應兼顧，尾場第三班五化郎，馬多爭短途，有爆冷的可能。

這兩天，仍有細雨，今天的場地，照估計，祇有增加地重的程度，可能在軟地至慢地之間，乾路馬處於下風，重磅馬影響甚大，過份大熱門，恐難化算，因在軟慢場地下作戰，正路馬的機會，多少有些影響。

首天各場劇戰之下，仍有幻想與大胆兩匹屬於冷門，其餘有熱門與次熱門出頭，今天的形勢，可能有變，以防忽熱忽冷之局。

騎師方面，梅道登與羅倫均因傷足，不能上陣，配搭變動更大，衛林士除本身的精銳部隊外，更得梅羅的好馬。機會更大，郭子猷的馬匹，亦有兩三場實力較大，其餘各人的馬，分頭出擊，茲將各場的機會，簡述如下：

勇勁步大脚法佳 多利來躍起迅速

頭場：新馬一哩，九駒上陣，有實力的馬不多，看來仍是熱門馬有利。

馬徑神脚法輕爽，活潑可愛，得先熟之利，早期試閘走回張席，但質素不高，進展較後，能作勁操，近期加緊磨礪，氣力增強，由衛林士出策，駕輕就熟，是冷門對象。

勇勁質高，脚法瀟灑，輕熟有緻，前速後勁均佳，能作分段門，亦得早熟之利，多作緩操，以掩鋒芒，近期進展良多在此程爭奪，最爲適合。

多利來有質，但不如勇勁，力將不輕，有突飛猛進表現，開步寬濶後蹄挺直，近期積極，雄渾外溢，尤以前天最後試跑，王筱紅末段稍試即予收順，步頭洶湧，有力挑戰勇勁了。

綜合結論：勇勁質高機會首，多利來早熟，機會次之，冷馬馬徑神。

樂意安車平五路 再見質高氣力强

第二場：僅得七駒上陣，場面簡純。

樂意早熟，氣勢甚盛，脚法輕盈活潑，清秀悅目，目前操得有聲有色，由王筱紅試短途，全程兩段輕飄活躍，本來在次天出第七場與女霸王爭雄，但最後決定改在第三天上陣，以臨弱手，而此場馬少，大部份馬未操足，此駒高出一籌，取勝機會甚大。

再見初期頂慢工夫合型雄偉，宇軒昂，不凡自負，試閘時走回張席，力跟韶樂，但脚法未活，祇能壓倒愛樂王子，以後勤操快工夫，氣力貫注，而成熟程度仍未如理想，目前已有進展，由衛林士上陣，或能進擊樂意，屬於次選。

綜合結論：樂意質狀均佳機會最高，再見衝熱，機會次之。

忠誠負重戰羣雄 理想活潑分段快

第三場：皮亞士盃第三班雄會戰，場面熱鬧，多駒有實力。

好天使近期緩操，狀態已躍起。

樂宗步大勁雄，狀態亦見循序進展。

銀鐲多操，質新當起，但嫌經驗未足，又負重磅。

西施狀態勉强保持。

正路選馬以忠誠、理想較爲合路，兼有上佳狀態。

忠誠有長途般力，可走好地，如非大爛地，勉可應付，狀態近頗佳，活潑有緻，衛林士出策，亦有相當實力在此程爭雄。

近來試幾課快六化郎，衆適氣勢迫人，由理想對此程最合，上季同程力鬥好滿意，所負甚微，狀態活潑，步幅開朗，能作分段加速，此賽有突擊實力。

喜相逢多時操練，豪放外溢，氣力貫注，質素仍高，升至此班改在長途進擬，室冷門對像。

綜合結論：忠誠氣勢甚盛，機會首選，理想活潑，機會次之，冷馬喜相逢。

雪蹄魔質狀均優 好利逢此程適合

第四場：大會堂質新有輕磅之利，狀態見好轉。

和平萬歲近幾課亦有好轉跡像。

雪蹄魔質狀均優，步大勁雄，氣勢貫注，近來多操快六化郎，分段有高速，活潑揮洒，最後試跑衛林士試兩段，輕爽可愛，機會甚大。

艷陽天步大，體力增强，狀態隨之躍進，質素亦高，有前速兼有後勁，有突擊機會。

好利步伐勁雄，氣力充沛，多時呈勇，分段有高速，適逢狀態當起，冷門佳選。

綜合結論：雪蹄魔質狀兼優，機會最高，艷陽天活躍，機會次之，冷馬好利。

雄風氣勢冲斗牛 蘭陵清秀後勁强

第五場：有幾匹狀態初見躍起。

雄風、最後勝利、愛爾蘭花、再包、蘭陵，均有狀態。

雄風性急口軟，氣勢甚盛，五化郎最適合路程，早課試跑，常見起步即搶覇狂衝，上賽能力跟三段，可以參考，又有佳態，是爭雄分子。

蘭陵脚法揮洒，清脆玲瓏，前速勉强夠快，第二段有凌厲衝刺，近一課半哩，亦有如此鏡頭，試閘走回第二，合型雄壯，蹄姿活躍，有突擊實力。

再包脚法清爽，氣力甚强，但蹄姿未十分靈活，狀態初起，此程有冷門資格。

綜合結論：雄風爽快，機會首選，蘭陵活躍，機會次選，冷馬再包。

韶樂質高後勁强 嘉驪霸活潑可愛

第六場：主席杯一哩，新馬的翹楚，聚滙一堂，對抗形勢甚强，首天勝一哩的馬匹，當然合路，而次天勝六化郎四十碼的馬，較爲適合場地。

韶樂步法揮洒，第四段有凌厲衝刺，前三段可跟，如能追緊前頭任何一兩駒，有强烈後勁，在適合路程兼有態之下，力爭此程，機會最大。

嫵惑脚法瀟洒，活潑可愛，跑來氣力充沛，步密勁雄，分段快兼有後勁，質素亦高，早期先熟，目前爭一哩，最爲適宜，有力挑戰前駒。

点驄霸脚法輕忽活潑，清脆玲瓏，近期勝六化郎四十碼，毫不費勁，此次由衛林士出策，最後試跑一段，仍有上佳狀態，此次出爭一哩，適合變化場地，有冷門希望。

綜合結論：韶樂質狀均佳，機會首選，嫵惑清秀，機會次選，冷馬点驄霸。

騎驁步大氣勢雄 勇進躍起宜敵冷

第七場：百里侯久沉，近期稍有復甦跡象。

海上霸王擅慢地，但全程快速有限，幸運號碼與識途老馬最合路，相交之下，以幸運號碼較佳一些。

衛林士擔識途老馬而取騎聲，有前速兼可以拔到全程高速，狀態活潑，在適合路程之下，有力爭雄。

福將正宗短途快馬，難得有年將過之下，必然把握時機，步伐豪放，在盛氣勢甚盛，狀態循序躍起，最後試跑甚佳，有力挑戰前駒。

勇進多時消沉，近期轉趨活潑，狀態有急劇進展，最近王筱紅操足，陳浩祥亦試準，是冷門佳選。

綜合結論：騎聲輕快，機會首選，福將步大勁雄，機會次選，冷馬勇進。

心上人常記心頭 加利輕飄全程快

第八場：西洋會杯，馬多場合，護磅距離不大。

有狀態的馬，加利、喜力民、好得、紀夫人、心上人。

心上人步密勁雄，氣勢甚盛，路程適合，而能分段快門，狀態能長時期保持，目前負中磅，可以應付，又能適合軟慢場地，試口靈活，馬性乖巧，本季操練正常，上次復上勝美光，有凌厲後勁，在對手狀態多平常的形勢下，爭奪此程，實力甚大。

加利質高尚深，多時揮揮，變成弱馬，以靜待勁，不重勁操，體力漸復，目前狀態回勇，試跑時昂頭狂衝，活潑可愛，有突擊機會。

好得步大力雄，有分段高速，亦能支持第五段，長途優爲之，目前狀態回勇，是冷門佳選。

綜合結論：心上人步伐豪放，機會首選，加利活躍，機會次選，冷馬好得。

萬里驊分段快速 惠安輕磅近況勇

第九場：神箭狀態足以保持，但不能應付變化場地，靚女、良辰，狀態漸佳。

萬里驊短途夠快，又能力鬥勝一哩，脚法豪放，輕爽有緻，雄勁外溢，近期緩操優進，氣力雄渾，質素甚高，靈活可愛，雖負重磅，仍有相當實力，機會甚高。

火花脚法輕飄，清爽玲瓏，退至此班，估了微利，逢短途有三段快，可以力放到既，目前狀態漸勇，足以力戰前駒。

惠安質素甚高，早期已有表現，一度脾氣甚大，多時緩操，變爲乖巧靈活，起步失準，放出可作分段力爭，有凌厲後勁，目前態勇，是冷門佳選。

綜合結論：萬里驊步大力雄，機會首選，火花輕爽活躍，機會次選，冷馬惠安。

好漢步密後勁强 威靈登輕飄活潑

第十場：馬多場合，必有劇戰，可能有半冷門出現。

愛驄先鋒由唐宏洲出策，短途不合。來人証券活潑可愛，但排在外檔有些影響，有相當分頭時可注意。

威靈登多時操練，漸見活躍，氣勢增强，近期多操快六化郎，抑洒可愛，短途夠快，最合軟慢場地，狀態甚勇，有力爭雄。

好希望步伐豪放，氣勢貫注，有分段快，後勁亦强，新馬時初出戰此程，後上越過馬孛，以後在高班，體力一個時期不强，本季好轉，近期勝來輕易，目前依然呈勇，有突擊實力。

好漢步大勁雄，多操六化郎，活潑可愛，目前有佳態，後勁增强，是冷門佳選。

綜合結論：威靈登脚法輕巧，機會首選，好希望雄壯有勁，機會次選，冷馬好漢。

丹馬精選 西施步大勁力强

一夜春雨，場地更重，看形勢，馬多的短途場合與新馬五化郎，可能爆冷。

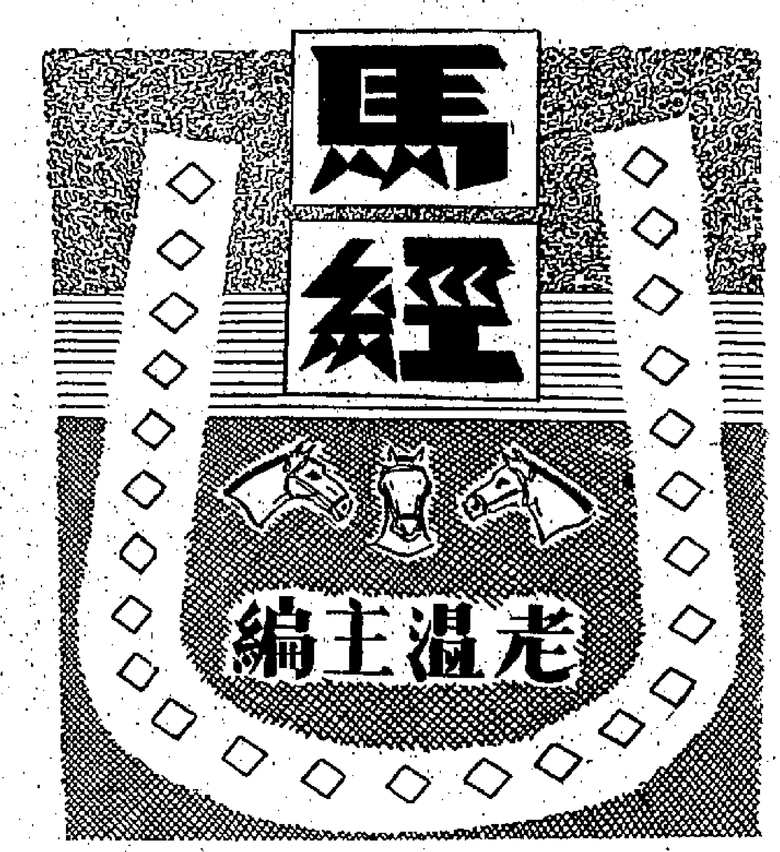
第三場：殿庭的西施，由布迪廬出策，人馬均冷，兩馬的狀態甚佳，適合場地，路程最宜，是蔵冷對像。

和平萬歲漸躍起

和平萬歲脚法清爽，氣力漸足，循序躍進，前速後勁均佳，經磅有利，縮在第四場羣雄環立之下，如能闖出重圍，必有高度分頭。

勇進近期狀態漸趨活潑，全程夠快，多時消沉，已見復興，由陳浩祥出策，是冷門對像。

馬經



老溫貼士

場次	號	馬名	磅	騎師
第一場（新馬 五化郎）	四	勇勁	一四七	鄭棣池
	七	多利來	一四七	陳浩祥
冷馬	一	馬徑神	一四七	衛林士
第二場（新馬 五化郎）	七	樂意	一四七	郭子猷
	一	再見	一四七	衛林士
第三場（第三班 皮亞士盃）	九	忠誠	一五四	衛林士
	五	理想	一四九	邱達禧
冷馬	六	喜相逢	一四八	鄭棣池
第四場（第五班 六化郎四十碼）	八	雪蹄魔	一四八	衛林士
	九	艷陽天	一四二	蘇國仁
冷馬	五	好利	一四二	譚業成
第五場（新馬 五化郎）	一	雄風	一四七	林國强
	十二	蘭陵	一四七	陳毓麟
冷馬	十一	再包	一四七	鄭棣池
第六場（新馬 主席盃 一里）	七	韶樂	一五〇	譚業成
	一	嫵惑	一五〇	郭子猷
冷馬	三	点驄霸	一五〇	衛林士
第七場（第三班 五化郎）	十二	騎聲	一四八	衛林士
	二	福將	一四四	林國强
冷馬	六	勇進	一四三	陳浩祥
第八場（第五班 西洋會盃）	十一	心上人	一四九	衛林士
	二	加利	一三七	王劍影
冷馬	五	好得	一四五	洪燮康
第九場（第五班 六化郎四十碼）	十	萬里驊	一五四	鄭棣池
	十二	火花	一五一	林國强
冷馬	十一	惠安	一三八	蘇國仁
第十場（第三班 五化郎）	十三	威靈登	一三七	鄭棣池
	五	好希望	一四四	邱達禧
冷馬	八	好漢	一四八	林國强

最後試跑最佳馬匹

馬名	距離	時間	末段
勇勁	一段		廿九秒二
雪蹄魔	半里	五十八秒四	末段廿八秒二
艷陽天	半里	五十五秒	末段廿八秒
嘉驪霸	一段		廿六秒四
嫵惑	一段		卅一秒一
海上霸王	半里	五十五秒二	末段廿六秒四
紀夫人	半里	五十九秒	末段廿七秒三
萬年香	一段		廿五秒一
火花	半里	五十四秒三	末段廿六秒三
好希望	半里	五十六秒一	末段廿六秒一

（趙子龍）

各場排位配磅

第一場 新馬，半里一七〇碼。

1	馬徑神	一四七	衛林士	8	貝
2	美甘第二	一四七	洪燮康	6	兗
3	好朋友	一四七	邱達禧	7	托
4	勇勁	一四七	鄭棣池	3	吳
5	龍力	一四七	莫華灼	9	史
6	美驪	一四七	蘇國仁	1	羅
7	多利來	一四七	陳浩祥	5	紅
8	奔馳	一四七	唐宏洲	4	蘇
9	餘利	一四七	譚業成	2	兗

第二場 新馬，半里一七〇碼。

1	再見	一四七	衛林士	5	羅
2	埃及皇后	一四七	洪燮康	6	米
3	挺蛾	一四七	王劍影	2	趙
4	鴻星	一四七	鄭棣池	1	兗
5	是必成	一四七	布迪廬	4	皮
6	威望	一四七	蘇國仁	3	李
7	樂意	一四七	郭子猷	7	紅

第三場 第三班，一哩一七一碼。（皮亞士杯賽）

1	好天使	一五二	郭子猷	12	紅
2	勁王	一四四	林國樑	13	紅
3	晶瑩	一三九	蘇國仁	6	趙
4	福照	一四三	翟錦焜	14	張
5	理想	一四九	邱達禧	4	托
6	喜相逢	一四八	鄭棣池	10	托
7	樂宗	一四二	岑繳常	3	兗
8	喜寶馬	一四六	林國强	1	兗
9	忠誠	一五四	衛林士	9	李
10	珍意	一四六	陳杰	2	貝
11	挪威民第二	一四一	陳毓麟	7	皮
12	人造衛星	一三八	唐宏洲	5	張
13	銀鐲	一五一	王劍影	8	紅
14	西施	一三七	布迪廬	11	李

第四場 第五班，六化郎四十碼。

1	亞力山大	一五一	岑繳常	4	米
2	太陽神	一四九			史
3	大會堂	一三七	唐宏洲	3	李
4	高士美	一四三	郭子猷	9	托
5	好利	一四二	譚業成	1	朱
6	和平萬歲	一四一	林國强	7	張
7	馬孛	一五三	鄭棣池	2	蘇
8	雪蹄魔	一四八	衛林士	6	羅
9	艷陽天	一四二	蘇國仁	5	朱
10	天馬	一四四	施露華	8	貝
11	威豪	一四五	梁錦垣	10	史

第五場 新馬，半里一七〇碼。

1	雄風	一四七	林國强	13	史
2	班寶	一四七	施露華	6	張
3	信得	一四七	莫華灼	5	史
4	最後勝利	一四七	唐宏洲	12	蘇
5	富利加	一四七	陳杰	4	吳
6	得旺	一四七	翟錦焜	9	羅
7	好時光	一四七	邱達禧	3	托
8	愛爾蘭花	一四七	蘇國仁	7	羅
9	嘉驪	一四七	譚業成	8	米
10	萬好	一四七	林國樑	2	趙
11	再包	一四七	鄭棣池	10	托
12	蘭陵	一四七	陳毓麟	1	趙
13	風調雨順	一四七	岑繳常	11	蘇

第六場 （六四年馬，主席盃）。一哩

1	嫵惑	一五〇	郭子猷	3	紅
2	生日餅	一四三	林國强	6	張
3	嘉麗霸	一五〇	衛林士	10	羅
4	女霸王	一五〇	林國樑	4	張
5	飛擒	一四三	陳毓麟	2	趙
6	好盈利	一四六	洪燮康	9	朱
7	韶樂	一五〇	譚業成	8	米
8	合作精神	一四三	王劍影	1	趙
9	偉程	一四三	鄭棣池	5	李
10	威特紡	一四七	唐宏洲	7	皮

第七場 第三班，半里一七〇碼。

1	百里侯	一四八	郭子猷	7	朱
2	福將	一四四	林國强	5	張
3	美人兒	一四一	洪燮康	4	蘇
4	海上霸王	一五二	陳杰	6	吳
5	首獎	一三九			貝
6	勇進	一四三	陳浩祥	11	紅
7	幸運號碼	一三八	蘇國仁	10	李
8	滿冠	一四七	岑繳常	2	史
9	土露威	一四一	譚業成	9	米
10	識途老馬	一四七	唐宏洲	8	貝
11	天才	一四九	施露華	1	貝
12	騎聲	一四八	衛林士	3	羅
13	勇勝	一四五			李

第八場 第五班，一哩一七一碼。（西洋會杯賽）

1	雅緻	一三八	唐宏洲	5	托
2	加利	一三七	王劍影	8	張
3	金雀	一四七	林國樑	7	朱
4	喜力民	一四六	施露華	2	張
5	好得	一四五	洪燮康	6	蘇
6	所羅門王	一四四	陳浩祥	14	紅
7	自由第一	一四一	翟錦焜	4	張
8	幼童	一四六	郭子猷	3	貝
9	美光	一三八	林國强	1	蘇
10	紀夫人	一五〇	陳毓麟	9	皮
11	心上人	一四九	衛林士	11	貝
12	紅珊瑚	一四六	鄭棣池	13	吳
13	特美騂	一四三	譚業成	12	朱
14	幸福	一四五	邱達禧	10	托

第九場 第五班，六化郎四十碼。

1	神箭	一四三	衛林士	4	羅
2	靚女	一四九	唐宏洲	2	蘇
3	藍色多瑙河	一四六			李
4	萬年香	一四七	邱達禧	3	托
5	虎威	一四三			張
6	一品夫人	一五〇	譚業成	1	米
7	良辰	一四七	洪燮康	8	朱
8	庇理亞公爵	一四四	郭子猷	7	紅
9	馬超	一四五			史
10	萬里驊	一五四	鄭棣池	6	托
11	惠安	一三八	蘇國仁	9	朱
12	火花	一五一	林國强	5	史

第十場 第三班，半里一七〇碼。

1	愛驄先鋒	一三九	唐宏洲	4	皮
2	來人証券	一四九	衛林士	11	貝
3	黑旋風	一四〇			托
4	門牛勇士	一四三	郭子猷	13	蘇
5	好希望	一四四	邱達禧	3	兗
6	老友記	一四八	林國樑	1	李
7	海軍勳章	一三七	譚業成	8	朱
8	好漢	一四八	林國强	7	張
9	火箭輪	一四〇	施露華	2	貝
10	信友	一五四	王劍影	10	趙
11	大安	一四六	岑繳常	6	托
12	特尚	一三八	陳杰	9	吳
13	威靈登	一三七	鄭棣池	5	貝
14	蓋世英雄	一四五	陳毓麟	12	吳

工商晚報 文王貼士

（正選）

（一）多利來 陳浩祥
（二）再見 衛林士
（三）好天使 郭子猷
（四）雪蹄魔 衛林士
（五）蘭陵 陳毓麟
（六）韶樂 譚業成
（七）騎聲 衛林士
（八）特美騂 譚業成
（九）神箭 衛林士
（十）門牛勇士 郭子猷

（副選）

勇勁 鄭棣池
樂意 郭子猷
忠誠 衛林士
好利 譚業成
雄風 林國强
女霸王 林國樑
幸運號碼 蘇國仁
加利 王劍影
火花 林國强
好漢 林國强

灼仔畢業 十分精彩

△紅牌生莫華灼，在次天，與喜臨門，他在第四場策大胆，雖然在出賽十五駒中排檔第十四位，但却能跟着大熱門梅道登的瑞龍而出領前，繼而越跑越快以四分三馬位先林國强的龍頭老鼠，直放到終勝點，大胆在尾場獨贏票十九萬六千多張中，祇佔一萬票左右，於是爆出一個派彩八十三元九角的冷門，而莫氏不特榮膺道場婦女銀袋冠軍，同時，因已勝足了十場頭馬而晉陞爲大師傅。

檢討第三班皮亞士盃長途賽

十四匹馬上陣參戰，場面異常熱鬧，亦因配搭兜亂的關係，爆冷不奇。過半有力爭勝之馬，同時四匹都是長途賽的翹楚份子，因此筆者放棄路程擅長之馬選擇，單獨取狀態最佳馬匹來研究，縮窄頭馬的範圍。從最後試跑所見，狀態最佳之馬，依次下列：喜相逢、好天使、理想、珍意、忠誠、樂宗、銀鐲、晶瑩、人造衛星等。再分析各駒實力，人造衛星開始退化了，此駒班次勉强，絕對不容易立功；晶瑩稍露轉機，仍未到爭勝的時候，銀鐲雖然班次不會吃虧，但對手太强，諒非搾場的時候，樂宗有態，形勢不容此駒去爆冷，切勿寄予厚望；珍意進展不俗，但此駒體型單薄，加上騎者未悉該駒性能，機會轉而睇淡了；實際最具力量之馬，不外：好天使、理想、忠誠以及一匹搶短報長的喜相逢。

忠誠無疑是擂台躉，但狀態未起得够八成），加上頂磅上陣，究竟吃虧，切勿因有佳績，認爲足以制勝，提防陰溝裡翻船；理想狀態比上次稍進，騎者初次出策，不敢睇好，位置較宜；好天使長途可以應付，狀態亦有進展，照理機會不弱，不勝亦應有位置。

喜相逢乃途歸峯，如果單講勇冠同場，何以搶短報長？亦是耐人尋味？老托用兵如神，提防此駒爆冷，本場正路的選擇，應取好天使作爲贏位兼投對象，但我放棄幾匹正宗路程之馬選擇，獨睇好喜相逢，因此駒狀態已磨到無懈可擊之故。（趙子龍）

英皇御准 香港賽馬會

本會一九六三年至一九六四年度第拾次（復活節）賽馬定於一九六四年三月廿八日星期六、卅日星期一（如天氣許可）舉行，是次賽馬秩序表暨馬匹參賽報名書均經製就，請向應山大廈九樓本會司理室、跑馬地本會會所及新界粉嶺本會職所等處取備用，至於馬匹報名參賽，定於一九六四年三月十一日星期三上午十二時截止，茲承董事局命，特此通告如右

一九六四年三月二日 司理晏嘉士

英皇御准 香港賽馬會

本會一九六三年度至一九六四年度第九（週年）大賽定于一九六四年二月廿九日，三月四日及三月七日舉行第一天，第二天及第三天俱在中午十二時開賽，應山大廈本會司理室在該三天亦於上午十時停止辦公，茲承本會董事局命特將是次須注意事項摘要公佈如下：

觀衆入場券須全日懸佩証章

關於會員來賓入場券每枚二十五元，祈依照下列時間向本會各售票處購買。

㈠第一天由一九六四年二月廿六日星期三起至二月廿九日星期六上午十時止
㈡第二天由一九六四年三月二日星期一起至三月四日星期三上午十時止
㈢第三天由一九六四年三月五日星期四起至三月七日星期六上午十時止
㈣在該三天內凡持有會員來賓入場券者而欲往出外午膳而再返者屆時出示當日之來賓券即可復入
㈤入場証章不在本會司理室處發售賽馬日不發售來賓入場券凡在十七歲（西曆計算）以下之兒童禁止入場，本會會員所備有午券觀衆入場後須全日懸佩此証，觀衆欲離場而再入場者須在下午一時至三時之間出外及再返回時出示當日之公衆入場券即可復入
㈥關於公衆席第一天及第二天俱在上午十時開始而第三天則在上午九時卅分開閘入場每日每位拾圓入場時繳交，隨發給入場

一九六四年二月廿四日 司理晏嘉士

徵聘

實用中學徵聘木工工場技術指導員，應徵人須完成學徒訓練而具認可資歷及有數年之木工工作經驗者爲合，待遇優厚，有意應徵者請去函或親往九龍黃大仙區N─2座側基協實用中學洽。

遵照防範生意欺騙轉讓法例（第四十九章）第三節通告如下：

啓者朱光裘及朱政傑同寓九龍長沙灣街八十一號四樓商人（以下簡稱出讓人）在九龍柯士甸道一號C地下經營柯士甸餐廳之生意，現擬將全部生意連同商號及生財用具等轉讓與曹重遠及莊念本同寓九龍柯士甸道五十九號四樓商人（以下簡稱承讓人）承受，訂期於一九六四年四月四日在冼秉森律師樓立契交易，由是之後，於上述地址柯士甸道一號C地仍用該餐廳字號名義經營，所有前出讓人在交易前所負之一切債務或舊欠等項，概與承讓人無涉，承讓人概不負責，特此聲明。

出讓人 承讓人 代表律師冼秉森律師樓啓 香港恒生銀行大廈二〇〇二室

一九六四年三月五日

徵買

新界拾萬呎至廿萬呎之鷄場一間如有意割讓者請函香港郵政信箱2616號洽

六基置業有限公司

旺舖大單邊廉價租售

九龍梭亞道一號榮英大廈地下面濶32尺深31尺可開兩間舖位適合任何生意接洽電話四四〇三八四或本地盆

遺失啓事

茲遺失香港滙豐銀行旺角分行保管庫第八〇三三（8033）號鎖匙一條特此聲明所失之匙作廢

一九六四年三月四日

香港台山商會通告

逕啓者本會定於國曆三月廿五日即農曆甲辰年二月十三日星期三下午七時假座石塘咀廣州酒家舉行會員大會暨一九六三年年結，隨即舉行聯歡叙餐大會，同場抽贈幸運獎品，人人有獎，歡迎會員攜同親友參加，每位席金六元，以一百五十桌爲限，席券由即日起至售完爲止，又本會由一九五九年起，徵收會員年費二元，據會章第十六條甲項規定，必須於該年三月底日以前清繳年費者，方得享有選舉及被選舉權，現經著手籌備改選事宜，凡我會員務請依期將年費清繳，是荷

右通告 本會全體會員

一九六四年三月一日 理事長李炳超 副理事長黃拔凡

通告 筲箕灣區調整巴士站

爲通告事，由一九六四年三月八日（星期日）上午十時起筲箕灣區之巴士站，將調整分路綫設站（一）第二號綫（二）第八號及八號A綫各巴士站牌之柱，將分別懸掛有各該路綫之號碼牌仔，乘客候車，請認明所牌欲搭各該路綫之巴士站爲要。

一九六四年三月七日 中華汽車有限公司啓

差餉物業估價署佈告

關於一九六四至一九六五年度之差餉事香港總督會同行政局現已按照差餉條例（即香港法例第壹壹六章）第八款（乙）段所賦予之權力將全港各估價產業之現行估價全部採納爲一九六四年四月一日起一年度之估價，此事經於一九六四年三月六日在香港政府憲報內公佈在案，亦即謂凡一九六四至一九六五年度一切用以按照百份率計算差餉之個別差餉估價額將與現行財政年度者相同，是以除因產業情況或所定百份率有所變動者外，前經估價之各產業所須繳納之差餉數額亦與前相同。惟無論何人，倘根據差餉條例所規定之任何理由而對現行之差餉估價額有所不滿者，均有權於一九六四年三月六日起之二十一天內向法院提出申訴，如有不明申訴步驟者可親臨或函寄香港美利樓差餉物業估價署查詢，自當予以解答。此佈

差餉物業估價署署長成嘉士

遺失啓事

茲遺失香港滙豐銀行保管庫第七五五（755）號鎖匙一條特此聲明所失之匙作廢

一九六四年三月六日

拍賣漂染機器士點爐布疋貨車傢俬什物廣告

茲承元興織染廠有限公司（股東自動收盆）清算人命定於一九六四年三月九日星期一日下午三時正在香港霎咸街七十五號至七十七號橫漢大廈士庫梳沙拍賣行內將該公司存在各處之漂染機器，士點爐，布疋，寫字樓傢俬什物，冷氣機，及『鏈福』大貨車壹架車牌AK5447號等等分號拍賣，有意投買者，請來本行取看貨証及詳細目錄表，投得者須於下槌後即交定銀五成，其餘限於廿四小時內交清，機器及士點爐投得者必須於十四天內搬清，各機器貨物乃照現在情況拍賣，貨客看貨議價，如有損壞或欠件不齊，名稱不對，或數目不符，或有任何錯漏等等，本行概不負責，下槌後若有任何意外之事發生，俱歸投得者負責，特此聲明。

一九六四年二月二十七日 梳沙拍賣行啓

九巴乘戰勝餘威 與警察搏鬥

預備組銀牌準決賽 九巴元朗先打頭陣

【本報訊】足球聯賽，甲組今日僅得一場，警察迎戰九巴，定下午四時十五分開賽。二時一刻，先加插一場預備組銀牌準決賽，九巴對元朗，門券統收一元二角。

警察與九巴在第一循環比賽時，九巴以三比零勝警察，今日作第二循環再相逢，九巴仍是被看好的一隊，應可再度擊敗警察。

在聯賽中，九巴與警察目前的地位極接近，九巴位列第七，警察則第八，但兩隊成績却有頗大距離，九巴十四戰六勝三和五負得十五分，警察則十五戰五勝二和八負得十二分，不只比九巴多賽一場，而且少九巴三分。

因為兩隊都失分不少（九巴失十三分警察失十八分），九巴爭聯標榮已無望，而警察又沒有降班威脅，勝負當無關重要。九巴獲勝，乃位于第七席，要是敗于警察，積分也不致落在警察之後。

在本屆聯賽中，九巴與警察都有過極輝煌的戰績，九巴曾先後以四比零及三比零兩勝南華，五比二擊倒愉園，警察亦以二比一分挫東華與光華，三比三和元朗，一比一和愉園。惟比較起來九巴却遠優于警察，為的是警察曾有過一比二敗于陸軍，二比三受挫于加山兩場使人失望的戰績，而陸軍與加山乃本屆聯賽中的弱旅，能擊倒警察，實在是一個冷門。

警察陣中，門將何發生身手敏捷，把關技術不錯，中堅的鄺華傑，亦能穩守中路，前鋒的高利士，麥拉倫及伊雲士三員洋將，都能衝善射，乃警察鋒綫最有威脅人物，故警察的攻守力並不弱，問題就是推進時的傳送工夫不够，聯絡仍差，同時士氣難得旺盛，演出也有時好時劣之弊。

九巴的實力，的為平均，一條中衛綫配搭更為完整，梁杰固能保持水準，張永清與曾榮漢迎場都演出優異，近況正好。前鋒周少雄傳射俱佳，陸文渭的快速切入，亦至具威脅，去週九巴打垮南華，兩人踢來更特別出色。

可是九巴的後衛並不可靠，尤其是黎春宜位置不好，實為九巴後防較弱的一環，前鋒方面，阮家富與郭榮近況均差，致九巴的鋒力影響不小。

實力上，警察與九巴雖然相去不遠，但人腳上的配搭，仍是九巴較為平均，況且九巴挾新勝南華餘威，在銀牌賽又獲得準決賽權，正士氣如虹，苟能保持戰意，實不難再挫警察。

警察九巴陣容

（警察）
何發生
劉守政 鄺高明
陳挺楠 鄺華傑 劉倫焯
伊雲士 楊潤華 麥拉倫 高利士 鄧泰航

（九巴）
衛佛儉
關祿申 黎春宜
曾榮漢 張永清 梁杰
阮家富 郭榮 周少雄 周志雄 陸文渭

甲組足球聯賽成績表（截至三月六日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
傑志	十四	九	三	二	六三	廿六	廿一
愉園	十五	九	三	三	四三	廿一	廿一
南華	十六	九	三	四	四六	卅一	廿一
東華	十六	九	二	五	卅五	二十	二十
元朗	十四	八	三	三	四四	卅一	十九
光華	十四	八	二	四	卅六	十九	十八
九巴	十四	六	三	五	卅九	卅三	十五
警察	十五	五	二	八	卅四	四十	十二
陸軍	十三	四	〇	九	廿二	五四	八
東方	十五	三	二	十	卅一	六一	八
五一七	十四	二	三	九	十八	卅七	七
加山	十三	二	〇	十二	十七	五七	四

·圖片說明· 南華迫和東華一比一，圖為南華門將郭德先躍起托出一記高球的鏡頭，白衫者為東華中鋒麥永雄，右方為南華蘇文晉。

「大戰」竟成悶戰 南華與東華 一比一和局

【本報訊】甲組足球聯賽，昨日上演東南大戰，比賽結果，一比一，南華與東華賽和，各失一分。頭場預備組之戰，南華以二比一獲勝。

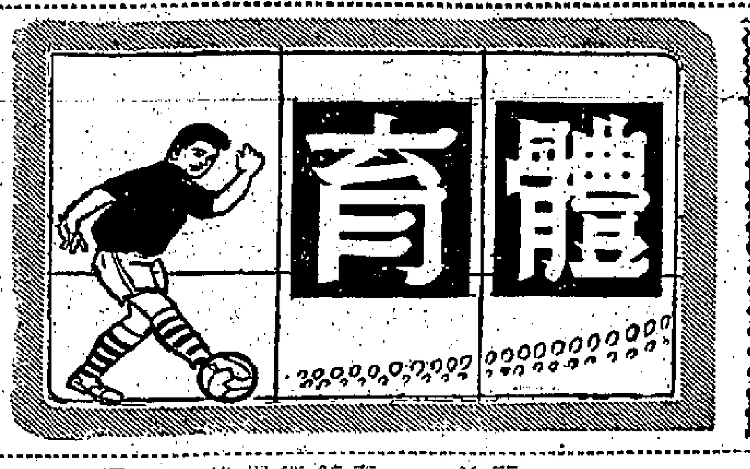
該役過程平淡，雙方都未打出水準，雖然屢有射中門柱或橫楣的鏡頭出現，但並無精采佳作。東華上半場，以一比〇領先。

南華苦鬥了七十七分鐘後，扳成平手，已屬萬幸。而東華的前鋒，亦無「士哥」，僅憑偶然的機會，由中衛吊入一個罰球，所以賽和亦算合理。

南華素以歐型和後勁著稱，但昨役這兩方面都比對方稍遜，下半場被東華進攻的時間還多，前鋒缺少了何祥友後，攻勢顯然凌亂而無組織。黃志強亦有合拍無人之歎，活動受到限制。雖然曾採長傳急攻，和「長短棍」乘旋，但速度欠缺。

東華無法取勝的原因，亦是前鋒軟弱無力，推進緩慢。前綫全交白卷，惟中衛曾鏡洪，助攻助守，活耀全場，表現出色，

體育



東南技術五五波 各失一分至合理

在霧雨迷濛中，南華昨以一比一逼和東華。雙方在聯賽中，又多失一分，影響前途極大。

南華演出不佳，東華亦無濟於事。形成一場悶戰，東華雖佔先一球，到後來終為南華逼平，實和算得合理。東華最弱是在曾銳光和麥永雄，曾銳光傷後復出，氣力技術均見退化，如果昨賽東華不用曾銳光而用梁子暢的話，東華極有可能得勝。麥永雄則息影球壇多年，氣力不足，技術生疏，全場不過射過兩三腳。

南華的守力甚弱，錯誤不少，尤以梁金耀最差，劉儀釘麥永雄，則綽有餘裕。

其實雙方是同一打法，短傳則直前倒後，任何一方面反攻，都是傻傳而上，以致雙方守將有機會回防堅守，故紀錄不多。

南華短傳呆板，當東華集中力量守着一邊，南華各將仍從這邊硬上，正如黃銳根、黃卓橋、劉繼照，都走向左翼位硬進，如果長傳右方黃志強，黃志強則有機會攻入。可是他們不是如此，故昨天黃志強極少機會上球，尤以下半場黃志強極少踢球機會。

南華所失之球，是曾鏡洪在離門十六碼射入的，球雖飛向上角，但郭德先壞在企位差一點。其次是跳的時間太快了，故球到時，他身體已經降落，遂為曾鏡洪吊了入網。

南華勝回一球，可算是偶然，是入於空隙冷戰，球又食正力度，郭秋明失了位置，挽救無從。伯仲的技術，和波是皆大歡喜。（霹靂火）

曾鏡洪拔頭籌 黃志強搶平手

【本報訊】隨即上演，南陣對時後，東華先機皮球，南華踢球搶攻。兩分鐘，迫獲角球，黃志強右角開出，左翼頭攻不逞，黃卓橋中路得機，快腳迎射，巧中郭秋明，無法破關。

南華連攻不下，迄四分鐘，東華發動攻勢，首次攻入對方禁區，莫振華舉足斜射，無功而退。

一分鐘後，姚卓然近門勁射，但腳頭過正，立被郭德先沒收，失去良機。

九分鐘，南華圍攻，黃卓橋左路斜射空門，李磊光門前擋出，黃卓橋右路再射，又被駱德興截去，徒勞無功。

攻守至廿分，東華冠衛出擊，馮紀良區外遠射，郭德先單手拍球，中楣彈去。

南華進擊，一分鐘後，黃銳根斜角進攻，射中李磊光背後折中門柱，反彈出界。

你來我往，迄卅四分，東華全綫出擊，南華被圍，甘榮柏區外犯手球，東華獲得自由球機會，曾鏡洪遠吊左上角，越過南華人牆飛入死角，郭德先猝不及防，自惢皮球入網，一比〇，東華先開紀錄。

南華反攻，迄四十二分，迫獲角球，黃志強吊出，黃卓橋發力抽射，越楣不入，上半場結束，東華以一比〇佔先。

休息續戰，南華不斷反攻，郭秋明於四分鐘時，救球撞柱，腰部受傷，軍醫略事按摩後，便又扶傷續戰。

東華揮軍相向，十分鐘，獲得角球，莫振華從左角吊中，麥永雄頭推攻擊，郭錦洪大腳解圍。

三分鐘後，東華捲土重來，曾鏡洪突放冷箭，門將反應緩慢，皮球打中楣，險些入網。

南華揮軍相向，迄十七分，蘇文晉助攻遠射，郭秋明及時托出。

廿五分，姚卓然得機滲入，追射勁射，郭德先雙手擋出，後衛大腳解圍。

廿九分，東華獲得角球，曾銳光右角吊中，麥永雄門前頭頂，中柱彈出，頗為驚險。

雙方互有往還，迄卅二分，南華獲得角球，左路踢出，馮紀魂踢空，黃志強右路斜傳，劉繼照得球一射，球入死角，一比一，南華扳和。

東華立即進攻，卅七分，吳澤鑾單刀挺進，劉儀窮追不捨，底綫斬中，麥永雄衝門接應，惜遲來半步，被南華衛將勾消。

東華不斷進攻，迄四十分，麥永雄近門得球，當時無人看守，豈料竟一射沖天。

四十二分，南華獲得罰球良機，郭錦洪區外施射，一腳地波，穿過東華人牆，但無法越過最後關防，郭秋明照地接收。

全場結束，雙方紀錄不變，一比一，東南賽和。兩隊陣容如下：

（東華）郭秋明 駱德興 馮紀良 李磊光 馮紀魂 莫振華 姚卓然 麥永雄 吳澤鑾 曾鏡洪 曾銳光

（南華）郭錦洪 郭德先 劉儀 梁金耀 蘇文晉 黃銳根 黃卓橋 劉繼照 甘榮柏 譚漢新 黃志強

體育節表演 新法今担任演出 明日在埔頭舉行

香港業餘體學協會辦每年一度的體育節戶外運動表演，今晚七時四十五分，在南華場舉行，由新法書院担任，明日則在政府運動場，秩序亦經編定如下：

二時至二時十五分，開幕儀式；二時十五分至二時三刻，體操表演；二時三刻至三時半，蹴球表演；二時三刻至三時半，田徑表演；三時半至四時一刻，摔角表演；三時半至四時五十五分，單車表演，四時半至五時，柔軟操，五時至五時五十五分，足球表演，五時至五時半單車表演。

又明日的表演節目，並有下午二時半，在維多利公園內網球表演賽，和二時半由曲棍球表演，由聯隊對西洋會。

十專上學院 今舉行陸運

香港專上學院體育協會，舉辦第三屆全港專上學院田徑運動會，定今日上午九時半，在九龍界限街陸軍球場舉行。

本年參加者，有浸會、珠海、崇基、葛師、港大、工專、新亞、羅師、柏師、及聯合等十校。大會定下午五時結束，賽後由體壇名流鍾錦泉主持頒獎。

今日足球秩序

（甲組聯賽）
警察 對 九巴 下午四時一刻 警察場

（預備組銀牌準決賽）
九巴 對 元朗 下午二時一刻 警察場

（乙組聯賽）
漢英 對 警察 下午三時 掃桿埔
星島 對 怡和 海軍場

（下午四時半）
緝私 對 大東 掃桿埔
郵局 對 東昇 海軍場
天鵝 對 空軍 小西灣

靜修女壘隊 應戰港選手

今日下午三時半，台靜修女子壘球隊，在天光道壘球場，作第三次出師，與港選隊較技。客隊來港已比賽兩場，首場以十比十三，見負於南華會，次場則以六比二勝中青會。港選隊以西洋會優秀球員，配同投手嚴麗娉，捕手林潔娟應戰，想到的必有一番劇戰。

今日兩場賽程如后：

下午二時，（男乙組）西洋會對大同，下午三時半（表演賽），台靜修對港選。

迎戰紐西蘭隊 華聯九日選陣

【本報訊】華協足球部（華人足球聯會）遴選小組，定九日下午六時召開會議，遴選迎戰紐西蘭隊華聯隊陣容。這仗定十五日上演，將以「國腳」為主力。

敬啟者 敝廠出品之鴨都拿七號及大號奇利士香煙煙身特大納稅最多在此環境下由三月七日（星期六）起調整售價如左事非得已
諸君惠顧尚請
鑒原為幸

鴨都拿七號 五十庄 叁元弍毫半
二十庄 壹元弍毫
十庄 六毫

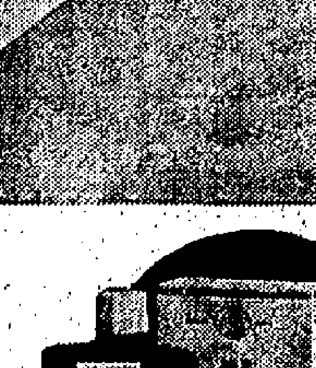
大號奇利士 二十庄 壹元五毫

（其他 鴨都拿中號 鴨都拿卅七 鴨都拿王 鴨都拿高潔 黑白 金紅 香煙仍售原價）

英國 鴨都拿煙廠 聯邦煙草公司 同啟

科學家發現的秘密 頭髮是有生命的

在日本特產的檜樹林工作的人頭髮生長特別繁茂從不会有落髮脫髮禿頭白髮頭皮屑頭癢等毛病因此引起了科學家不斷的發掘研究結果發現檜樹內含有檜樹素結晶体（HINOKITIOL CRYSTAL）能助長皮下毛髮細胞復生補給毛髮生長必需之營養要素



您的頭髮有這樣的毛病嗎？
如果沒有的話你的人生是最幸福了
如果不幸地有了上述的毛病祇要你有恒心使用這最新和最有效的護髮生髮劑
髮之素就是利用這秘密的發現而成功的製成最有效的護髮生髮劑因而榮獲日本科學技術廳及專利註册發明協会之發明中央獎章

髮之素
Kaminomoto
HAIR GROWTH RESTORER

錦囊 Canon
ZOOM 8-3

錦囊中之寶
錦繡前程

手搖移動焦距電影機
此乃世界上第一具使用F1.4鏡頭由8.5mm至42.5mm焦距之活動電影鏡頭反光機測距器及觀景器均光亮清晰指針測光錶光圈F:22至F:1.4七種快門速度。
各大特約"錦囊"經銷處均有代售
總代理：怡和有限公司

JCZ-6C

英記茶莊 旺角分行 鋪位拆建
遷：奶路臣街四號D
（新雅酒樓後便近上海街）
諸君光顧，請移玉步
電話：八四八六一七 八五三三八七

本港棉紡業生意上半年料當平穩

因最近國際市場棉織品市滯 展望下半年業務則未許樂觀

【本報訊】農曆新年至今，本港各紗廠仍未有大單的棉紗成訂，甚於布廠及針織廠出口外銷貨品接訂情形比去年同一期間大有遜色，而在早陣訂入的棉紗，預算仍可應付一個短時期的需要，因此，布廠與針織廠暫時無意訂購大量的棉紗。

昨據棉紡業業內某權威人士指陳：今年上半年本港棉紡業相信仍可維持平穩，因爲紗廠本身有織布的部門的，除了保留自己織布用紗之外，已經接入的訂單，數量亦屬不少，單純紗廠一部份有出口棉紗生意，一部份亦有存本的布廠客戶長期用紗，相信到六月底，一般紗廠仍不致有過剩的棉紗入倉。

至於印尼美棉託紡信用証遲遲仍未開來的問題，這一位權威人士說：印尼生意通常是最勁淡的，即以今次的美棉加工生意而言，本港三家規模最大的紗廠，在開始洽談美棉加工的時候，已經決定不參加這種作用不大的生意，亦關今次的美棉加工，全部金額不過九百萬港元，供應棉紗總數不過八千包，由八家紗廠代紡，其中有一部份在去年十二月間已經紡成的棉紗，備入貨倉，至今已經超過兩個月，倉租利息負担，每一包棉紗起碼每月要八元，如果在本月底仍未有信用証開來，儲倉的棉紗仍未能付出，則三個月以上的倉租利息，每包已經達到二十餘元，而且今次的託紡，利潤是很微的，除了十二支紗需合化算之外，其餘二十支、卅支、四十二支雙股紗的託紡價錢實在太低，初期預算每包棉紗祇可賺三十元左右，但是到了現在，這三十元左右的毛利，已經被倉租利息消耗去了。

今年下半年的業務，這一位權威人士認爲不能樂觀，因爲最近國際市場棉織品滯銷，照現在棉織品方面接訂的情形來看，估計七月至八月，紗廠布廠的生意將是最淡的時候，雖然短短的兩個月淡銷，但影響也將是很大的。

惟另一方面同吐亦傲，進勢轉爲穩。日產、豐田等汽車股，及松下電器等均在主力証券商吸入之下挺升，建築、紡織、紙類、藥品、電器、汽車等暢，收市價平均指數一二七四．九六，比上一天回升八點六九，成交八千五百萬股。

第二市場，稍呈反覆之後，隨了第一市場勁勢而回堅，指數一六八點八七，升〇點四三，成交二百三十萬股。

昨日紗市交投冷落

昨日棉紗行市，各貨成交不多，港紗價格報穩，十支紅棉、彩花球七六〇元，廿支月兎每包六九〇元，廿支飛魚九八〇元，紅玫瑰九七〇元，金杯四〇元，飛蟒九三〇元，賽車九二〇元，帆船一九一五元，卅二支圍九一〇元，卅二支金杯一、三三〇元，牛精梳金杯一、三三〇元，飛魚一、三三八〇元，天官一、三八〇元，四十支金杯一、三三〇元，紅寶石一、三二〇元，牛精梳金杯一、四八〇元，彌陀佛，天官均爲一、四八〇元，全精梳順風一、五六〇元，紅玫瑰一、五七〇元。（紡）

日股市況轉醒 昨回昇八點多

【本報訊】據香港太平洋證券公司昨（六）日報告稱：星期五（六）東京股票市場，由於……形增多，後來傳出共同証券着手從市場買股票，刺激起市場人心，各股成份紛紛回扳，惟後市進勢略轉穩。

上午市況，開市同証券吸入後，活躍之勢更爲顯著，中、大規模資本之股尤見躍動，汽車、纖維等股價紛紛挺起，上午收市指數升七點八一。下午市況，乘後仍承繼前市回穩之勢，市場人士似於有回復信心，買盤漸低吸入仍繼續活躍。

東京股市行情

三越	二二六
東海保險	一四九
日本郵船	六二
新三菱重工	九二
日清紡績	一五〇
三菱地所	二九四
	二二七
	一五五

K金與美鈔市價均扳高

【本報訊】金、鈔、K金三項市價，均分別續告翻穩，獨有日本紙（期貨）卻係仍告疲呆，一度且見了二月十八日以後的新低價（一四九．一二五）。

倫敦金價續升，歐洲金價見一九六三年九月二日後新高價。除瑞士鈔報蒞縮，倫敦金價報二五〇（升），司令十便士點五（升）。倫敦金價報三五．〇八五——三五．一二（升），貝魯特金價（一四九．二二五）。正誤：五日本文末段「二月份續告減少」，被誤作「三月」；一併予以更正之。又昨本文第二段「金價報三五．三二五」，被誤作「五厘」。年息提高至六厘

（升），曼谷金價報三九．六〇（跌）。倫敦及紐約的証券錶，均分別報乙式二．七八七五，現貨錶報二．七九八二（乙式），轉讓錶報二．七九七八（縮）。

宋紙現貨按一．四六九，期貨仍按一．四四七，平息，上牌無現貨交收。

現鈔成五．七三三七五（小）——五．七三八七五（大），及五．七三五（小）——五．七四（大）。

上邊各價，係跟期貨市價上落。

日本紙現貨成一四九．一二五，期貨早市頭盤一四九．二二五，最低一四九．一二五（新低價），午市尾盤一四九．二二五，去息四角五仙（每千港元日息圓三角），上牌無現貨交收。

美電報五．七四六二五——五．七四五五，電鈔差價．〇六二五，大鈔加水五元，通天單報五．七四五——五．七三八七五，加單按五．三〇八七五——五．三〇七五。

期鈔早市頭盤五．七三五（乙式，昨本文誤作尾盤五．七三七五，合此更正），隨升五．七三八七五，午市尾盤五．七三八七五，加息八角，上牌現貨交收三萬二千美元。

K金早市頭盤二五〇．二二五，最高二五〇．二二五，午市尾盤二五〇．二二五，去息二角，上牌無現貨交收，價再翻升：㈠因外圍金價一再報升，㈡美電所拉好，㈢價低引起期貨好友買口。（恒）

工商界

中共物資缺乏 外滙日形枯涸

新春後港方僑滙銳減

【本報訊】中共因物資缺乏，外滙極形枯竭，所以力圖爭取僑滙，在不久之前，因逢農曆歲暮，旅港華僑以現金代替食物滙回故鄉接濟親人者雖比平時爲多，但春節過後，最近廿餘天內，華僑滙款回鄉，已大爲減少。海外僑滙更爲稀疏，緣以美國方面華僑，不能直接滙款回鄉，其他各地華僑，大多數則在香港渡過歲暮，託由親人按月將一部份租金滙回大陸接濟親人，除香港、新加坡、印尼、緬甸等地僑滙較多外，其他地區實在有限。

據另方面消息：中共爲挽救其外滙之缺乏，今後應寄現款回鄉，特顧請海外華僑以代替以前寄送衣物。中共新頒佈一份法令，規定將增加對以美金購買之配給，其中規定，凡按獲美金達五十元者，有權獲得白米八十八磅及其他之配給，諸如蔬菜、豬肉及布、用之油類等，至於所接之五十美元則須存入銀行四個月。

上述情況是由於中共外滙之需要正甚急切，俾用爲償債之用，同時亦可減少對外貿易，所以對外貿易及貿易有以致之。另一方面，中共正在擴大對西德人民進入東德探親友，其目的就是希望西德人民多多携帶食品及金錢進入東德，其情形正如中共一樣。（日）

外圍行情上落較微 砂糖昨呆靜

太古牌價昨無變化

【本報訊】本港糖市，之跌風似已獲得喘息，市場上之交易亦不如前市之寂靜。國際行情互有漲跌，昨日倫敦市場之原糖現貨，每噸由六十八英鎊，挫至六十七英鎊，期貨則由六十四英鎊，挫至六十五英鎊四五，紐約市場之原糖現貨每百磅站定七．七五美元之價位不動。

大陸砂糖因價脹而較多成交，榴花粗砂大盤成交七十噸，每噸成價爲一千一百十元，市上每担報價爲六十八元，另有一批存倉逾年餘之久之舊儲濕包長白山粗砂價經過連續調低後，此間太古糖廠之牌價以六十二元之低價成出四十噸。台灣特砂市道略見回堅，乾包現貨成交廿噸，每担扳成七十一元。

日本幼砂本月十日運到碼頭花貨成出卅噸，每担成價爲七十二元，成後賣盤扳高至七十四元。其他如北越幼砂每担按六十四元，捷克粗砂按六十四元，捷克幼砂按六十三元，波蘭中粗砂按六十二元，南非幼砂按七十一元，泰國幼砂按六十元。

西德比利時滙價 昨日均調整掛高

【本報訊】本港有關德、比利時及倫敦美外滙銀行之外滙牌價，滙票三項重加調整，昨（六）日又將西德計調整後之滙率均比前略爲提高。茲將滙豐銀行所公佈之新訂牌價錄下：

西德滙買出價由六八．九三七五馬克改爲六八．八七五馬克，即每百元港幣較前少兌〇．〇六二五馬克。

比利時法郎買出價由八六三比利時法郎改爲八六二比利時法郎，即每百元港幣較前少兌一比利時法郎。

倫敦美滙票賣出價由二．七九八二美元改爲二．七九七八美元，即每英鎊較前少兌〇．〇〇〇四美元。買入價亦由二．七九八四美元改爲二．七九八一美元，即每英鎊較前少兌〇．〇〇〇三美元。（金）

昨市轉趨穩定，XA幼砂七十六元，庄幼砂七十六元二角，麻包粗砂每担仍爲七十二元五角，SG幼砂七，B嘜豬油白砂七十三元，四星紙包庄七元五角。（金）

股市暑暢局部昇 大勢仍普遍向淡

昨市成交二百二十二萬元

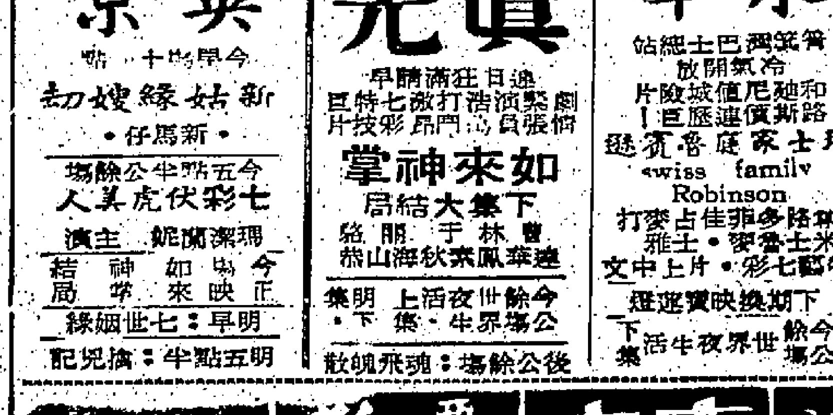
【本報訊】昨日股票市交投更暑暢旺，成交總值二百二十二萬元，但行情除有小部份上升外，大勢仍向淡。

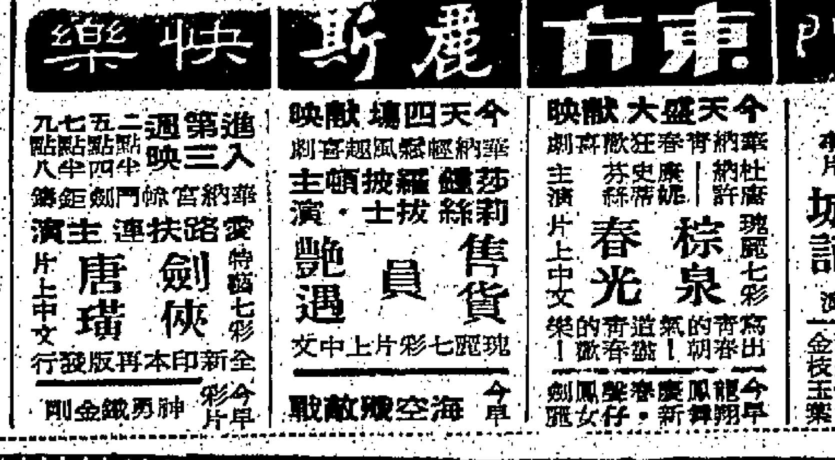
價昇者有：樂古升二角半，連卡佛升一角，淘大升四元。

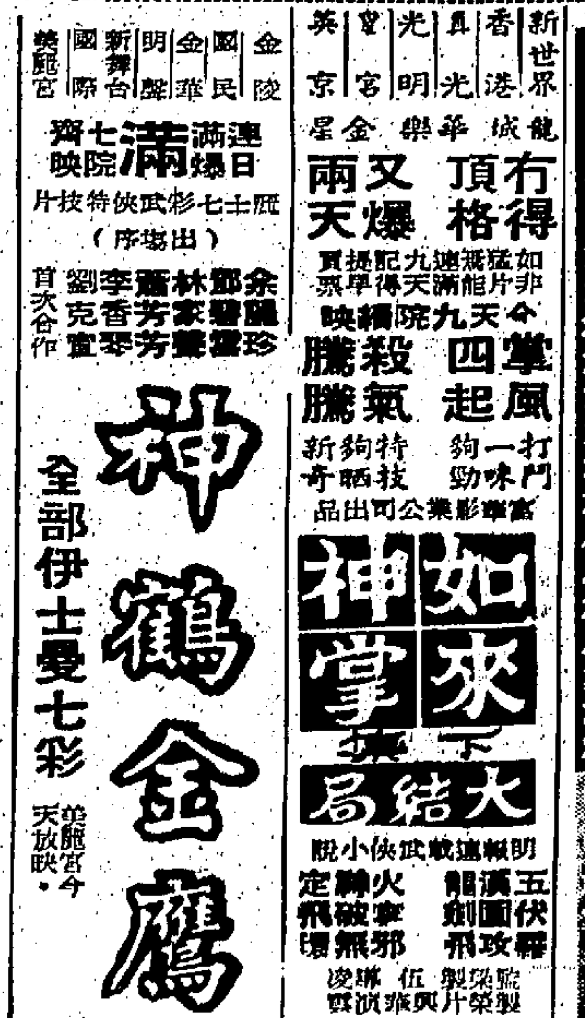
價下挫者有：黃埔船塢挫五角，均益倉挫五角，信託挫二仙，中巴挫五角，九巴挫一．五元，九龍燈挫三角，電話挫五角，（新）挫二角半，煤汽挫一角，怡和挫一角，城市酒店挫五分，香港啤酒挫五角。茲將昨日各股交投情形表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行（除息）	三四八．〇〇	三四八．〇〇	三四八．〇〇	六二〇
英倫登記（除息）	三三四．〇〇	三三四．〇〇	三三四．〇〇	一〇〇
置地公司（除各項）	六三．〇〇	六三．五〇	六三．〇〇	一、七〇〇
電話公司	三一．〇〇	三一．二五	三一．〇〇	二、八七〇
電話公司（新）	三〇．〇〇	三〇．二五	三〇．〇〇	一、四五九
煤氣	一四．四〇	一四．五〇	一四．四〇	一、六〇〇
青州英坭（除各項）	五二．〇〇	五二．〇〇	五一．五〇	一、八九一
香港燈	三二．七五	三三．〇〇	三二．七五	五、三五三
九龍巴士	五六．〇〇	五六．五〇	五六．〇〇	八〇〇
九龍燈	二九．一〇	二九．四〇	二九．〇〇	五、九〇〇
電車	三八．〇〇	三八．〇〇	三八．〇〇	五九
會德豐	一四．七〇	一四．七〇	一四．七〇	九、五〇〇
連卡佛	二三．七〇	二三．七〇	二三．六〇	九、〇八六
中華巴士	六〇．〇〇	六〇．〇〇	六〇．〇〇	四五〇
聯合企業	七．八〇	七．八〇	七．八〇	三〇〇
黃埔船塢	四〇．七五	四一．〇〇	四〇．七五	一、八〇〇
均益倉	二三．四〇	二三．四〇	二三．四〇	一、〇八三
樂古	四一．七五	四一．七五	四一．七五	一〇〇
信託	一．七六	一．七六	一．七六	一、〇〇〇
油蔴地小輪	一一三．〇〇	一一〇．〇〇	一一三．〇〇	一三、〇〇〇
怡和	一〇．六〇	一〇．六〇	一〇．六〇	三、一五〇
隆德	五〇．〇〇	五〇．〇〇	五〇．〇〇	五〇〇
城市酒店	七．一五	七．一五	七．一五	二、九五五
香港啤酒	五六．〇〇	五六．〇〇	五六．〇〇	一、五〇〇
淘化大同	六二．〇〇	六二．〇〇	六〇．〇〇	八〇〇
遠東（除息）	一八．〇〇	一八．〇〇	一八．〇〇	七五〇
九龍倉	五五．五〇	五五．五〇	五五．五〇	二〇〇
大酒店	二九．〇〇	二九．〇〇	二九．〇〇	二〇〇
牛奶	三八．五〇	三八．五〇	三八．五〇	三、三〇〇
永安	二一〇．〇〇	二一〇．〇〇	二一〇．〇〇	五〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）







交通版

渣華公司貨輪 莎華士吉自日返
明日可抵港落載九日經星往歐洲
士打麥祖軒九日到埠十一赴南美

【本報訊】渣華輪船公司旗下貨輪莎華士吉號（SERVAASKERK）自日本回航，按航程，明（八）日可能到達香港。該輪在港停留一日，放碇中環海面，落載後，擬定翌（九）日離港，經新加坡航返歐洲。

該公司另艘貨輪士打麥祖軒號（STRAATMAGELHAEN）亦由日本航返香港，惟須於本月九日方能航抵本埠。該輪在港逗留兩日，寄碇中區海面，落貨後，擬定本月十一日離港，經新加坡、南非洲前往南美洲各埠。

環遊世界視察各地童軍 英童軍總會副長 李惠爾伉儷抵港

英童軍總會副會長李惠爾伉儷，於本月二日下午六時卅分，偕英童軍總部總監查理士艾牧，乘國泰公司班機由馬尼拉飛抵港。全港童軍總會總監羅徵勁，總部總監申輝龍，總部執行總監應子煊及女童軍國際部總監費加理度女士等，到機場歡迎。

據英童軍總會副會長稱：渠此次係環遊世界，視察各地童軍活動實況，曾訪問錫蘭、星洲、曼谷、馬尼剌等地，所得印象甚佳，並蒙各地童軍當局熱烈歡迎。渠預定留港六天，然後由港轉往日本、檀香山、三藩市、溫哥華及蒙地可等地，全部行程為期兩個半月。李惠爾副會長在港期內，其視察程序，經由此間童軍總會代為安排。

圖為英童軍總會副會長李惠爾夫婦（左）及總監查理士艾牧（右）攝於機場。

丹麥小姐高華飛來香港遊覽 昨飛曼谷取道返歐洲

丹麥一九六三至一九六四年選美冠軍丹麥小姐高華，前（五）日乘泰航公司班機離港，飛往曼谷取道返國。伊曾獲五次選美冠軍，兩月前由歐來遠東旅行，在菲律賓逗留一月，參加時裝表演，然後來香港遊覽。

圖為來香港遊覽之丹麥小姐高華

美建築設計專家 應香港政府邀請 飛來此間作兩星期訪問

【本報訊】紐約楊‧嵩李公司建築設計公司主席楊彼得，應香港政府邀請，定今（七）日乘泛美班機，由曼谷飛來香港作兩週訪問。

截信時間

今（七）日（星期六）空郵

菲律賓信件上午十一時，包裹上午十一時；越南、泰國、寮國、緬甸、印度信件正午；印尼包裹上午十一時，信件下午一時；埃及、以色列、黎巴嫩、荷蘭、比利時、丹麥、瑞士、挪威、義大利、法國、瑞典、非洲、尼日利亞、英國信件下午一時，包裹正午；德國、亞丁信件下午一時，包裹正午；美國、中南北美洲、夏威夷信件下午二時。

菲濟島信件下午六時；錫蘭、中東信件下午六時，包裹下午五時；台灣、日本信件下午六時，包裹下午五時；沖繩島信件下午六時；菲律賓信件下午六時，包裹下午五時；加拿大包裹下午五時；柬埔寨、義大利、法國包裹下午五時；伊朗、德國包裹下午五時；巴基斯坦、黎巴嫩、瑞士包裹下午五時；越南包裹下午五時；埃及、荷蘭、比利時、挪威、瑞典、亞丁、非洲英國包裹下午五時；美國、中南北美洲、夏威夷包裹下午五時；日本包裹下午五時。

平郵：琉球島信件正午，包裹上午十一時；沙勞越、北婆羅洲信件正午，包裹上午十一時；敘利亞、黎巴嫩信件下午五時，包裹下午四時；西普魯斯、土耳其包裹下午四時。

明（八）日（星期日）空郵

加拿大信件正午；柬埔寨、義大利、法國信件正午；伊朗、德國信件正午；巴基斯坦、黎巴嫩、瑞士信件正午；越南信件正午；埃及、伊朗、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典、亞丁、非洲、英國信件正午；美國、中南北美洲、夏威夷信件正午；日本信件下午二時；泰國、馬來亞、北婆羅洲信件下午四時；澳洲、紐西蘭信件下午六時；亞庇、婆羅乃信件下午六時；台灣、日本信件下午六時。

平郵（休息）

港澳客輪

船名	港開	澳開
佛山	下午二時半、上午十二時半、星期晚上十二時半	上午十時正、下午六時半、星期下午四時半
德星	下午二時半、上午十二時半、星期晚上十二時半	上午十時、下午六時半、星期下午四時半
大來	下午三時正	深夜一時半

九廣車時刻

華段客車

九龍開—到羅湖	九龍開—到羅湖	羅湖開—到九龍	羅湖開—到九龍
06:10—07:10	14:55—15:55	06:20—07:22	14:29—15:33
06:40—07:43	15:45—16:46	06:50—07:54	15:34—16:38
07:38—08:46	16:50—17:53	07:22—08:23	16:25—17:28
08:40—09:43	17:40—18:40	07:56—08:56	17:13—18:17
09:25—10:29	18:25—19:25	09:03—10:06	18:01—19:02
10:30—11:34	19:12—20:13	10:08—11:11	19:04—20:06
11:40—12:40	20:20—21:20	11:13—12:17	19:52—20:57
12:45—13:45	22:00—22:57	12:19—13:23	20:59—21:58
13:50—14:50	22:45—23:42	13:24—14:28	

今日來往班機

到港班機（星期六）

公司	由何處來	抵港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時十分
泛美	三藩市東京	下午十時五分
英航	東京	下午二時廿分
英航	倫敦印度曼谷	下午四時廿分
英航	倫敦印度星馬	下午十時廿五分
國泰	印尼星洲曼谷	下午一時卅分
國泰	大阪台北	下午一時五十五分
國泰	亞庇	下午二時一刻
國泰	馬尼剌	下午六時一刻
澳航	雪梨馬尼剌	上午七時卅分
澳航	東京	下午九時十分
加航	溫哥華東京	下午十時五十分
民航	漢城東京沖繩台北	下午七時四十分
德航	西德印度曼谷	下午二時十分
日航	東京	中午十二時五十分
日航	印尼星洲曼谷	下午三時四十分
東航	巴黎印泰東	下午二時卅五分
菲航	馬尼剌	上午十一時卅分
印航	東京	下午四時
馬航	新加坡	上午十一時三刻
瑞航	蘇黎世曼谷	下午三時五十分
越航	西貢	下午六時廿五分
印尼	東京	下午三時十分

離港班機

公司	往何處	開出時間
泛美	東京三藩市	下午四時一刻
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時卅分
英航	仰光印度倫敦	下午四時
英航	東京三藩市	下午五時一刻
國泰	亞庇	上午七時
國泰	馬尼剌	下午二時一刻
國泰	台北大阪東京	下午二時卅分
國泰	越泰緬印	下午三時
國泰	曼谷星洲	下午七時一刻
澳航	東京	上午九時卅分
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時
民航	台北	下午八時卅五分
德航	東京	下午二時五十五分
菲航	馬尼剌美國	下午一時
日航	東京	下午四時卅分
法航	東京	下午三時卅五分
印航	曼谷印度倫敦	下午四時四十分
泰航	曼谷	上午十一時
馬航	吉隆坡星洲	中午十二時卅分
瑞航	東京	下午四時卅五分
印尼	耶加達	下午三時五十五分

今日出入口輪船

入口船

船名	西名	何埠來	公司	停泊處		到埠時間
烈打馬士基（貨）	RITA MSK	美國	捷成	A	五	上午六時
長沙（客）	CHANGSHA	日本	太古	A	泡	上午九時
孟買丸（貨）	BOMBAY MARU	新加坡	大阪	A	卅三	上午九時
星洲恰美利（貨）	RUTHEVERETT	日本	福來	B	十二	下午二時
海勃（貨）	HERO	日本	多利順	A	泡	上午

出口船

船名	西名	往何埠	公司	停泊處		開埠時間
桂林（貨）	KWEILIN	台灣沖繩日	太古	A	廿一	下午五時
夏威夷（貨）	HAWAII	美國	怡和	A	四	下午
三雲丸（貨）	MIKUMO MARU	日本	日郵	B	十五	下午
多馬（貨）	TOMAR	日本	多利順	九龍倉碼頭		下午
華盛頓郵（貨）	WASHINGTON MAIL	美洲	福來	A	十八	下午六時
多聞丸（貨）	TAMON MARU	星洲南美洲	日郵	A	廿六	下午
孟買丸（貨）	BOMBAY MARU	日本	大阪	A	卅三	晚間
偉伯奇馬士基（貨）	VIBEKE MSK	印尼	捷成	B	一	晚間
恒生（貨）	HANGSANG	斗湖	怡和	B	卅一	上午
皮利亞士（貨）	PELEUS	歐洲	太古	A	二	下午十時
東方（貨）	EASTERN MUSE	日本	怡和	A	卅三	下午六時

入口輪船預告

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	美國	八日	總統
科羅地亞丸	貨船	FLORIDA MARU	日本	八日	太平
莎華士吉	貨船	SERVAASKERK	日本	八日	渣華
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	日本	八日	日郵
長良丸	貨船	NAGARA MARU	日本	八日	日郵
西緬士	貨船	CYCLOPS	歐洲	八日	太古
幸風	貨船	FORTUNE WIND	曼谷	八日	法郵
煙台	貨船	CHEFOO	日本	八日	太古
侯斯敦丸	貨船	HOUSTON MARU	日本	八日	大阪
寶素安嘉	貨船	BUSUANGA	歐洲	八日	寶隆
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美歐非星	八日	多利順
多利士	貨船	DOLIUS	歐洲	八日	太古
馬奇膂	貨船	MARQUISIEN	日本	九日	法郵
海德	貨船	HALLDIS	新加坡	九日	多利順
建龍丸	貨船	KENRYU MARU	日本	九日	香港東方
愛斯馬士基	貨船	ELSE MSK	非洲	九日	捷成
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	日本	九日	太平
士打麥祖軒	貨船	STR. MAGELHAEN	日本	九日	渣華
東美	貨船	EASTERN MAID	印度曼谷	九日	怡和
得利斯登	貨船	DRESDEN	歐洲	九日	捷成
四川	客船	SZECHUEN	泰	九日	太古
市釘	貨船	PIONEER MART	美國	九日	美郵
西京丸	貨船	SAIKYO MARU	新加坡	九日	日郵
濱利奧	貨船	BENREOCH	日本	九日	[illegible]
朝香山丸	貨船	ASAKASAN MARU	日本	九日	香港東方
三原丸	貨船	MIHARA MARU	日本	九日	日郵
三龍丸	貨船	MIRYU MARU	日本	九日	日郵
力高巴	貨船	NICOBAR	歐洲	九日	太平
奧克威利	貨船	OAKVILLE	美國	九日	多利順
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	美國	九日	總統
菲律賓熊	貨船	PHILIPPINE BEAR	美國	九日	美輪

出口輪船預告

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	八日	捷成
恆生	貨船	HANGSANG	斗湖	八日	怡和
星洲恰美利	貨船	RUTHEVERETT	沖繩釜山日本	八日	福來
士打利奧	貨船	STR. RIO	日本	八日	渣華
興立	貨船	HENRIK	山打根	八日	多利順
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	星洲歐洲	九日	日郵
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	沖繩日本美國	九日	總統
莎華士吉	貨船	SERVAASKERK	歐洲	九日	渣華
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	金邊	九日	太平
長良丸	貨船	NAGARA MARU	星洲黑海岸	九日	日郵
西緬士	貨船	CYCLOPS	日本	九日	太古
海勃	貨船	HERO	星洲非洲	九日	多利順
奧克威利	貨船	OAKVILLE	美洲	九日	多利順
侯斯敦丸	貨船	HOUSTON MARU	歐洲	九日	大阪
西京丸	貨船	SAIKYO MARU	日本	九日	日郵
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	馬尼剌	九日	總統
寶素安嘉	貨船	BUSUANGA	日本	九日	寶隆
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	九日	多利順
馬奇膂	貨船	MARQUISIEN	西貢歐洲	十日	法郵
海德	貨船	HALLDIS	日本	十日	多利順
建龍丸	貨船	KENRYU MARU	星洲非洲	十日	香港東方
路易禮士	貨船	LOUISE LYKES	美國	十日	總統
愛斯馬士基	貨船	ELSE MSK	日本	十日	捷成
科羅地亞丸	貨船	FLORIDA MARU	非洲	十日	太平
渣華郵	貨船	JAVA MAIL	美國	十日	福來
東美	貨船	EASTERN MAID	日本	十日	怡和
煙台	貨船	CHEFOO	曼谷星洲	十日	太古
朝香山丸	貨船	ASAKASAN MARU	美洲	十日	香港東方
三原丸	貨船	MIHARA MARU	星洲非洲	十日	日郵
三龍丸	貨船	MIRYU MARU	星洲非洲	十日	日郵
力高巴	貨船	NICOBAR	日本	十日	太平
來利碧琪	貨船	LLOYD BAKKE	美洲	十日	鐵行

"LLOYD BAKKE"
挪威快輪（特大新型雪房）
來利碧琪
三月八日抵港 三月十日啓行
經日本往：溫哥華，砵倫，西雅圖，德金馬，砵倫並轉駁加拿大美國內陸各大城市。
貨務部華經理周啓帝 電話：三五二二四內線廿四號
香港鐵行輪船公司代理 樂信輪船公司謹啓

四川快輪
每逢星期四由基隆開星期六到香港 每逢星期一由香港開星期三到基隆
貨客接洽處 台北中正路一八〇號 香港干諾道西五〇號
太古輪船公司

利舞台・樂宮　皇后・麗聲・皇都　倫敦・百老滙・國寶　樂聲・新聲　大華・麗都　東城　新華・豪華

賣座大熱門！觀眾唱出口頭禪：唔睇你就笨！
第廿五天獻映
二點半・五點四・七點半・九點八
三大紅星 加利格蘭 柯德莉夏萍 初度合作佳作
Charade
花都奇遇結良緣
環球皇牌瑰麗七彩・片上中文
今天早場 新華 豪華 世界夜生活

今天週末四場請早（灣仔分域街四十四號電話七六三一九四）
聯藝出品 名著改編 黑白婚姻 夫婦情愛 倫理巨片
雙影樓劇 桑妮露 成威 占士蘭 法斯寇 主演 片上中文
I PASSED FOR WHITE
黑白姻緣
同場加映彩色短片 美國總統
今早3012分時 玉女痴郎

昂然入第二週
聯美公司最大規模戰爭巨片
尊榮 天倫樂女主角 慕蓮奧哈拉 柏烈士 史蒂芬 華絲 主演
JOHN WAYNE MAUREEN O'HARA McLINTOCK!
鐵漢雌虎
全部七彩超藝透視體
今早 大華 麗都 世界夜生活

今天隆重獻映
黑社會大決鬥
黑黑黑惡惡班開槍武出！門！門！馬片槍器齊！
同場加映航空運到珍貴短片 李斯頓對克萊 拳王爭霸戰
今天早場 樂聲 新聲

今天五場獻映
任你看武俠片不之本味！你盡俠，及片滋！
紅影飛鏢俠
七彩綜合體銀幕・國語對白
大戰五餘始高絕冷 小門十場終潮無場
明早十點百老滙國寶：正一早
七彩卡通

今天四場請早
美高梅香艷浪漫風趣七彩巨片
雲雨春心
SUNDAY IN NEW YORK
不日獻映 特務一一七
今早場 皇后 麗聲 皇都

今天隆重獻映
利舞台 明天十加開夜場
聯美公司世界名著改編傳奇巨片
法國文豪 莫泊桑 原著
狂人日記
diary of a madman
特藝七彩・片上中文・兒童不宜觀看
今早 利舞台 樂宮

荔園
門票照常 大人六毫 小童三毫
八大劇場 節目豐富
風塵尤物
李仙傳
傾國傾城
仕林祭塔
天倫夢回
自由花
李三娘
群芳會

新世界 皇都 京華 光明 皇宮 香港 城 新光 龍 樂 星 英 金
下期獻映
白露明 張英才 李紅 主演
一家之主
HEAD OF A FAMILY
導演 莫康時

紐約大中華 仙第一 園、新 巒 笑 樂 長 週末 請早
萬安影業公司聯音獻瓦
老爺車行運
監製 馬啓鴻 胡鵬

到處獻映創紀錄！
皇后・麗聲・皇都
不日隆重獻映
間諜鬥智鎗戰緊張刺激空前巨片
特務一一七
O.S.S.117
片上中文字幕
嬌美「鐵金剛勇破神秘島」！

惠刊本報廣告請撥電話式式壹六〇洽

剝人皮之法

飄齋

剝皮之說，從古所未聞，野史所載，有以瀝青澆體剝皮者，有剝皮鞔鼓者，有脫皮而實以豆米者，其說不一，然均有待証實也。

山川人物

剝皮之說，從古所未聞，惟野史載景清欲行刺駕之計，成祖搜得劍，命剝皮，楦草繫長安門，明晨，駕過，繫忽斷，為犯駕狀，乃命藏皮於庫中云。然景清之死，其說固不一，剝皮之說，仍有待證。據言張獻忠殺蜀人之慘，剁手足曰匏奴，分夾脊曰邊地，鑿其背於空中曰雪鰍，鑿火城以圍小兒數百，視其奔走呼號以為樂曰貫戲，剖孕婦之腹，抽脅走之肶，碎人肝以飼馬，張人皮以懸市。若所剝之皮未遂，而其人先死，即將行刑者剝皮，蓋未得其法耳。剝皮之法，「幸存錄」載，崇禎末，一術士言燕國時，嘗遊都下，有五人共飲於旅舍，一人大言忠賢之惡，不久當敗，四人或默或駭，諷以慎言。此人言忠賢雖橫，必不能將我剝皮，我何畏。至夜半，方熟臥，忽有人排門，以火照其面，即擒去。旋四人并入，見所擒者，手足俱釘門板上，忠賢語四人曰：「此人謂不能剝其皮，今姑試之。」即命取瀝青，澆其遍體，用椎敲之，未幾，瀝青與皮殼脫若一人，四人駭欲死，忠賢每人賞五金壓驚，縱之出。忠賢之兇殘，誠亘古所未見矣。「耳新」云魏奄被發塚蹤遐時，身既未化，及臨刑似猶有微息，鮮血迸流，若留以待天刑者。奉雖不合情理，第足見人心對魏奄之深惡，特此事實以快人心。袁枚「續子不語」：「北固山佛院，有人皮鼓，蓋張獻忠時蒲郡督名寬，戮海寇王長皮所蒙，其聲比他鼓不揚，蓋人皮視牛革，理厚而堅不如牛也。」然則剝人皮者不獨魏奄矣，但不知其剝皮之法一若魏奄否耳，而佛本慈悲，剝人皮固殘酷，共鼓偏置佛門中，尤為不解。相傳明季流賊破鳳陽，殺戮之慘，天地為黑，有縛人之夫與父，而淫其妻與女，有縛人之父，淫其女以為戲。或裸孕婦於前，共猜其腹中男女，剖而驗之以為博，一賭不已，甚而至再至三者。又以大鍋煮油，擲孩童於其中，觀其跳躍哀號，以為樂者。又甚至縛人剖而脫其皮，實以米豆，牽馬而爭飼之。此剝皮之法，又異於魏奄矣。青蛙之皮，可剝取而為小鼓，荒時嘗玩之。燒魚剝皮，以其肉製為「魚松」，復實其中作魚形，謂之「釀鯪魚」，亦嘗食之。然人皮為鼓，及人皮實豆米於其中，非無可疑，蓋人皮諒非有如青蛙及魚之易於剝脫者也。

行的感想

扯東拉西集　南蠻

儘管「蜀道之難，難於上青天」，還是非行不可。不行，雖面前是康莊大道，和蜀道又有什麼分別？

人的兩足，是用作行的，不行，何須乎兩足？等於鳥的雙翼是用作飛的，不飛，要翼做什麼？

儘管是「蜀道之難，難於上青天」，還是非行不可。不行，雖而前是康莊大道，和蜀道又有什麼分別？

記得抗戰時，日行百里，爬高山，入深谷，似乎是一種當然，那時的雙足，還是抗戰勝利後的雙足。但一到抗戰勝利後，回到大後方，彷彿見到了車子，雙足便發軟起來。假如要走幾條街，會覺得太遠了，反正有的是車子，下意識便會叫起車子來。記得那時在緬作戰的某軍到了廣州，一位長官叫勤務兵去買香烟，勤務兵說要等一等，原因是沒有空車子。大概他們在緬作戰的時候，不會等着有空車子才走路吧。然而，彼一時，此一時，彼一時是可以爬山越嶺，走荒谷，涉深水，此一時即非坐車子去買香烟不可。

人總是有倚賴性，惰性的，可以倚賴就倚賴，可以懶就懶，許多行為是被逼的，即如行，多半是「強而行之」的。

我們當然沒有理由反對利用物力，減少人力，例如坐車子，不但減少體力的消耗，而且減少時間的消耗。時代越進步，物力越發達，人力的動作，也就越節省。不止代人力的科學工具如此，在今日許多代人腦的科學工具也在陸續發明了。說不定不久之將來，人的五官四肢腦子都有了代用品。這是好的，可是，我躭心人的本能可能就會因此退化。不用的雙足，會不會變了萎縮？根據人類進化史，人的體魄機能是經過不斷使用來發展的，放着不使用，連馬也不會跑了。我想，假如我們現在要像抗戰時期一樣日行百里，一定感到異常痛苦，原因是經過多年來的姑息雙足，雙足撒嬌起來了。

最近，我為了搭車比行路更苦，所以，對於短途，我寧願靠自己的雙足，省得為搭車而死了許多細胞，和產生一種恨。初時，尤其在大熱天下，對於行，實在不好受，但慢慢慣了，早晚爭少行兩次，我覺得身體增加了活力。並且，時間並沒有損失，因為在行的時間內，可以想題材，打腹稿，有時還會比坐着抄心思好得多。

我所感到的，在香港儘管也有許多自由，但行卻是第一個不自由。首先我就忍受不住那些自己以為有莫大權力的傢伙的神氣，以搭得巴士電車為榮的心理，尤其是可憐。也許在路上走着的人，是被人看作可憐者，但我不常覺得花了錢還要受氣的車上搭客們是一種值得羨慕的人物。所以，我以為儘可能的行，也屬於爭取自由之一道。

徵稿　本版歡迎投稿，如屬譯文，請註明出處，如要退稿，請附回件信封。

電話祈禱服務

這是一種新興的生意。需要三個錄音機和三條電話綫，有若干名牧師，輪流替人祈禱。

七個月前，有人在英國伯明罕開辦全世界第一所電話祈禱服務社，使到這個世界又多了一種新奇的生意。

衹要付出打一次電話的費用，內心焦慮或感覺需要協助的人，就可以在祈禱中獲得快慰。

這間電話祈禱服務社，需要用三個錄音機和三條電話綫，然後能夠應付它的生意。有若干名牧師，拿出他們的時間，輪流替人祈禱。

最初，很少人認為這種生意能夠站得穩，莫說會獲得成功了。

這些人的看法是：沒有人會利用這種服務。他們說，沒有人要祈禱，因為祈禱已經落伍。但是他們的預測完全錯誤。伯明罕這間服務社最先開辦的兩天，一共做了二千宗生意——多至使到他們要馬上加用兩具錄音機，然後才可以應付得來。

到本年一月，第二所同樣性質的服務社，在鄧第這地方開設。在開始做生意的三天內，共有一千八百人打電話來，要求替他們祈禱。

首創電話祈禱的衷禮教會，見到生意這樣蓬勃，計劃在本年內在英國其他地方，開設數所電話祈禱服務社。

他們由事實得到證明，在現代的繁忙生活中，祈禱並沒有落伍，反而比從前更為需要。問題是大多數人都不懂得怎樣祈禱。去教堂的人越來越少，家庭祈禱也很少見。

但是許多人仍然感到需要祈禱。電話祈禱服務社能夠每天接到這許多電話，就是這個原因。

在伯明罕的服務社，每天接到的電話由四百個至一千四百個不等。鄧第的平均數字則是七百。

各種各式的人，都有利用電話祈禱服務社。他們沒有階級之分，也沒有年齡的限制。

有幾個伯明罕的人，習慣每天早晨在開始工作之前，就打電話去要求替他們祈禱一次。他們發覺這樣可以協助他們對人更有禮貌，和較能幹的處理他們的公事。醫院的病人，也利用這種服務，來減輕他們對疾病的憂慮。普通的家庭主婦，也認為可以增加他們的力量去應付繁雜的家務。

祈禱文都是很簡單，和跟日常生活有關的。其中一個典型的祈禱文，是在伯明罕替一個家庭主婦念出的：

「親愛的上帝：我們今天向你祈禱，是因為我們深信你可以協助我們。你答應在我們需要的時候，就會協助我們，我們很感激你。

「我們祈禱你讓我們知道你是隨時在我們身旁，使到我們不會孤寂。請你增强我們的勇氣，並協助我們克服各種障礙。」

另一個在鄧第教[illegible]一個病人說出的典型祈禱文則是：

「上帝啊，你的力量比整個宇宙還要大。我懇求你使到醫院所有的病人，都得到安樂，和平，及早日痊癒。請你指引外科手術醫生，給與護士們以技能和耐心，及使到病人都恢復健康及獲得再在忙碌和多慮的時代中，得到安慰。」

廿載情仇

偵探小說　約翰羅士所著　南汀譯

麥當挧夫人聽到我追問她和畢蔻生前的關係時，她顯然是表露出有難言之隱了。現在，她在舉止上已經有些不知所措，她一方面四邊張望，一方面是用手緊執着她的手袋。那手袋，是用最細微的紋皮製成，這卻和她粗糙的雙手恰好作了一個強烈對比。

她不斷睜着眼睛向我打量，我知道，她已陷在驚慌中了，她似乎在怕對着我，又似乎要我離開她了。

「麥太太，」我逼緊一步對她說：「畢蔻是今天給人謀殺的。」

「你要我對他表示哀悼嗎？」

「我希望你能夠多提供一些資料給我，因為，這對於他死因的調查是很有幫助的。」

「我不是都已對你說過了嗎？你是否以為我是和那謀殺有關呢？請你相信吧，我是和那些事情毫無連帶關係的。」

她的內心的恐懼，顯然是情見乎詞了。

「你認識或者聽過甘安東這個人嗎？」

「沒有，不認識。」

「白朗明呢？」

「沒有，不認識。」

她顯然有些不耐煩了，而且她在我面前，現在是極力把她所能夠知道的事情隱藏起來了。於是，我不再追問她了。她站起來，帶着不安的心情離開我。

八

我又想起那本刊載着甘安東短詩的智慧雜誌的主編人查波濤來了。於是，我再走到公共電話亭去，把電話簿小心查閱一回。當然，事隔已經二十年，查波濤的名字，當然不會再在電話簿裡出現的，我這個做法，不過是受了下意識的驅使和碰碰運氣吧了。

可是，查波濤這名字，卻赫然出現在我眼前，於是，我照着那個號碼，速忙把電話搖去。

接話的是女子的聲音：「這是查波濤先生的寓所。」

「查先生在家嗎？」我問。

「找他有甚麼事呢？」那女子說。

「是關於詩社出版的事，我是艾志立。」

「啊，是呀！」那女子聲音溫和得多了，她說：「我也不知道查先生現在到了那裡去，他是不回來吃晚餐了，不過，我知道今晚他是要到絲苑去的。」

「絲苑？那裡的絲苑？」

「就是那新開張的絲苑夜總會，查先生今晚要去赴一個約會，係一個討論詩歌的約會，假如你有興趣，你是可以參加的，查先生將發表一次演講呢！」

半靜寂地帶

丹尼

在週年大賽馬第三天的今天，誕生百萬富翁的春季大馬票開彩了。在一年之計在於春！「春」來了！你可有什麼「妙計」嗎？

× × ×

英國最優越的建築師在港指出，香港的建築物，均缺乏想像力。差不多全部都是互相模仿，數年後即成為俗氣的廉價品。

不過，香港人對這些缺乏想像力的俗氣廉價品，不祇大感興趣，而且頗有求之不得之憾呢！

× × ×

作為中央級民意代表的國大代表及立委監委等，在農曆年底，曾以「住屋貸款」手法，向國家銀行每人取得新台幣四萬元，十年後還款。台報及海外報章，多表不滿。

為這些民意代表作「新陋室銘」曰：山不在高，有「仙」則名，水不在深，有「龍」則靈，斯是「陋室」，如何復興？

× × ×

英國牙膏牙粉商稱，由於牙膏牙粉稅率太高，所以英國人每星期祇擦牙兩三次而已。所以，在香港的英國人比在英國的英國人「牙擦得多」。

謝阿蠻

歷史小說　南宮搏著

宮廷秘密

「貴妃……」謝阿蠻心怯了，訥訥地叫喚着，希望終止這一談話的題目；關於楊貴妃的出身，她知道一些，原來，貴妃是壽王妃，皇帝的媳婦；後來，皇帝看上了媳婦，由高力士向壽王示意，獻上妻子，這樣，壽王妃入道，成了太眞宮的女道士，又由太眞宮女道士而一變為貴妃。老一輩的宮人，都親身經歷了這一故事的。阿蠻，也曾見兩名宮女，因爲曾談楊貴妃故事而受罰，隨後為內侍省發配出去。因此，她不欲接觸這一個宮廷中特出的故事。

可是，中夜不寐的楊貴妃，一談到本身問題，感情就似河水泛濫地擴張了，不理謝阿蠻的阻止，繼續說：

「宮廷中，標榜着禮義廉恥，其實，男盜女娼！

「貴妃——」謝阿蠻驚悸地叫出。

至於楊貴妃，意志一度奔放，在激越之言出口後，就收斂了。她一聲長嘆，轉而輕微地說：

「阿蠻，你年紀輕，還沒有經歷，不會知道高貴的邪惡，但是，你在宮中住下去，日子久了，就會明白！

謝阿蠻迷惘了，她以為楊貴妃是宮中最幸福的女人，可是，從今夜的經歷，這位最幸福的人，好像並不是眞正享着福，至少，並非眞正愉快。

於是，她沉思，本身的心事，反而擱起了。楊貴妃也陷於沉思中；兩個階級不同的女人，在夜底沉香亭中，相對默然。

不久，十九歲的謝阿蠻於沉思中脫出，坦然低說：

「貴妃，我以為你是天下最幸福的人——」

「哦！」楊貴妃獨自看天，悠悠地接口：「應該說，我是天下最孤獨的人，沒有朋友，也沒有……」她的聲音低而沉，最後幾個字祇在喉間流轉着。

謝阿蠻忖測：那最後一句該是「也沒有歡樂」，然而，她不解，楊貴妃會孤獨？會沒有歡樂？楊氏一門，因貴妃而鼎盛，富貴榮華甲天下，貴妃本身，誠如李太白詩中所云：「宮中誰第一？飛燕在昭陽。」應該說，楊貴妃的被寵，超過了漢成帝時代的趙飛燕。唯一不及的是：趙飛燕有皇后名位，而楊玉環祇是貴妃。大唐宮中的嬪妃們，貴妃比皇后低一級。楊貴妃的待遇，是比照皇后服用。

「阿蠻，你不會明白的——」楊貴妃似自語地說出。

「我不明白！」她又坦率地回答：「平時所見，貴妃在歡樂中，而且，我發現，皇上對貴妃百依百順……」

「皇上對我百依百順，也許是；不過，我的歡樂並不是眞的；阿蠻，你有沒有知心的人？」

這一問突如其來，使她的心房劇烈地跳動，知心人，有，但也可以說無——她曾熱烈地戀愛陳方強，但在更衣室中遇上了皇帝，兩個月來，她已經忘掉了這位舊情人。

滿漢春秋

長篇演義連載　鐵嶺遺民著

第四回：棄地撫強藩 前功盡喪　爭權除弱弟 後患方長

孟格布祿看見建州兵已進了城，慌張間奪路奔走，迎面遇到楊古利，措手不及，被楊古利活捉了。

努爾哈赤在城上聽說楊古利活捉了孟格布祿，連忙派人傳令，留下孟格布祿活命。

努爾哈赤下城到了孟格布祿府第，不多時間，楊古利押着孟格布祿來到，努爾哈赤在廳內巍然高坐，宛如當年王台威儀，孟格布祿進門倒頭跪下。努爾哈赤下座拉他起來，解下頸上貂帽，身上豹裘，賞給孟格布祿。孟格布祿再拜稱謝。

努爾哈赤說道：「你不用怕，我不會害你性命，同我回去住一個時期再說吧！」

孟格布祿無話可說，努爾哈赤命他傳令哈達全境屬城，一律放棄抗拒，歸順建州。孟格布祿不敢不從，當時派出人員，隨同建州兵撫綏地方，果然兵不血刃，底定哈達全境，努爾哈赤就把孟格布祿帶回虎攔哈達。

孟格布祿解回建州之後，努爾哈赤妻之以女，命他安心在虎攔哈達住下。

孟格布祿與噶蓋十分友善，努爾哈赤派兵戍哈達時，就是噶蓋同費英東前去，當時就同孟格布祿建立了友誼，孟格布祿此次以莫須有的罪名，被努爾哈赤所滅，噶蓋也十分不平，時常予以慰藉。

第二天，噶蓋又去探訪孟格布祿，兩人談起往哈達的事。孟格布祿說道：「我相信我不久就可以回去，重建哈達國家。」

噶蓋問道：「你的把握在甚麼地方？」

孟格布祿說道：「我相信天朝不久會派人救援我，我家累世忠義，天朝皇帝不忍我長期作囚犯的。」

噶蓋沉吟一下，說道：「你的想法雖然不為無理，不過究竟遠水不救近火，你要能逃回撫順，又不同了。」

孟格布祿說道：「這一點我也想到了，不過，我有甚麼辦法能逃出虎攔哈達呢？」

噶蓋笑道：「這一點我倒打聽熟了，下月初貝勒要去長白山打獵，最少也要三天才能回來，你在這個時期向外逃比較容易，這裡城門由我把守，我開城放你出去，不就完哩！」

孟格布祿沉吟一下，說道：「難得你如此仗義，不過，我此時外逃，也有許多難題，首先是害了你，努爾哈赤回來，如何肯饒你。其次，我的妻子兒女都被俘來，我孤身一跑，他們怎麼辦？」

噶蓋笑道：「作一件大事，顧慮不了這麼多的小節，我的事情當然有麻煩，我可以同你一起跑，祇希望你將來回到哈達時，別忘了我，至於你的家小，更不必耽心，你逃出去越有辦法，貝勒越是不敢動他們分毫的。」

孟格布祿看他說得如此懇切，不能不聽，當時兩人計議好逃走的路綫，專等努爾哈赤出獵，就伺機逃走。孟格布祿雖然決定了這麼一件大事，內心仍然決斷不下，回到內室與妻兒商量一下，他們聽說孟格布祿要單人逃走，都驚得哭起來。

一春花絮

谷子著

「哈，誰騙你，你認識了她自然會相信我的話，這樣一個媽媽也有好處的，人家說起來自己總感到很光榮。」

梅詠秀冷冷地一笑，她感到這樣的母子關係也實在有趣。

「你爸爸倒很沉靜似的，」她再試探地問。

「他卻是老謀深算，整天想着怎樣賺錢，連話也不想說，」

「他和媽咪不同，媽咪祇是花錢，不用傷腦筋。」

「所以才有那許多時間去活動，作什麼婦女福利會主席了？」

「這當然了，這些主席之類的銜頭，祇要肯花錢隨便可以弄來十多個，爸爸說這些銜頭他一個也不希罕，他祇希望作太平紳士，你知道嗎，中國人在香港當太平紳士是很了不起的了。」

「這又有什麼條件？」

沒有的，音樂止住了，他們回到座位，發覺胡世彬正在口沫橫飛地說着什麼，其他幾個人大感興趣地聆聽着，祇有梅詠雅雖然很平靜，臉上卻露着不大自然的微笑。

「世彬，說話這麼放肆，回去當心太太大興問罪之師呢，」龍太太笑着對胡世彬道。

「怎麼會，我的太太是賢妻良母，丈夫的事從不過問的。」胡世彬爽朗地笑着，望了詠雅一眼：「再說男人出來做事，在應酬場合吃吃女性的豆腐算甚麼一回事，你們要吃醋，恐怕開十家醋店子也不夠呢。」

「不許亂說，別把我的天輝也教壞了。」龍太太看見龍天輝和詠秀回來，笑着止住胡世彬。

「他大概比我還精於此道，我還要向他請教呢。」胡世彬大笑起來。

「我看還是快點兒給天輝成家立室吧，男人總是結了婚才安定下來的。」龍太太旁的中年太太說。

「是啊，我看這件事也不該拖延下去了，」龍太太口裡說着，卻含有深意的看着梅詠秀：「他還有幾個月就大學畢業了，不是正好嗎？」

梅詠秀避開了她的注視，心裡劇烈地亂跳起來，龍太太的話愈來愈不像，胡說八道，她眞有如坐針氈的感覺，恨不得這使人煩厭的宴會早些結束，沒有甚麼比被誤解而無從申辯更使人難受的，她祇感到委屈而憤懣，卻不能不保持禮貌，帶着一副笑臉挨到大家離座。

蛇馬溜溜的山上

黃思騁著

大家站好以後，我看見蓋奈作出一種不滿的臉色，轉過臉來望我和巴達克郎。我當時有一種矛盾的心理，既不想叫蘇西走向蓋奈，又不想叫牠走向蘇西吉丹。因為假如牠走向蓋奈，那末等於是我們認錯，非但信用喪失，而且還會受到各路人士嘲笑。假如牠走向蘇西吉丹，那末她少不了要成為蓋奈的勁敵，要在會場上較量一番。

羅莎克發命令了，叫那個人放去。這時候每個人都屏息地等待着。我瞧見蘇西吉丹很親暱地稱黑馬為戈達，向牠伸開了兩隻臂膊。蓋奈則叫牠為別里，並且叱喝牠。這匹馬嘶着，用前蹄蹬着地，一時失去了主意。過了一會，牠似乎認出來了，向着蘇西吉丹走近去，去吻她的手，她摟住了牠。四周的人都起哄，認為這匹馬的確是蘇西吉丹的，這種選擇很公道。但蓋奈發起脾氣來，說馬的選擇是不可靠的。羅莎克說道：「我可以多給你幾次機會，祇怕你並不願意。」

蘇西吉丹牽着她的馬，高興得發狂。哈猛士司笑眯眯地招呼我們到他的帳裡去坐一會。我們坐下不久，喀燕洛來了，他看見我們坐在那裡，也不想來，祇是站在那裡對哈猛士司說道：「哈猛士司，這匹馬我是用一百條牛換來的。你現在把馬牽去，我不是白白損失一百條牛了嗎？」

「我會去找那個把馬賣去的商人來問，讓他來賠償你的損失。」

「你到那裡去找他？」

「我自然有辦法找到他。」

喀燕洛是個視錢如命的商人，站在那裡嘀咕着。哈猛士司說道：「喀燕洛你想進來喝杯茶嗎？」

他用手作個拒絕的姿態，說道：「我沒有空閒喝茶。」說着就走開了。

「蘇西吉丹，」巴達克郎說：「你要注意你的馬才好，喀吉拉是個刁馬的好手。」

「我會把牠留在蓬帳裡。」

我心裡想：「巴達克郎也和我一樣，有四馬做敵了。」

晚上，巴達克郎去羅莎克家裡赴宴，回營的時候快要半夜了。我們聽說比賽規章已經修改，女子可以正式參加，都覺得情勢改觀了。不過巴達克郎又告訴我們，這次修改會章，並不是非常順利的，不但喀燕洛竭力反對，就是甲南卅九族的土司也反對，認為他們的騎手去與女子對抗，實在是一種侮辱。後來因為羅莎克堅持，其餘的土司也附和，總算把案子通過了。

「巴達克郎，」我慰藉地說：「班廷老伯和沙格的打賭有獲勝的希望了。」

「不要太樂觀，麻煩多着呢！」

「甚麼麻煩？難道誰能破壞我們？」

「我早就對你說過了，蓋奈是情願兩敗俱傷，也不情願讓我們得勝的。」

「不要躭心，比賽的日子已經到了，祇要小心防範，他們是無計可施的。」

感事一首

——寄台北民意代表——　李棋

長養原非分，寧無愧五中？
未遑抒國難，豈可嚙家窮！
過取傷名器，爲私壞世風。
不知揮霍後，還問幾鹽銅。

今日播音節目

香港電台

上午七時，報時，時代曲。三十分，天氣報告。四十分，節目預告。五十分，音樂。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。八時，粵語新聞，每日公衆活動報告，特別報告。十五分，餅菜價格報導。三十分，名伶名曲。五十八分，天氣報告。九時，國、潮語新聞，特別報告。二十分，越劇春秋。四十五分，鮀浦晨歌。十時十五分，重播「兒童節目」。三十分，時代曲選唱。四十五分，點唱節目。五十八分，天氣報告。十一時三十分，粵唱選唱。十二時報時，今歲生牛生豬批發價格報導，重播「漁民一週」。三十分，漁民天氣預告，體壇預測。五十分，轉播賽馬報導。一時十五分，粵語新聞，特別報告。二十八分，天氣報告。三十分，粵曲選唱。二時，國語新聞，特別報告。十分，音樂。十五分，錄音轉播倫敦昨晚國語節目。三十分，粵語時代曲。三時，週末點唱。五十八分，天氣報告。四時，古腔粵曲。五時，長篇京曲。五十八分，天氣報告。六時報時，粵、國、潮、客語新聞報告，特別報告。二十分，小曲。三十分，名伶名曲。七時，空中小園地。三十分，每週時事特輯。五十八分，天氣報告。八時，週末趣劇「靈感」。三十分，轉播倫敦粵語新聞。四十五分，粵曲。九時，「川榭晚趣」。十時，特備長篇廣播劇「紅淚」。十時三十分，「醉人的音樂」。十一時十五分，時代曲選唱。三十分，錄音轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞簡報。十二時，廣播完。

麗的銀台

七時，麗的呼聲進行曲，廣東音樂，天氣預測。十五分，時代曲，今日節目報告。三十分，英語教授。四十五分，粵曲。八時，新聞報導，天氣報告。十五分，今日事。二十分，練馬報導。三十分，錄音粵曲。九時三十分，街市行情。卅五分，祝壽祝婚，上午節目報告。四十五分，攝影漫談。十時，家事問答。三十五分，升中指南。十一時，大馬票攪珠結果報告。十五分，通俗故事「陳夢吉」。四十五分，電影插曲，報告各場賽馬消息。十二時，新聞報導。十分，祝壽祝婚，下午節目報告，天氣報告。二十五分，短篇趣劇「新包租公」。五十五分，賽馬實地報導。一時五分，歌唱故事「鳳凰于飛」。三十分，諧劇「勾心鬥角」。二時，電影故事「郎心如鐵」。三十分，時代曲點唱。三時，文藝小說「七父千金」。三十分，粵語流行曲，婦人報告。四十五分，社會服務。五十分，祝壽祝婚，金台及中文電視節目報告。四時，時代曲。三十分，古典小說「還我河山」。五時，兒童信箱。十五分，流聲處處「鳳氣」。三十分，俠義故事「神雕俠侶」。六時，升中指南。三十分，探案猜獎「一命賠一命」。七時，最新粵曲。三十分，民間故事「綉珠會」。八時，新聞報導，天氣報告，晚間節目報告。十五分，賽馬評述。三十分，週末體育報告，報告各場賽狗消息。四十五分，粵曲。九時，奇情武俠小說「鳳凰寶劍」。三十分，中學文選「新嫂子」。十時，粵曲演唱。十一時，新聞報導，天氣預測，明日節目報告。十五分，子夜談「失去的春天」。四十五分，國樂。十二時，完播曲。

商業一台

七時，淸晨音樂。十分，節目預告。十五分，英語教授。三十分，天氣報告。三十五分，時代曲。五十分，口琴音樂。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣報告，今日賽馬貼士。十五分，粵曲。三十分，升中會考指導，算術科。九時，街市行情。三十分，時代曲。十時，漫畫化小說「現代濟公傳」。三十分，婦女生活節目。十一時，社團簡報。十分，今日賽馬最後貼士，時代曲點唱。三十分，倫理小說「罪婦」。十二時，時代曲。三十分，奇情小說「多情月老」。一時，祝壽祝婚點唱。十五分，轉播香港電台新聞報導。二十五分，天氣報告。三十分，電影故事「郎心如鐵」。二時，倫理小說「五福臨門」。三十分，電影歌曲。四十五分，時代曲。三時，粵語流行曲。三十分，粵曲。四時，天氣報告，時代曲。三十分，粵曲。五時，一曲寄心聲。三十分，康樂少年。六時，轉播香港電台新聞簡報。三分，天氣報告。五分，歐西流行曲點唱。三十分，音樂晚會。七時，街知巷聞。三十分，時代曲。八時，藍燈小說「偽鈔奇案」。三十分，粵曲。九時，港九時事。十五分，體育雜談。三十分，粵曲。四十五分，天氣報告，時代曲。十時，大丈夫日記。三十分，電影故事「斷魂劍」。十一時，天氣報告，社會小說「人海雙雛」。三十分，明日節目預告。三十五分，時代曲。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。十二時，天氣報告，完。

麗的金台

七時，麗的呼聲進行曲，國樂。今日節目報告。三十分，天氣預測。十五分，京劇。八時，新聞報導，天氣報告。九時，藝術歌曲。今日事。十五分，街市行情。三十分，客家劇。十一時，電影歌曲，報告各場賽馬消息。十二時，小小廣播劇「盲俠」。十分，潮州曲。八分，音樂。十五分，新聞報導。三十分，英語教授，「敵不如身教」。

商業第二台

七時，晨音樂。三十分，天氣報告，節目預告，時代曲。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣報告，今日賽馬貼士。十五分，歐西音樂。九時，時代曲。三十分，粵曲。十時三十分，時代曲。十一時，天氣報告，今日賽馬最後貼士，粵曲點唱節目。十二時，女人天地「自食其果」。一時十五分，時代曲點唱節目。二十五分，轉播香港電台新聞報導。三十分，粵劇精選「梨渦一笑九重冤」。三時四十分，時代曲。四時，天氣報告，電影插曲。三十分，歐西流行曲。五時三十分，升中會考指導，算術科。六時，轉播香港電台新聞簡報。三分，天氣報告。五分，粵語流行曲。十五分，跳舞粵曲。三十分，行有狀元。七時，時代曲。三十分，粵曲。四十五分，港九風光。八時，一曲難忘。三十分，影星廣播劇「黃金美人」大結局。九時，天氣報告，粵曲精選。十時，故事瓊林。三十分，轉播南華球場千人操報導。十一時，天氣報告，明日節目預告。十分，時代曲。英語教授。二十五分，輕音樂。五十九分，轉播香港電台新聞簡報，天氣報告，完。

中文電視

下午七時，預告節目。七時二分，世界新聞。十五分，家庭工藝。三十五分，香港點滴。四十五分，希治閣選集。八時十五分，體育世界。九時，女人世界。三十分，粵語長片「妙賊」。十一時十五分，最後新聞及天氣報告。二十分，閉幕曲。

綠邨電台

七時，早晨音樂。[illegible]節目預告，小曲。十五分，粵語流行曲，天氣報告。三十分，粵曲。九時，家庭食譜。十分，時代曲。十三十分，粵曲。四十五分，兒童故事。十三時，南音。三十分，粵曲。十一時，現代婦女。三十分，粵曲。十二時，作品介紹，祝壽祝婚點唱及天氣報告。十五分，津津有味談。三十分，西曲自己點唱。一時，粵曲，天氣報告。三十分，衛國之音。二時，粵曲。三十分，電影歌曲。三時，粵劇主題曲。三十分，週末之聲。四時，粵曲。十五分，世界獵奇。三十分，潮州曲。五時，時代曲點唱。三十分，兒童節目。六時，諧劇。三十分，粵曲點唱。七時，人人播音。三十分，時代曲。五十分，每日談馬。八時，銀色雜誌。三十分，特約故事。四十分，西曲點唱，天氣報告。九時，粵劇，天氣及漁民天氣報告。十時，綠村晚會。三十分，英文中學會考講座，明日節目預告。十一時，短篇小說。三十分，粵曲。五十八分，天氣及漁民天氣報告，完。

利舞台　樂宮

今天獻映！

利台明加平十時日五！
舞天天開場二半午夜場

聯美公司世界名著改編曲折奇情香艷刺激大名片！

請早訂票

法國大文豪：莫泊桑　膾炙人口名著改編

狂人日記

diary of a madman

緊張恐怖奪人心魄

法官人面獸心！

艷女多情作貌！

色迷本性，午夜行兇！

貪圖虛榮，志在富貴！

「脫像院主魔王演」雲信派拉斯・福星神將「艷星」關茜高城・雨大巴星空前合演

兒童不宜觀看

狠追自，夜蹤人鋼斬頭，刀刺膛魔龍牢，血洒閨閣挑心，火燒身
心衷盡黑追殺！刀劈顱利貫胸！影罩獄艷遇香！闘戰魔烈環焚身！

特藝七彩・片上中文字幕　TECHNICOLOR

陸奎生中醫師

健康報導

第二百十六期　每逢星期六刊登

陸奎生醫藥書限診症時間購買

診症時間
上午九龍：（庚九至十二時）彌敦道平安大樓八樓八號
下午香港：（二至四時）北角英皇道皇冠大廈三樓G座
夜診九龍：晚七時至九時彌敦道平安大樓八樓八號
星期日照常應診　電梯上落　出診預約

頭暈 心跳

嚴重 體虛 衰弱 現象

渾身乏力 疲勞困頓 呼吸窒悶 胸悶氣促 頭眩沉睡

心跳則氣促，呼吸不暢，易感疲勞，沉沉欲睡，肢冷。稍有勞動，即疲勞乏力……陸奎生中醫師……三天……效，……本之效……

我的胃病除根記

九龍砵蘭街六號樓公館 卓余五一三二

半夜三更胃劇痛　大便黑如咖啡深

胃痛糞黑吐吞酸 病愈健飯又加餐

胃酸過多性腐蝕　埋口能剷胃瘡根

我素來飲食不調，使得消化不良，日久致成胃病。時常半夜三更，正是我的工作時間。而氣頂腰氣吞酸，同時併發。尤以是時夜深人靜之際，胃痛必發而更劇烈，簡直是難以忍受。同時大便發黑如咖啡，消瘦難支，遂就診於陸奎生中醫師，承蒙詳解病源，始知乃緣胃酸過多，致多則發生胃黏膜腐蝕而釀成胃潰瘍，俗稱胃生瘡。生瘡則瘡口必痛。胃酸順流而下，流入十二指腸，則病灶擴大，腸壁出血下流，糞入糞中，故大便變色而深，黑如咖啡。蓋潰瘍病的胃痛，和胃液裏含酸的多寡（即酸度的高低）有密切的關係。胃的分泌過多而濃度過高，潰瘍面繼續遭刺激的胃液，就會激起劇烈的胃痛。故胃酸過多的人，必須及早治療，使胃酸平衡，切勿延誤，致有釀成潰瘍的結局。陸奎生中醫師擅治胃病名於時，余每日服丸散三次，連服三天，大便即轉黃，止血埋口，胃痛即止。胃酸噯氣，氣頂逆平。消化機能恢復，自然健飯加餐。因述其治愈經過如上。

病蟲

腸胃薄弱 消化不良 面黃肌瘦 肚癢腹痛

杜絕轉為強弱

消化不良，腸胃薄弱，易生病蟲……現齒筋，挖鼻咬指，發療，大便不正常，肛門……杜絕蟲患，端在健胃整腸。驗效：服丸散三天，蟲即隨糞排出。從此進補健脾，人即肥胖，永保康強。

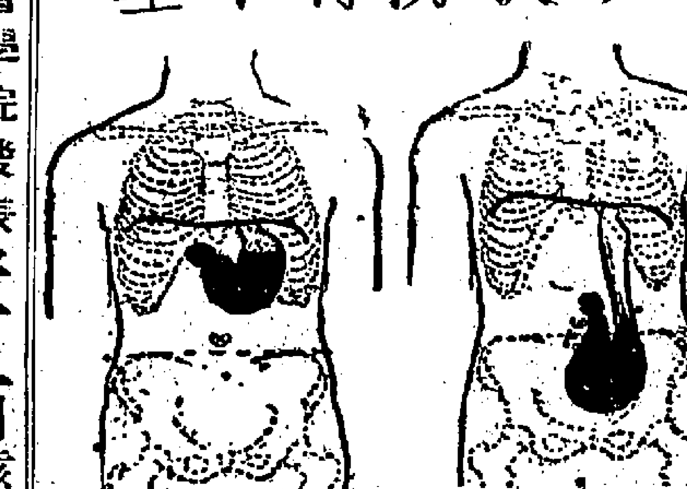
陸奎生名著　治胃病專書

胃病速愈法　胃痛根治法

每冊六元　每冊二元　診症時間發售

陸奎生中醫師首創胃病速愈法，蔚成專科，名震一時。上述兩書闡明胃病的原理和治療法以及飲食的禁忌須知，並列出一百十四種治胃病藥物的一一分析，足供醫療參考。

消化不良的人 須提防胃下垂



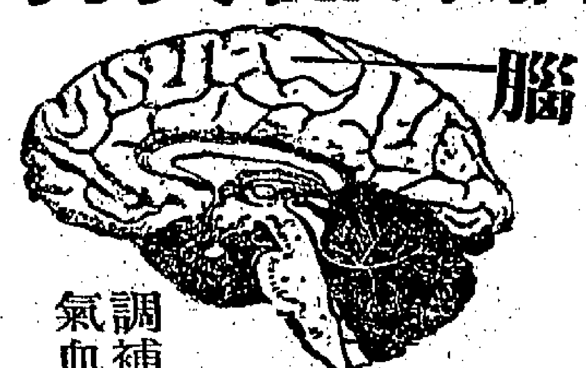
胃下垂的症狀：消化不良，稍食即飽，飯後即覺氣悶飽脹，臍滿壓迫，噯雜噯氣，腹底神經叢作痛。但若使病人平臥床上，病症即自行緩解或覺告消失，因胃被抽起，病勢一時大為減輕。蓋胃腸消化不旺，食物積滯胃中過久，使胃不勝負荷，長此下垂。根治之道，端在扭正胃氣。氣不下陷，胃即正常。徒用外治以制標，殊無鼓舞胃氣之力。胃病速愈法以強胃提氣治本，胃強自不下垂矣。

中國醫學院發表　陸奎生中醫師發明

哮喘咳嗽氣管炎根治報告

哮喘病源：由於肺燥痰濁，氣管壅塞。治療之法，必難除根。經本院多年臨診實驗成功，闡明根治哮喘藥理，及……須到診一次，服藥三天，即可……重症哮喘服藥後八小時內有膠黏痰涎隨大便排洩，此為哮喘病根所在……

腦神經衰弱



調補氣血　恢復龍馬精神！

氣血不足以滋養神經，則腦神經衰弱。治本之道，在調補氣血。氣足血旺，自然龍馬精神。以三天為一療程，迎刃而解。茲將其症狀列下：

頭痛·頭暈·腦弱·失眠·健忘 頭痛眩暈腦弱健忘，自覺頭重如被紮緊狀，甚至一片灰黑。起身時即有恍恍惚然的眩暈感。

心跳·胸痛·氣悶·肢冷·疲勞 體倦全身無力，精神倦怠，作事失却勇氣，手腳發冷，出冷汗，脈象的虛。

胃呆·胃痛·飽脹·泛惡·糞黑 或有胃痛食後脹痛，噁心嘔吐，滿悶泛酸，胃口不開。大便有時閉結，有時泄瀉，有時發黑，有時如咖啡色。

腰酸·背痛·骨痛·酸軟·無力 病者精神萎靡不振，疲憊不堪，腰酸背痛，軟弱無力。

工商日報分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個 小字四十個　每天二元　上期收費 不折不扣

每單位不得超過四段

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續

洽刊處：
㊀香港分域街十八號本報廣告部
㊁彌敦道七五六號B地下（即東樂戲院側近太子道口）電話：八〇九六五八
㊂油麻地上海街三一九號老實公司電話八四三七二六
㊃元朗康樂莊市場蔣富街六號仁愛診所 電話三七六

萬恭大廈　分層出售·分期付款　交通便利·地價高貴　新穎設計·兩面單邊　價格廉宜·期長年久　九折·五萬餘元起　洽詢處：萬恭有限公司 香港大道中八號大廈行309室 電話：22192 28446

第二期 翠園大樓　旺角廣華街二至十八號聖邊　地點適中 方便實用 建至九樓 工程快捷 百餘年期 二萬四起

灣瓜土　高息舖位唐樓出售　接洽處：中環怡和大廈86號室　電話：30589

旺舖租售　金閣大廈 尖沙咀柯士甸路十一號　廣光大廈 尖沙咀漢口道27—29號　接洽處：昌興置業有限公司 香港德輔道中占飛大廈十三樓 電話：二四六〇四 二四八三

石屋平售　一廳一房水電廁　四千餘元另有屋數間　尺及門前空地有工場　八尺高合大小工場售　萬餘元鑽石山正街十二號二樓或電八二九二三一

電梯唐樓　現樓平售　旺舖出售　石屋平售　上海街舖　靚樓平售　新樓租售　靚房廉售　旺樓出售　高息旺樓　石屋平賣　徵購積貨　徵婚啓事

瑞香園 代客貯貨 電話四四八八七二　萬能角鋼　天鵝牌 衛生彩色塑膠飲管　專改西裝　女界注意　水井　英國唱機　物品名目　珠算

美加　發批沽零 大小工程　鋁質材料 角鐵路軌　九龍白加士街81號（佐敦道口）電話：849888

「打響算盤」的聰明抉擇

下列各號信箱現有信存在本報廣告部請攜帶廣告收據到本報廣告部領取
103 104 110 111 392 394 397 398 408 415 416 423 427 428

專創貓蝨　尋蔡清河　尋妻李妹 年卅一歲番禺人　簿記報稅專字打英 成人班　建築 培商 招生　遺失聲明　學校與托兒　建築專科　清華建築　縫級專家 上門教授　勤精數專　林肯英專

結業聲明　買石屋聲明　買屋聲明　承頂聲明　承退股聲明

主婦注意　聘管理員　聘女教師　誠聘傳道　月薪四百　招請看更　家庭教師　領福壽金　跌打學徒　招請學徒　招請熟練汽車司機　請西醫　女教師　急聘女工　請十多位送貨員　聘計數員

南豐紗廠招考藝徒　程度：小學畢業　年齡：18至24歲　待遇：有津貼供給工作服裝襪及住宿可包膳凡身體健康能耐勞者帶身份證及照片兩張親來荃灣青山道九咪半本廠人事科報名面試

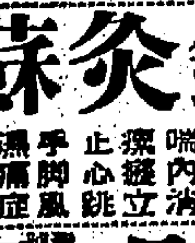
聘計數員　聘男教師　聘會計員　聘工程師　請管理員　地下招租　新樓平租　旺舖平租　新樓招租　免頂平租　訓練工

現貨唐樓原價租售　茶樓舖位招租　麵飽器具讓　車床廉讓　公寓廉讓　石屋廉讓　旺舖急讓　杜蟲靈藥　彌敦道

洪冠洲　腦膜刺痛 耳鼻流涕 喉痛塞 大白濁

許仁補腎丸

名醫聖藥·前廣州許仁醫院長創製·補腎藥王·各處藥房均有代售

康寧整容所　　隆鼻 雙眼 面容　臭狐 疤痕 曲線

老針灸蘇天佑　黃標腫脹丹 三代祖傳·獨步古方　龍虎風濕丹

岑子良醫專　風濕 弱　王秀珍醫專 婦科　鼻 病特效藥

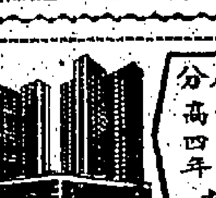
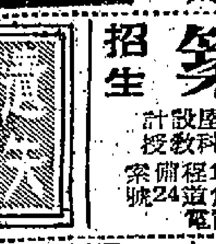
蔡德芬醫專　耳鼻喉 頭部痛症　七代祖傳四十年經驗

朱辰東醫專　瘰癧 雜症　唐玉霞 月事

百年老大佛牌 腸胃丸 電話四〇八五四六

梁爲人 婦科　梁愛華 婦科 特效藥　孫盖臣 針灸　朱智卿 婦科　謝秀芳醫專 婦科

櫻井整容分院　范偉光 氣喘　黃華湛 痔漏　謝雯光 耳鼻喉 免費檢驗　陳劍秋 皮膚 癬　尿病 無效還銀

灌綺雲醫師 婦科　王碧華 婦科　梁鳳鳴醫專 婦科 特效藥　陳美玉醫專 婦科　陳永福 尿病丹 痔瘡丹　許彬 外皮 尿病

劉惠珍醫專 婦科　林氏 腦暈 虛弱　李冰妍醫專 婦科　耳鼻喉 腦 免費檢驗　莫平醫專 痔 瘻　何四姑 婦科 月月通 免費檢驗